



# nowy tydzień

tygodnik lokalny

WYGRAJ!  
**Wielki Konkurs Nowego Tygodnia**  
str. 21

Nr 18 (906) 2 - 7 maja 2023 r. ISSN 1895-2992 Nr indeksu 00204684 Nakład 14999 egz. CENA: 3,80 zł w tym VAT 5%

## ŻÓŁKIEWKA. Opłacało się Milion z wiatraków dla gminy

Dla samorządu to był opłacalny interes. Co roku do budżetu gminy Żółkiewka będzie wpływać około 1 mln zł za wiatraki, które w ostatnich miesiącach stanęły na terenie siedmiu miejscowości. Wójt Jacek Lis zapewnia, że te pieniądze zostaną na najbliższej sesji ujęte w budżecie i w całości pójdą na gminne inwestycje.

str. 2

## GMINA KRASNYSTAW / SIENNICA RÓŻANA. Chwila nieuwagi i mogli zginąć Wjechał wprost pod pociąg



Nie zatrzymał się przed znakiem „Stop” i wjechał wprost pod jadący szynobus. Tylko jakimś cudem ani jemu, ani jego synowi nic się nie stało. Do groźnego zdarzenia doszło na przejeździe kolejowym w Tuligłowach.

str. 2

## RUDNIK. Więcej szczęścia niż rozumu Przejechał go własny traktor



Prawie 3 promile alkoholu w organizmie miał 29-letni traktorzysta, który zadzwonił po służby ratunkowe, bo... przejechał go własny traktor. - Kierowca ciągnika był poturbowany, ale nie doznał poważnych obrażeń - mówi Jolanta Babcz z krasnostawskiej policji.

str. 5

# CPK dzieli Krasnystaw i krasnostawian

KRASNYSTAW. Czy się stoi, czy się leży, dieta radnym się należy...

## Nie obradowali, ale forszę dostali

- Ani jednej sesji, ani jednej komisji, ale dieta na konto wpłynie. Krasnostawscy radni w kwietniu nie debatowali i nie powinni dostać ryczałtów - uważa jeden z naszych krasnostawskich czytelników i przekonuje, że radnych należałoby wynagradzać wyłącznie za konkretnie wykonaną pracę.

str. 2

POWIAT KRASNOSTAWSKI. Z poważnej sprawy zrobił się kabaret

## Jak zarząd przechytrzył opozycję

Żeby pokazać kto tu rządzi, władze powiatu krasnostawskiego „za pięć dwunasta” zawnioskowały o nadzwyczajną sesję rady na temat sytuacji w rolnictwie, choć doskonale wiedziały, że taki sam wniosek tydzień wcześniej złożyła opozycja...

str. 4

KRASNYSTAW. Zarobki komendantów w 2022 r.

## Pieniądz idzie za mundurem

str. 4

HURTOWNIA ELEKTRYCZNA



Krasnystaw,  
ul. Miodowa 3,  
tel. 82 576 67 89

## INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE

- Inwertery
- Panele
- Akcesoria

*energia ze słońca*



KRASNYSTAW

Koniec ery dyrektora Gołąba

## Nowe rozdanie w Muzeum

str. 4

## GORZKÓW. Jedna za droga, druga podejrzanie tania

Do ofert przewyższających przewidziany na inwestycje budżet zdążyliśmy się już przyzwyczaić. Władze gminy Gorzków mają zgola inny problem. Najtańsza oferta na „Umocnienie skarp zbiornika retencyjnego w Gorzkowie-Osadzie” jest aż o połowę tańsza niż zakładano i samorząd bada czy przyjąć ją, czy może odrzucić jako rażąco niską.

str. 5

## LEGALIZACJA TACHOGRAFÓW CYFROWYCH

Bychawa

Wólka Orłowska

Przy Okręgowej Stacji  
Kontroli Pojazdów



503 606 997  
tachotruck24@gmail.com

CarGaz I s.c.



nowytydzien.pl

Mieszkańcy zachodniej części miasta są w szoku!

# CPK dzieli Krasnystaw i krasnostawian

Choć ostatecznej wersji jeszcze nie ma, to zaproponowany przez Instytut Kolejnictwa w Warszawie wstępny tzw. społeczny wariant przebiegu kolei dużych prędkości wzdłuż drogi krajowej nr 17, wywołał wielkie poruszenie mieszkańców zachodniej części Krasnogostawu. Zapowiadają utworzenie swojego komitetu protestacyjnego.

Opracowana na zlecenie krasnostawskich samorządów przez Instytut Kolejnictwa w Warszawie propozycja przebiegu torów przez Krasnystaw ma być alternatywą wobec nieakceptowanych przez samorządy i mieszkańców wariantów przedstawionych przez Centralny Port Komunikacyjny. Eksperti IK swoje kon-

cepcje zaprezentowali kilka tygodni temu. Pierwsza jest zbliżona do tych, które forsuje CPK, z torami po wschodniej stronie miasta. Dwie pozostałe przewidują torę w korytarzu planowanej krajowej „siemdemastki”. I właśnie te dwa warianty wywołały wielką burzę wśród mieszkańców zachodniej części miasta. Oba wiązałyby się m.in. z wyburzeniem istniejącej od lat stacji paliw Orlen przy Okrzei, czy wybudowanej w ubiegłym roku restauracji Mc Donald’s, ale również położeniem torów w pobliżu wielu budynków mieszkalnych. Nasza czytelniczka, zamieszkała przy ul. Granicznej, zapewnia, że w niedługim czasie należy spodziewać się więc protestu z udziałem mieszkańców zachodniej części miasta.

- Wiedziałam, że taka inwestycja jest planowana, że ludzie protestują, ale do

tej pory nie dotyczyła mnie i mieszkańców zachodniej części miasta, więc aż tak bardzo się nią nie interesowaliśmy. Gdy przeczytałam w „Nowym Tygodniku”, że wariant społeczny, zlecony przez miasto, ma przebiegać wzdłuż drogi nr 17, to o mało nie spadłam z krzesła - mówi nasza Czytelniczka. - Rozmawiałam z sąsiadami. Wszyscy są zbulwersowani. Jeśli prezentowany wariant zostanie wybrany do realizacji, szybkie pociągi będą miały dosłownie kilkadziesiąt metrów od swojego domu! Gdy go budowałam 30 lat temu, nikt mi nie powiedział, że za ileś lat ze swoich okien będę oglądała pędzące skład! Jeśli burmistrz i radni chcą podróżować szybkimi pociągami, niech sobie wybudują torowisko na ul. Okrzei! Mieszkanka Granicznej zapowiada, że w ciągu kilku dni ma powstać kolej-

ny w mieście społeczny komitet protestacyjny (pierwszy sprzeciwiający się wariantom przedstawionym przez CPK działa od dawna - przyp. aut.) przeciwko przebiegowi kolei dużych prędkości wzdłuż drogi krajowej nr 17.

- Dlaczego nikt nas o to wcześniej nie zapytał?! Nie było żadnych konsultacji społecznych. Jesteśmy roztrzęsieni, bo taka inwestycja może wywrócić nasze życie do góry nogami. Nie pozwolimy na to, by ktoś swoimi nieprzemyślanymi decyzjami zrujnował nasze spokojne dotąd życie! - denerwuje się mieszkanka Granicznej.

Mieszkańcy zachodniej części Krasnogostawu uważają, że skoro od lat torę znajdują się we wschodniej części miasta, to jeśli już szybka kolej ma powstać, to powinny tam pozostać.

- Choć tak naprawdę nie wiadomo, po co nam ta szybka kolej?! Kto tym będzie podróżował, skoro ludzie z miasta uciekają? Krasnystaw wydłubia się, zostają głównie starsze osoby, a większość młodzieży nie wiąże z tym miejscem swojej przyszłości. Czy ktoś zrobił badania pod tym właśnie kątem? - zastanawia się z kolei jeden z mieszkańców ul. Bojarczuka.

Instytut Kolejnictwa ma niebawem przedstawić poprawiony wariant społeczny przebiegu torów kolei szybkich prędkości przez powiat krasnostawski, uwzględniający przynajmniej część uwag zgłoszonych przez samorządowców i mieszkańców. Jaki ostatecznie wariant wybierze CPK, dowiemy się prawdopodobnie dopiero pod koniec roku. Panuje jednak przekonanie, że CPK już dawno podjęło decyzję, ale wstrzymuje się z jej ogłoszeniem, tak naprawdę tylko dlatego, by nie drażnić wyborców przed jesiennymi wyborami do parlamentu. (s)

ŻÓŁKIEWKA. Optało się

## Milion z wiatraków dla gminy

Dla samorządu to był opłacalny interes. Co roku do budżetu gminy Żółkiewka będzie wpływać około 1 mln zł za wiatraki, które w ostatnich miesiącach stanęły na terenie siedmiu miejscowości. Wójt Jacek Lis zapewnia, że te pieniądze zostaną na najbliższej sesji ujęte w budżecie i w całości pójdą na gminne inwestycje.

Na terenie gminy Żółkiewka funkcjonuje już trzynaście elektrowni wiatrowych. Jedenaście zostało oddanych do użytku w ostatnich miesiącach. Dwie pierwsze

powstały w 2014 roku, a wiatraki umieszczone między Żółkiewką a wsią Dąbie. Oba wybudowała firma „Megawat” z Pabianic. Mają moc 1,8 MW.

Kolejne stanęły na terenie otoczonym przez kilka wsi: Żółkiew Kolonię, Żółkiewkę, Średnią Wieś, Wołę Żółkiewską, Siniec, Poperczyn i Wólkę Żółkiewką. Inwestycję zrealizowały firmy z Inowrocławia. Inwestycja już przynosi gminie konkretne korzyści finansowe. Oprócz pieniędzy z podatku od nieruchomości, do budżetu wpłyną jeszcze dodatkowe 2 proc. od wartości budowli. W sumie będzie to około 1 mln zł rocznie.

- Gdy konstruowaliśmy budżet na 2023 rok, nie wiedzieliśmy jeszcze, jakie będą wpływy do budżetu z elektrowni wiatrowych - mówi Jacek Lis, wójt gminy Żółkiewka. - Dlatego też tych pieniędzy nie ujmowaliśmy w budżecie. Dopiero na początku br. dostaliśmy informację, dla nas bardzo ważną, że nasz budżet zasilił tak znaczna kwota.

Na jednej z najbliższych sesji rady gminy radni przegłosują o wprowadzeniu pieniędzy z elektrowni wiatrowych do budżetu. Jak zapowiada wójt Lis, blisko milion złotych zostanie przeznaczony na realizację gminnych inwestycji. Tylko w tym roku gmina Żółkiewka zaplanowała przedsięwzięcia na kwotę 26 mln zł. W tym są projekty, na które samorząd dostał zewnętrzne dofinansowanie. (s)

KRASNYSTAW. Czy się stoi, czy się leży, dieta radnym się należy...

## Nie obradowali, ale forszę dostali

- Ani jednej sesji, ani jednej komisji, ale dieta na konto wpłynie. Krasnostawscy radni w kwietniu nie debatowali i nie powinni dostać wyrównań - uważa jeden z naszych krasnostawskich czytelników i przekonuje, że radnych należałoby wynagrodzić wyłącznie za konkretnie wykonaną pracę.

Rada Miasta Krasnystaw ostatni raz obradowała w marcu br. W kwietniu nie było żadnej sesji, ani posiedzenia komisji, co nie umknęło uwadze naszych Czytelników. - Skoro nie pracowali, to dlaczego mają dostać pieniądze?! - napisał do nas jeden z nich. - Dieta radnego to przecież rekompensata poniesionych kosztów w związku z wykonywaniem mandatu i utraconych zarobków w dniu, kiedy radny pełni swoje obowiązki. Nie było sesji, ani komisji, zatem za kwiecień nie powinni dostać pieniędzy - uzasadniał.

A diety radnych miejskich w Krasnymstawie do niskich nie należą. Po podwyżce, którą kilkanaście miesięcy temu dostali wszyscy samorządowcy, szeregowy radny w Krasnymstawie co miesiąc dostaje 1 700 zł netto. O kilkaset złotych więcej dostają przewodniczący komisji i wiceprzewodniczący rady. Około 3 100 zł natomiast otrzymuje przewodniczący rady.

- Jak widać, czy się stoi, czy się leży, dieta radnym się należy - komentuje nasz sygnalista. - Wypada mieć nadzieję, że niektórzy radni zreflektują się i diety, na które w kwietniu nie zapracowali, przekażą na dobroczynne cele.

Janusz Rzepka, przewodniczący Rady Miasta Krasnystaw z taką opinią się nie zgadza. - Zdecydowana większość posiedzeń jest zwoływana na wniosek burmistrza, a w kwietniu nie było aż tak ważnych spraw, żeby organizować sesję, co nie oznacza, że radni nie wykonywali swoich obowiązków - twierdzi Rzepka. - Radni pracują nie tylko na komisjach, czy obradach plenarnych. Uczestniczą w spotkaniach z mieszkańcami, składają interpelacje między sesjami, są aktywni.

Przewodniczący przypomina również, że gros radnych w kwietniu aktywnie uczestniczyło w spotkaniu, na którym był prezentowany projekt społecznego wariantu przebiegu kolei dużych prędkości.

Janusz Rzepka podkreśla także, że są miesiące, kiedy rada spotyka się częściej. - Gdy jest potrzeba, organizujemy dwie, czasami nawet trzy sesje w miesiącu. Radny dostaje co miesiąc zryczałtowaną dietę, niezależnie od tego, czy były trzy posiedzenia, czy nie było żadnego. Każdy z nas po to kandydował do rady i w niej pracuje, żeby Krasnystaw rozwijał się, a mieszkańcom żyło się lepiej - dodaje przewodniczący. (s)

## RUDNIK. Procenty odebrały rozum

Do nietypowego zdarzenia doszło w miniony czwartek na terenie gminy Rudnik. Policjanci otrzymali zgłoszenie, że do przydrożnego rowu wpadło osobowe auto. Kierowca sam zadzwonił na numer alarmowy prosząc o pomoc. - Mężczyzna tłumaczył, że chciał uniknąć zderzenia z sarną, która miała nagle wtargnąć na jezdnię, przez co stracił panowanie nad pojazdem - mówi Jolanta Babicz z KPP w Krasnymstawie. - Przybyli na miejsce mundurowi zastali leżącego na boku na drodze czerwonego seata i stojącego obok młodego mężczyznę. Jak zawsze w przypadku tego typu zdarzeń funkcjonariusze sprawdzili czy kierowca jest trzeźwy.



Alkomat wykazał ponad 1 promil alkoholu. 21-latek z gminy Zamość trafił do policyjnego aresztu. Usłyszał zarzut prowadzenia pojazdu mechanicznego w stanie nietrzeźwości. (kg)

GMINA KRASNYSTAW / SIENNICA RÓŻANA. Chwila nieuwagi i mogli zginąć

## Wjechał wprost pod pociąg

Nie zatrzymał się przed znakiem „Stop” i wjechał wprost pod jadący szynobus. Tylko jakimś cudem ani jemu, ani jego synowi nic się nie stało. Do groźnego zdarzenia doszło na przejeździe kolejowym w Tuligłowach.

To kolejny wypadek na przejeździe kolejowym w powiecie krasnostawskim. Poprzedni, do którego doszło kilka tygodni temu, zakończył się tragedią. Na przejeździe w Wincentowie zginął 40-letni kierowca subaru, który wjechał wprost pod lokomotywę. Dużo więcej szczęścia miał 49-letni mieszkaniec gminy Siennica Różana, który w ostatni czwartek (27 marca) przejeżdżał

przez Tuligłowy w gminie Krasnystaw.

- Ok. 18.30 dyżurny krasnostawskiej policji otrzymał zgłoszenie, z którego wynikało że na przejeździe kolejowym osobówka zderzyła się z pociągiem - mówi Jolanta Babicz, rzecznik krasnostawskiej policji. - Mundurowi na miejscu ustalili, że 49-latek, który jechał z 18-letnim synem osobowym Volvo nie zastosował się do znaku „Stop” i wjechał na niestrzeżony przejazd kolejowy wprost pod szynobus relacji Lublin - Zamość.

Na szczęście w wyniku zderzenia nikt nie ucierpiał. Kierowca Volvo i maszynista byli trzeźwi. Mieszkaniec gminy Siennica Różana dostał mandat w wysokości 1300 zł i 10 punktów karnych. (kg)

Zarezerwuj termin

swojego badania laboratoryjnego

Zapisz się:

ONLINE

lub

TELEFONICZNIE

Chełm

- ul. Plac Kupiecki 12
- tel. 82 540 80 51

Krasnystaw

- ul. Czysta 3
- tel. 82 540 80 41

Wybierz datę i godzinę

PUNKT POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W KRASNYMSTAWIE

ul. Poniatowskiego 4B

Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS

w Punktach Pobrań ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwi realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

PON. - PT. 7:30 - 12: 00

SOB. 7:30 - 10:30

tel. 82 300 05 12

ALAB

laboratoria

oznacza wiarygodność

nowy tydzień

tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:

Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie [www.prenumerata.ruch.com.pl](http://www.prenumerata.ruch.com.pl)

Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: [prenumerata@ruch.com.pl](mailto:prenumerata@ruch.com.pl)

lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803

— w dni robocze w godzinach 7<sup>00</sup> — 17<sup>00</sup>. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

e-mail: [redakcja@nowytydzien.pl](mailto:redakcja@nowytydzien.pl)

e-mail: [reklama@nowytydzien.pl](mailto:reklama@nowytydzien.pl)

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

— na stronie internetowej: [prenumerata.poczta-polska.pl](http://prenumerata.poczta-polska.pl)

— w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

**Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów**  
Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)

2

KRASNYSTAW

f

facebook.com/nawytydzien

eprasa.pl a54289767e

## CHEŁM. W szpitalu nie ma kto dyżurować Lekarzy jak na lekarstwo

**Zawieszenie funkcjonowania jednej poradni to dopiero początek problemów kadrowych, jakie narastają w chełmskim szpitalu. Już teraz coraz trudniej złożyć grafik dyżurów na oddziałach. A co będzie, kiedy rozpocznie się sezon urlopowy?**

Niespełna przed tygodniem informowaliśmy, że wizyty w poradni dermatologicznej zostały wstrzymane do odwołania z powodu braków kadrowych. Jedyną lekarką, która przyjmowała w niej pacjentów, musiała z osobistych powodów zrezygnować z pracy. Co prawda w szpitalu są jeszcze dwaj dermatolodzy i jeden lekarz stażysta, ale pracują na oddziale i nie są w stanie obsłużyć dodatkowo poradni. Dyrekcja szuka kogoś na zastępstwo, ale chętnych brakuje.

Oby braki kadrowe nie doprowadziły do wstrzymania przyjęć na szpitalne oddziały, bo szpital ma coraz większy problem z poskładaniem grafików dyżurów.

- Zawsze był z tym kłopot, zawsze trzeba było dużo gimnastyki, żeby poskładać dyżury, ale teraz zaczyna to być przytłaczające - przyznaje **Lech Litwin**, zastępca dyrektora ds. leczenia w chełmskim szpitalu.

„Dziury” w grafikach doskwierają na

oddziałach zakaźnym, internie i szpitalnym oddziale ratunkowym. Paraliż na tych oddziałach może się odbić na funkcjonowaniu całego szpitala.

- Bez tych oddziałów tak naprawdę nie jesteśmy w stanie pracować. Bez dyżurnego z SOR czy interny jesteśmy zablokowani. Nie wspominając o oddziale zakaźnym, który z uwagi na pandemię, na szczęście wygasającą, musi cały czas być dostępny - mówi L. Litwin.

Braki kadrowe są już tak dokuczliwe, że gdy jedna osoba idzie na chorobowe, urlop albo odchodzi na emeryturę, to syple się cały grafik oddziału. Nie ma kim ich doraźnie zastąpić. Jest też kłopot, żeby ściągnąć kogoś z zewnątrz. - Są lekarze w województwie, którzy jeżdżą dyżurować w różnych szpitalach. Wybierają oczywiście tylko te, które najczęściej zapłacą. Albo takie niewielkie, powiatowe, w których jest mniej pracy. Zresztą tacy lekarze często zmieniają szpitale i trudno opierać na nich funkcjonowanie oddziałów - mówi L. Litwin. - Mam nadzieję, że jakoś sobie prowadzimy, ale ten problem ewidentnie narasta i wymaga podjęcia jakichś systemowych działań.

Strach pomyśleć, co będzie się działo latem, kiedy rozpocznie się sezon urlopowy. (bf)

## CHEŁM. Woda i siarka w oleju napędowym Paliwo wadliwe, ale nie chcą płacić za naprawę

**Olej napędowy już w marcu wrócił na stację paliw Lotosu przy al. Przyjaźni w Chełmie, ale klienci do dzisiaj nie mogą doczekać się rekompensaty za szkody w samochodach po zatankowaniu wadliwego paliwa. Ubezpieczyciel nie chce pokryć wszystkich kosztów naprawy aut.**

O sprawie pisaliśmy na początku roku. Kierowcy, którzy w święta Bożego Narodzenia tankowali olej napędowy na stacji Lotos przy al. Przyjaźni w Chełmie, mieli poważne problemy z autami. Niektórzy nie zdołali nawet wyjechać poza parking stacji, bo silniki w samochodach zgasyły. Okazało się, że paliwo było wadliwe. Potwierdzili to mechanicy, do których właściciele odwozili uszkodzone samochody.

- W zbiorniku i wtryskach było coś, co nie przypominało ani benzyny, ani ropy. To był jakiś szlam, który spowodował awarię - opowiadał nam pan Paweł, właściciel drogiego BMW. Koszty naprawy już wtedy

szacowano wstępnie na ponad 30 tys. zł.

Pan Paweł, podobnie jak kilkudziesięciu innych kierowców, złożył reklamację do Lotosu. Długimi tygodniami czekał na rozstrzygnięcie.

- W tym czasie odwiedziło mnie siedmiu rzeczoznawców. Każdy mówił co innego. Ubezpieczyciel w końcu przyznał, że paliwo było wadliwe. Okazało się, że była w nim woda i zawierało za dużo siarki. To uszkodziło układ paliwowy.

Ubezpieczalnia wypłaciła poszkodowanemu tylko 17 tys. zł. Ale przez ciągnięcie się procedurę i brak decyzji o naprawie, doszło do korozji silnika. - Auto stało i czekało na naprawę, a woda w paliwie robiła swoje - mówi właściciel. - I teraz okazało się, że koszt naprawy nie wyniesie kilkadziesiąt, ale ponad 120 tys. zł. Oczywiście ubezpieczyciel nie chce pokryć kosztów, więc sprawa trafi do sądu.

Inny problem mają poszkodowani, którzy zdecydowali się na naprawę we własnym zakresie, zanim rozpatrzone ich reklamacje. Firma ubezpieczeniowa jeszcze im za to nie zapłaciła. (bf)

**MPEC Spółka z o.o. w Chełmie** informuje, że od dnia **26 kwietnia 2023r.** nastąpiła zmiana domeny oraz adresów e-mail

| Dotychczas           | Aktualnie           |
|----------------------|---------------------|
| www.mpec.chelm.pl    | www.mpecchelm.pl    |
| mpec@mpec.chelm.pl   | mpec@mpecchelm.pl   |
| (... )@mpec.chelm.pl | (... )@mpecchelm.pl |

**Lodziarnie „Peion - Lody Tradycyjne” już otwarte!**  
W ofercie lody o klasycznych smakach oraz wiele nowości!  
Lody przygotowane są z naturalnych składników.  
Pyszne lody oraz uśmiechnięta obsługa to nasze atuty.  
**Zapraszamy!**

**CHEŁM ul. Lwowska 14A WŁODAWA ul. ks. A. Sanguszki 1/14**

Otwarte codziennie od godz. 9<sup>00</sup> do 20<sup>00</sup>.

**Krystyna BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

**Oferty na najnowszej stronie [www.krystyna.info](http://www.krystyna.info)**

Szczegóły w Biurze **KRISTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A** (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail [biuro@krystyna.info](mailto:biuro@krystyna.info) tel. 82 565 46 37

**Work Centre BIUROPRACY**

**PRACA W HOLANDII**

- PRODUKCJA ■ LOGISTYKA
- OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 28/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI  
[www.workcentre.com.pl](http://www.workcentre.com.pl)

**VANDORUM**

**Zamieszkać u siebie w centrum miasta**

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277  
[slonecznyzakatek.pl](http://slonecznyzakatek.pl)

**RADIO TAXI FINO 196-22**

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

**POLSKA 19 100** OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

**ZAMÓW TAXI** JEDEN NUMER CAŁA POLSKA ☎ 19 100

**U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ**

**KASY I DRUKARKI FISKALNE**

**ELZAB 1969** POSNET • NOVITUS • INNOVA

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY

**BOX PLAN** Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5 ☎ 82 565 31 91 [www.boxplan.pl](http://www.boxplan.pl)

certifikat podpisu elektronicznego

# KRASNYSTAW. Koniec ery dyrektora Gołąba

## Nowe rozdanie w Muzeum

Tak jak przewidywaliśmy. Od 1 maja obowiązki dyrektora Muzeum Regionalnego w Krasnymstawie pełni Tomasz Nagowski - dotychczas audytor wewnętrzny w starostwie powiatowym. To koniec ponad trzyletniej rządów w placówce kontrowersyjnego dyrektora Andrzeja Gołąba.

Byli już dyrektor będzie kojarzony głównie z tym, że nie potrafił znaleźć wspólnego języka z załogą, a z kilkoma pracownikami skonfliktował się do tego stopnia, że sprawy trafiły do sądu, a inny z muzealników, zdenerwowany nieprawdziwymi wypowiedziami dyrektora na swój temat, omal go nie poturbował. Choć radni powiatowej opozycji od miesięcy sugerowali starości, by dla dobra Muzeum i pracowników, a także dbając o wizerunek placówki, odwołał Andrzeja Gołąba, Andrzej Leńczuk na takich ruch się nie zdecydował. Nie udzielił również dyrektorowi naga-

ny, o co wnioskowała komisja rewizyjna rady powiatu.

Gołębowski 28 lutego br. skończyła się kadencja, ale zarząd postanowił powołać go na p.o. dyrektora na jeszcze dwa miesiące. W minionym tygodniu władze powiatu zdecydowały, że obowiązki dyrektora Muzeum z 1 maja br. przejmie, tak jak przypuszczaliśmy, Tomasz Nagowski, zatrudniony w starostwie jako audytor wewnętrzny. Przede wszystkim ma poprawić atmosferę w placówce. Nowego dyrektora czeka dużo pracy, m.in. również wizyty w sądzie pracy, gdzie trwają sprawy z dwójką zwolnionych dyscyplinarnie pracowników (w tej sytuacji być może skończy się ugodą). Nagowski ma pełnić obowiązki do czasu wyłonienia dyrektora z konkursu. Starosta Leńczuk jeszcze nie tak dawno zapowiadał, że konkurs zostanie ogłoszony w maju br., ale - jak ustaliliśmy - zarząd skłania się teraz, by zrobić to dopiero jesienią br. Zgodnie z prawem obowiązki dyrektora Nagowski może pełnić przez maksymalnie 10 miesięcy. (s)

# KRASNYSTAW. Ile komendanci zarobili w 2022 roku

## Pieniądz idzie za mundurem

Znamy oświadczenia majątkowe i dochody komendantów krasnostawskich policjantów i strażaków. Robią wrażenie...

Od kilku lat nie tylko samorządowcy, ale również osoby zajmujące kierownicze stanowiska w służbach mundurowych mają obowiązki składania oświadczeń majątkowych. Sprawdziliśmy, jakie majątki zgromadzili i ile zarobili w 2022 roku nadkom. Szymon Mroczek - komendant powiatowy policji w Krasnymstawie oraz st. bryg. Dariusz Pylak - komendant powiatowy Państwowej Straży Pożarnej w Krasnymstawie.

Nadkom. Szymon Mroczek w oświadczeniu wykazał 33 500 zł oszczędności, jednorodzinny dom o pow. 139 m kw. i wartości 450 000 zł, mieszkanie o pow. 50,3 m kw., warte 318 000 zł i działkę 1 098 mkw. Całość jest małżeńską wspólnością majątkową. W ubiegłym roku szef krasnostawskich policjantów zarobił 205 602 zł.

St. bryg. Dariusz Pylak ma wraz z żoną dom o pow. 120 m kw., który kupił w 2002 roku za 100 000 zł. Posiada również działkę 665 m kw., kupioną w 2016 roku za 47 000 zł. W tym samym roku w formie darowizny dla żony wzbogacił się o garaż o pow. 14,95 m kw., warty 15 000 zł. Jest też właścicielem zakupionej w 2007 r. od Urzędu Miasta w Krasnymstawie działki o pow. 386 m kw. Zapłacił za nią 16 tys. zł. Jeśli chodzi o oszczędności, komendant krasnostawskich strażaków na koniec 2022 roku wykazał 1 026 zł i 33 euro. Dariusz Pylak ma Skodę Octavię z 2009 r., wartą 15 000 zł, Oplę Corsę z 2012 r. - 12 000 zł i motocykl Yamaha Drag Star z 2007 r. wyceniony na 20 000 zł. Spłaca kredyt bankowy zaciągnięty na zakup działki. Do zwrotu pozostało mu 30 723 zł. Do spłaty pozostały mu jeszcze dwie pożyczki, jedna w kwocie 43 000 zł, druga - 11 200 zł. Obie zostały wzięte na remonty. W 2022 roku otrzymał wynagrodzenie w łącznej wysokości 281 612 zł. (s)

# Stoi na czele polonijnych klubów

## Krasnostawianin rządzi w Stanach

Pochodzący z Krasnegostawu Piotr Gołąbek ponownie został prezesem Związku Polonijnych Klubów Piłkarskich w Stanach Zjednoczonych.

Piotr Gołąbek urodził się w Krasnymstawie. Przez wiele lat był piłkarzem miejscowego Startu, również wtedy, kiedy drużyna występowała w trzeciej lidze. Po studiach na warszawskiej AWF, ponad 25 lat temu, wyjechał do USA. Po przeprowadzce za wielką wodę działał i do dziś działa w polonijnych klubach piłkarskich.

Gołąbek od kilku lat sprawuje prestiżową funkcję prezesa Związku Polonijnych Klubów Piłkarskich. W ostatnich wyborach jego działalność została pozytywnie oceniona, a delegaci ponownie wybrali go na prezesa Związku na sezon 2023/2024. Krasnostawianin w ostatnim czasie gościł m.in. prezesa Polskiego Związku Piłki Nożnej Cezarego Kuleszę, który wspólnie z ministrem sportu Kamilem Bortniczukiem złożyli wizytę w polonijnych klubach w USA.

Piotr Gołąbek, mimo że mieszka w Stanach Zjednoczonych, interesuje się Startem Krasnostaw i systematycznie wspiera klub. (d)



Piotr Gołąbek (w środku) z ministrem sportu Kamilem Bortniczukiem (od lewej) i prezesem PZPN Cezarym Kuleszą

# POWIAT KASNOSTAWSKI. Z poważnej sprawy zrobił się kabaret

## Jak zarząd przechytrzył opozycję

Żeby pokazać kto tu rządzi, władze powiatu krasnostawskiego „za pięć dwunasta” zawnioskowały o nadzwyczajną sesję rady na temat sytuacji w rolnictwie, choć doskonale wiedziały, że taki sam wniosek tydzień wcześniej złożyła opozycja. Zwołana przez zarząd powiatu sesja odbyła się... dzień przed posiedzeniem, o które wnioskowali radni. Bez dyskusji przyjęto na niej apel w sprawie pomocy rolnikom, a przygotowane przez opozycję podobne stanowisko, ale uderzające w rząd, zostało odrzucone.

Miała być poważna dyskusja na temat sytuacji w rolnictwie w powiecie krasnostawskim, a wyszedł kabaret.

Ponad tydzień temu powiatowa opozycja, nie mogąc doczekać się zwołania debaty na temat sytuacji w rolnictwie w regionie krasnostawskim, postanowiła zwołać nadzwyczajną sesję i przyjąć na niej stanowisko w obronie lokalnych rolników. Nie było to rękę władzom powiatu z PiS, więc zastosowali fortel i też zwołali sesję nadzwyczajną - na dzień przed tą wnioskowaną przez radnych.

### Sesja z dnia na dzień

We wtorek, 25 kwietnia, przewodniczący rady Witold Boruczenko zwołał na piątek, 28 kwietnia, sesję, o którą wnioskowała opozycja. Wcześniej proponował czwartek, ale ten termin nie pasował radnemu Januszowi Szpakowi, jednemu z wnioskodawców. Dzień później Boruczenko, na wniosek zarządu powiatu, zwołał kolejną nadzwyczajną sesję, już na następny dzień - 27 kwietnia.

Wnioskując o nadzwyczajną sesję w sprawie sytuacji w rolnictwie zarząd powiatu najzwyczajniej w świecie przechytrzył opozycję. Do tego stopnia, że na czwartkowym posiedzeniu nie pozwolił radnym na żadną dyskusję, choć radny Krzysztof Zieliński w tej sprawie złożył wniosek formalny. Radni niemalże jednogłośnie przyjęli apel w obronie

rolników i przemysłu rolno-spożywczego powiatu krasnostawskiego. Od głosu wstrzymał się jedynie Bogusław Domański. W apelu władze powiatu podkreślają, że potrzebny jest pilny skup zboża od polskich rolników po cenach zadeklarowanych przez rząd RP.

- Jednocześnie, mając na uwadze fakt uruchomienia tranzytu dla ukraińskiego zboża i innych produktów rolno-spożywczych, apelujemy o zabezpieczenie polskich portów dla eksportu nadwyżki polskiego zboża z magazynów. Istnieje też obawa, że polskie porty, mając ograniczone możliwości przeładunkowe, nie sprostają temu zadaniu. W związku z tym uważamy, że rząd RP powinien monitorować do Unii Europejskiej o uruchomienie portów innych krajów europejskich do przeładunku zbóż i produktów rolnych zalegających na naszym rynku. Niepokój nasz budzi krótki czas, jaki pozostaje do żniw i konieczność upłynnienia z naszego rynku wielu milionów ton zalegającego zboża. Dlatego rozwiązanie tej kwestii powinno być priorytetem do czasu żniw - czytamy w apelu.

Radny Szpak, były starosta krasnostawski, chciał się dowiedzieć, do kogo zostanie skierowany przyjęty apel rady powiatu. W odpowiedzi usłyszał, że do rządu, ministra rolnictwa, posłów, wojewody lubelskiego, władz województwa lubelskiego.

### Opozycja ograna

Następnego dnia powiatowi radni spotkali się ponownie na sesji nadzwyczajnej, tej zwołanej na wniosek opozycji. Temat był ten sam, sytuacja w rolnictwie. Radny Szpak na wstępie zaatakował słownie starostę Leńczuka.

- Gdyby pan słuchał opozycji, wczorajsza sesja i dzisiejsza nie musiałyby się odbyć. Pięć lat mija, a ja nie miałem możliwości porozmawiać ze starostą sam na sam. Jak w powiecie rolniczym można pozostawić rolników samych sobie? Starosta zarzuca mi, że uprawiam politykę, a ja mówię o sprawach ważnych dla rolników. Należy słuchać zwykłych ludzi,

ktoż nas wybrał. Pan odbiera może to inaczej, bo pan nie był wybierany - zwrócił się do Leńczuka Janusz Szpak.

W odpowiedzi Leńczuk stwierdził, że jego gabinet jest otwarty, a starosta nie ma wpływu na to, że dopłaty dla rolników są za niskie. - To sprawa europarlamentu - wskazał.

Od samego początku piątkowej sesji można było odnieść wrażenie, że radni koalicji czyli z PiS i Porozumienia Ziemi Krasnostawskiej, szukają pretekstu, by tylko nie zagłosować za zaproponowanym przez opozycję stanowiskiem. Jan Mróz, członek zarządu, stwierdził, że pierwsze zdania w stanowisku powodują, iż ma ono charakter polityczny. Mrozowi nie spodobało się stwierdzenie, że „trudna sytuacja ekonomiczna i społeczna polskich rolników oraz mieszkańców wsi jest spowodowana błędną polityką rządu RP”. Później głos zabierali wicestarosta Marek Nowosadzki i przewodniczący Boruczenko. Obaj dość żręcznie przyznali, że sytuacja w rolnictwie jest zła i rada powinna jednym głosem działać w tej sprawie, ale jak przyszło do głosowania nad stanowiskiem, byli przeciwni. Bogusław Domański z kolei wyjaśnił, dlaczego wstrzymał się od głosu na sesji, która odbyła się dzień wcześniej. Stwierdził, że w stanowisku radnych opozycji jest zdanie dotyczące ujawnienia podmiotów gospodarczych, które brały udział w imporcie tzw. zboża technicznego z Ukrainy, czego zabrakło w apelu przygotowanym przez zarząd powiatu. Po kilkudziesięciominutowej dyskusji, z której niewiele wynikało, rada powiatu głosami koalicji rządzącej odrzuciła stanowisko w sprawie dramatycznej sytuacji w rolnictwie, argumentując, że dzień wcześniej został przegłosowany apel dotyczący również problemów rolników. Za odrzuceniem zagłosowało ośmiu radnych koalicji, trzech wstrzymało się od głosu, a tylko pięciu zagłosowało na „tak”. Problemy rolników mają być też omawiane podczas planowanego na 9 maja konwentu wójtów gmin z powiatu krasnostawskiego. (s)

# POWIAT KASNOSTAWSKI. - Dlaczego z powodu zwykłej grzeczności ktoś robi aferę? - zastanawia się Marek Nowosadzki i zapewnia, że w jego wypowiedzi nie było żadnej polityki

## Wicestarosta słodził posłance

Marek Nowosadzki, wicestarosta krasnostawski, puszcza oko w kierunku PiS? Takie wrażenie można było odnieść podczas podsumowania powiatowego konkursu filmowego w II LO w Krasnymstawie. W swojej przemowie, podczas szkolnej imprezy, Nowosadzki wychwalał obecną na sali posel PiS Teresę Hałas, podkreślając m.in. jej rolę w pozyskiwaniu przez powiat funduszy na inwestycje.

Wystąpienie wicestarosty Marka Nowosadzkiego przed audytorium złożonym głównie z uczniów szybko „przeniknęło” poza szkolne mury i wywołało w Krasnymstawie sporo komentarzy. Głównie dlatego, że wicestarosta, należący do Porozumienia Ziemi Krasnostawskiej, pozwolił sobie na publiczne pochwały w stronę posłanki Teresy Hałas z PiS. Wybrzmiało to o tyle dziwnie nie tylko dlatego, że wicestarosta przemawiał w szkole, ale również z powodu, że Porozumieniu Ziemi Krasnostawskiej i samemu Nowosadzkiemu, choć nigdy nie nosił partyjnej legitymacji, przynajmniej kiedyś, ideologicznie było bliżej do Platformy Obywatelskiej, niż Prawa i Sprawiedliwości.

Wicestarosta w swojej przemowie podkreślał, w jego opinii, duże zasługi posłanki Hałas przy pozyskiwaniu przez powiat funduszy na inwestycje. Miał zaznaczyć, że parlamentarzystka przysłużyła się też II LO, wspierając starostwo w zdobyciu pieniędzy na przedsięwzięcie związane z termomodernizacją budynku szkoły.

„Pomijając to, że szkoła nie wydaje się dobrym miejscem na takie przemówienia, które ocierają się o politykę, to co innego, gdyby wygłosił je obecny na konkursie starosta Andrzej Leńczuk z PiS, który rządzi powiatem m.in. dzięki posłance Hałas. Ale pochwały z ust wicestarosty z Porozumienia Ziemi Krasnostawskiej w kontekście zbliżających się wyborów zostały przez lokalnych polityków odebrane jako „puszczanie oka” w kierunku posłanki i PiS” - tej treści wiadomość dostaliśmy po filmowej gali w II LO na redakcyjną pocztę elektroniczną.

Wicestarosta Nowosadzki przyznaje, że skierował w stronę posłanki ciepłe słowa, ale miał zupełnie inne intencje, niż mogłoby się komukolwiek wydawać. - Przede wszystkim wypowiedziałem wiele dobrych słów o Edwardzie Kawękim, byłym dyrektorz II LO, którego obecni uczniowie na pewno nie pamiętają, bo od

10 lat już nie pracuje w szkole. Zależało mi na tym, aby przedstawić jego sylwetkę, bo to on 21 lat temu zainaugurował w II LO Młodzieżowy Dyskusyjny Klub Filmowy - tłumaczy Marek Nowosadzki. - Ciepłe słowa skierowałem również do pani Ewy Magdżiarz za propagowanie filmoteki szkolnej. Podziękowałem również pani poseł Teresie Hałas, że przyjęła zaproszenie na uroczystość. Zwyczajnie tak wypada. Obecność pani poseł na takich wydarzeniach nie tylko podnosi ich rangę, ale - co ważne - posłanka zawsze funduje nagrody książkowe dla uczniów, a ponieważ w powiecie odpowiadam za oświatę, uznałem, że za to należą się jej słowa podziękowania. Staram się doceniać gesty wszystkich osób, które wspomagają nas przy organizacji konkursów, fundują nagrody. Zastanawiające jest, dlaczego z powodu zwykłej grzeczności, ktoś robi aferę? Gdybym miał jutro pójść na ten konkurs, zachowałbym się identycznie - zapewnia.

Nowosadzki przyznaje, że podkreślił rolę posłanki w pozyskiwaniu pieniędzy przez powiat. - Użyłem określenia, że my, jako powiat krasnostawski, możemy liczyć na wsparcie pani poseł przy pozyskiwaniu środków finansowych na powiatowe inwestycje - dodaje. (s)

## GORZKÓW. Jedna za droga, druga podejrzenie tania

Do ofert grubo przewyższających przewidziany na inwestycje budżet zdążyliśmy się już przyzwyczaić. Władze gminy Gorzków mają zgoda inny problem. Najtańsza oferta na „Umocnienie skarp zbiornika retencyjnego w Gorzkowie-Osadzie” jest aż o połowę tańsza niż zakładano i samorząd bada, czy przyjąć ją, czy może odrzucić jako rażąco niską.

Gmina Gorzków szykuje kolejne inwestycje - „Zagospodarowanie terenu przy świetlicy wiejskiej w Chorupniku” i „Umocnienie skarp zbiornika retencyjnego w Gorzkowie-Osadzie wraz z elementami zagospodarowania terenu”. W przetargu na wykonanie pierwszej z nich oferty przekraczały kwotę, jaką planowali wydać urzędnicy.

- Najkorzystniejsza opiewała na 232 tys. zł tymczasem na zadanie mieliśmy przewidziane 200 tys. zł - przyznaje **Piotr Cichosz**, zastępca wójta gminy Gorzków. - Zdecydowaliśmy jednak, że nie warto ogłaszać kolejnego postępowania, tylko zwiększyć budżet zadania o brakującą kwotę, co na ostatniej sesji zatwierdziła

rada gminy. Wystąpiliśmy też do urzędu marszałkowskiego z wnioskiem o wydłużenie terminu realizacji projektu do końca października 2023 r. W tym momencie aneks do umowy jest w trakcie podpisywania - dodaje Cichosz.

Zgodnie z warunkami przetargu wykonawca na realizację prac będzie miał cztery miesiące. Prawie 100 tys. zł kosztów całego kontraktu pokryje dofinansowanie w ramach PROWu.

Co ciekawe, większą zagwozdkę władze gminy mają z przetargiem na umocnienie skarpy zbiornika w Gorzkowie-Osadzie z powodu podejrzenie taniej oferty. Do przetargu stanęły trzy firmy z cenami: 3,3 mln zł, 2,1 mln zł i 1 mln zł. Ta najniższa jest nie tylko o połowę tańsza od kolejnej, ale też o połowę tańsza od sporządzonego przez urząd kosztorysu.

- Oferta z najniższą ceną jest w tym momencie weryfikowana w oparciu o wyjaśnienie rażąco niskiej ceny - wyjaśnia wicewójt Cichosz. - Nie dokonaliśmy jeszcze wyboru. Nastąpi to w maju.

Na tę inwestycję gmina ma w budżecie 2 mln zł, z czego 85 procent pochodzi z promesy inwestycyjnej BGK w ramach programu „Polski Ład”. **(kg)**

## RUDNIK. Wniosek o dofinansowanie złożony Park będzie jak z obrazka

Władze gminy Rudnik starają się o dotację na rewitalizację zabytkowego parku w Płonce. - Łączna wartość prac oszacowana została na 1 mln zł i na tej podstawie złożyliśmy wniosek o dofinansowanie inwestycji na poziomie 98 procent w ramach Rządowego Programu Odbudowy Zabytków - mówi **Paweł Kucharczyk**, wójt Rudnika.

Zanim gmina złożyła wniosek, opracowała program funkcjonalno-użytkowy określający zakres prac związanych z rewitalizacją zabytkowego parku w Płonce. - W efekcie tych działań została wypracowana koncepcja rewitalizacji, która uzyskała pozytywną opinię lubelskiego

wojewódzkiego konserwatora zabytków - informuje **Paweł Kucharczyk**, wójt gminy Rudnik. - Planowany zakres prac obejmuje m.in.: pielęgnację istniejącej zieleni i drzewostanu wraz z nasadzeniami uzupełniającymi, odtworzenie dawnych elementów parku, takich jak aleje, gazon, ogród oraz staw, a także elementy małej architektury.

Koszt inwestycji oszacowano na 1 mln zł i na tej podstawie gmina złożyła własnie wniosek o jej dofinansowanie w ramach Rządowego Programu Odbudowy Zabytków. Dotacja może pokryć aż 98 procent kosztów rewitalizacji parku.

- Wszystko zależy teraz od rozstrzygnięcia w ramach programu i oceny naszego wniosku, ale jesteśmy dobrej myśli - mówi wójt Kucharczyk. **(kg)**

## FAJSŁAWICE. Skanalizują Suchodoły

3 mln zł dofinansowania z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na kanalizację miejscowości Suchodoły przyklepane. Przed tygodniem **Janusz Pędzisz**, wójt gminy Fajslawice, podpisał stosowną umowę z samorządem województwa lubelskiego. - W ramach tego projektu na terenie miejscowości Suchodoły zaplano-

wano m.in. budowę stacji podciśnieniowej, wykonanie 990 m sieci kanalizacyjnej, a także budowę oczyszczalni ścieków przy remizie OSP - zapowiada **Aleksandra Granat** z Urzędu Gminy Fajslawice.

Koszt inwestycji gmina oszacowała na 3,6 mln zł, a zakończenie prac zaplanowano na przyszły rok. **(kg)**

## IZBICA. Pijany i bez prawka

## Roztrzaskał się na przepuście

Prawie 2,5 promila alkoholu miał 43-letni motocyklista, który w ostatnią sobotę wbił się w przydrożny przepust. Helikopter Lotniczego Pogotowia Ratunkowego zabrał mieszkańca gminy Izbica do szpitala.

Do zdarzenia doszło w sobotę, 29 kwietnia, po godzinie 15.30 na terenie gminy Izbica. Dyżurny krasnostawskiej jednostki policji otrzymał zgłoszenie o wypadku drogowym z udziałem motocyklisty, który prawdopodobnie jest pijany. Na miejsce natychmiast zostali skierowani policjanci i służby ratunkowe. - Jak wynika ze wstępnych ustaleń mundurowych, 43-letni mieszkaniec Izbicy, jadąc motocyklem marki Honda, na łuku drogi stracił panowanie nad pojazdem, wjechał do rowu i uderzył w przepust. Na miejsce przyjechała jednostka Lotniczego Pogotowia Ratunkowego, która zabrała

go do szpitala w Lublinie - relacjonuje **Jolanta Babicz**, rzecznik prasowa policji w Krasnymstawie. Po badaniu stanu trzeźwości okazało się, że 43-latek jest kompletnie pijany, miał prawie 2,5 promila alkoholu w organizmie. - Ponadto wyszło na jaw, że motocyklista ma dożywotni zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych - dodaje podkomisarz. Jak tylko wydobrzeje, mieszkaniec Izbicy stanie przed sądem. Oprócz dotkliwych konsekwencji finansowych grozi mu kara do 5 lat więzienia. **(kg)**



## APEL Rady Powiatu w Krasnymstawie z dnia 27 kwietnia 2023 r. w sprawie obrony rolników i przemysłu rolno-spożywczego Powiatu Krasnostawskiego

Rada Powiatu w Krasnymstawie, działając w imieniu lokalnej wspólnoty samorządowej, której gospodarka oparta jest w głównej mierze na produkcji rolnej i przemyśle rolno-spożywczym, zwraca się z apelem o pilną realizację proponowanych przez Rząd RP działań zmierzających do ustabilizowania polskiego rynku produktów rolnych i maksymalizację pomocy dla rolników i przedsiębiorców poszkodowanych przez nadmierny, niekontrolowany import produktów z Ukrainy.

Wielu rolników z powiatu krasnostawskiego posiada w swoich gospodarstwach rolnych znaczne ilości zboża, którego ceny są niewspółmiernie niskie w stosunku do cen z miesięcy letnich 2022 roku, a to z kolei ma wpływ na pogorszenie sytuacji naszych producentów produktów rolnych i przetwórstwa rolno-spożywczego, którym często grozi utrata płynności finansowej.

Uważamy, że potrzebny jest pilny skup zboża od polskich rolników po cenach zadeklarowanych przez Rząd RP. Jednocześnie mając na uwadze fakt uruchomienia tranzytu dla ukraińskiego zboża i innych produktów rolno-spożywczych apelujemy o zabezpieczenie polskich portów dla eksportu nadwyżki polskiego zboża z magazynów. Istnieje też obawa, że polskie porty mając ograniczone możliwości przeładunkowe nie sprostają temu zadaniu. W związku z tym uważamy, że Rząd RP powinien monitorować do Unii Europejskiej o uruchomienie portów innych krajów europejskich do przeładunku zbóż i produktów rolnych zalegających na naszym rynku.

Zwracamy uwagę na fakt jak wiele zmieniła wojna w Ukrainie w sferze naszej gospodarki, w tym sytuacji polskich rolników, dlatego wychodząc naprzeciw problemom Rada Powiatu w Krasnymstawie dodatkowo podnosi potrzebę budowy dużego portu przeładunkowego u nabrzeży polskiego Bałtyku.

Oprócz rządowej pomocy finansowej rolnicy oczekują szybkich rozwiązań systemowych, w tym wprowadzenia cła na towary sprowadzane z Ukrainy, takie jak zboże i inne surowce przetworzone, które to powinno powrócić do stanu z 1 czerwca 2022 roku. Aby rolnikom ulżyć w tej sytuacji należałoby też podjąć inne działania ochronne, w tym m.in. obniżenie cen nawozów.

Niepokój nasz budzi krótki czas jaki pozostaje do żniw i konieczność upłynnienia z naszego rynku wielu milionów ton zalegającego zboża. Dlatego rozwiązanie tej kwestii powinno być priorytetem do czasu żniw. Uważamy, że powierzchnie magazynowe powinny być przeznaczone dla zbiorów polskich rolników, którzy gwarantują bezpieczeństwo żywnościowe kraju. Czyniąc to od wielu pokoleń Polska była krajem bezpiecznym pod względem żywnościowym i chcemy by tak pozostało.

Rząd przyjął pakiet rozwiązań prawnych o pomocy dla rolników w związku z kryzysem zbożowym powstałym na skutek wojny w Ukrainie. Oczekujemy, że pakiety pomocowe zostaną niezwłocznie uruchomione, będą konsekwentnie realizowane oraz we współpracy z rolnikami i branżą rolno-spożywczą rozwiązania te będą modyfikowane by chronić polską wieś przed negatywnymi skutkami obecnego kryzysu. Wszelkich nieprawidłowości związanych ze skupem zbóż jakie się wydarzyły w związku z międzynarodową sytuacją sam Rząd nie jest w stanie dostrzec w terenie. Musimy zatem jako społeczeństwo zwracać uwagę i reagować w sytuacjach niekontrolowanego napływu zboża z Ukrainy.

Rada Powiatu w Krasnymstawie wyraża nadzieję, że działania podjęte w ostatnim czasie doprowadzą do ochrony polskiego rolnictwa. Popieramy wszystkie wypracowane porozumienia, które będą służyć obronie godności polskiej wsi i wyrażamy nadzieję, że deklarowana pomoc dla polskiego rolnika będzie pomocą skierowaną do całej polskiej społeczności.

Przewodniczący Rady Powiatu  
Witold Boruczenko

Apel zostanie skierowany do Premiera Rzeczypospolitej Polskiej,  
Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi, Parlamentarzystów z Okręgu wyborczego Nr 7,  
Wojewody Lubelskiego oraz samorządów gmin z terenu powiatu krasnostawskiego.

## KRASNYSTAW / IZBICA. - To sensacyjne odkrycie! - ocenia konserwator zabytków Znalazł sztylet z epoki brązu!

Grzegorz Rękas ze Stowarzyszenia Historyczno-Poszukiwawczego „Wolica” z Izbicy dokonał sensacyjnego odkrycia. W lesie pod Krasnymstawem natrafił na sztylet, który prawdopodobnie ma kilka tysięcy lat!

W niedzielę, 23 kwietnia, **Grzegorz Rękas** z „Wolicy” udał się na poszukiwania do jednego z lasów pod Krasnymstawem. W pewnym momencie, pod dość płytką warstwą ziemi, dokonał sensacyjnego odkrycia - natrafił na sztylet prawdopodobnie pochodzący z epoki brązu! Za jej początek na naszych terenach przyjmuje się umownie 2200 p.n.e., a koniec na lata 1000-700 p.n.e.

- Właśnie dla takich znalezisk przerabiamy dziesiątki, jak nie setki kilometrów i kilogramy złomu - pochwalił się na swoim facebooku uradowany i podekscytowany odkrywca.

- Tego typu zabytki archeologiczne w Polsce są niezwykle rzadkie - podkreśla **Wojciech Werus** ze stowarzyszenia „Wolica”. - Kilka lat temu na Podkarpaciu podobnym znaleziskiem mogło pochwalić się Stowarzyszenie Eksploracyjno-Historyczne Galicja. Obecnie ciężko powiedzieć, czy jest to pierwszy tego typu obiekt odkryty na Lubelszczyźnie, ale na pewno będzie on tematem licznych badań i prac naukowych.

Sztylet wraz z dokumentacją trafił już do chełmskiej delegatury Lubelskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków.



- Z niecierpliwością czekamy na wyniki badań i analiz, które nakreślą pochodzenie tej niezwykle pradawnej broni, która przetrwała do dnia dzisiejszego - mówi W. Werus.

Jak podkreśla **Paweł Wira**, kierownik chełmskiej delegatury WUOZ w Lublinie, sztylet z terenu gminy Krasnystaw zachowany jest w dobrym stanie. Podkreśla, że to pierwsze tego typu znalezisko w obszarze działalności delegatury WUOZ w Chełmie, tj. na terenie powiatów chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego.

- Unikatowy zabytek przekazany zostanie do zbiorów Muzeum Regionalnego w Krasnymstawie - zapowiada. **(kg)**

## RUDNIK. Więcej szczęścia niż rozumu Przejechał go własny traktor

Prawie 3 promile alkoholu w organizmie miał 29-letni traktorzysta, który zdarł się na służby ratunkowe, bo... przejechał go własny traktor. - Kierowca ciągnika był poturbowany, ale nie doznał poważnych obrażeń - mówi **Jolanta Babicz** z krasnostawskiej policji.

Do zdarzenia, które mogło zakończyć się tragicznie, doszło wieczorem w niedzielę, 30 kwietnia, na terenie gminy

Rudnik. - Dyżurny krasnostawskiej komendy otrzymał zgłoszenie, że w rejonie lasu jeździ traktorzysta i możliwe, że jest pod działaniem alkoholu. Chwilę później na telefon alarmowy zadzwonił mężczyzna i poprosił o karetkę pogotowia. Tłumaczył, że spadł z ciągnika - relacjonuje rzecznik policji w Krasnymstawie **Jolanta Babicz**. Mundurowi znaleźli na miejscu poturbowanego 29-letniego mieszkańca gminy Rudnik. Jak wynika ze wstępnych ustaleń, mężczyzna w trakcie jazdy spadł z ciągnika, a następnie wpadł pod jego

koła. Na szczęście nie doznał poważnych obrażeń. Badanie policyjnym alkomatem wykazało natomiast, że jest kompletnie pijany, miał prawie 3 promile alkoholu. - Teraz odpowie przed sądem. Oprócz poważnych kar finansowych i zakazu prowadzenia pojazdów, grozi mu do 2 lat pozbawienia wolności - dodaje Babicz. **(kg)**



# Zjechał na czołówkę. Podwójna śmierć

**Zagapił się, źle się poczuł? Nie wiadomo co było przyczyną tragicznego w skutkach zdarzenia na drodze krajowej. W wyniku czołówki zmarły dwie osoby, w tym sprawca wypadku.**

Tragedia na drodze krajowej numer 82, w miejscowości Stara Wieś. Po godzinie 13, w czwartek (27 kwietnia) z nieustalonych dotąd przyczyn kierujący oplem chełmianin (58 lat) zjechał na przeciwległy pas ruchu i zderzył się czołowo z samochodem dostawczym, marki Renault, którym kierowała 52-letnia kobieta.

- Kierowca opla został zakleszczony w pojeździe. Strażacy ewakuowali mężczyznę z samochodu, a następnie przekazali ratownikom medycznym. Do szpitala trafiły również osoby podróżujące renault. Niestety, życia dwóch mężczyzn nie udało się uratować. Po niedługim czasie w szpitalu zmarł 58-letni kierujący oplem oraz 73-letni pasażer renault - relacjonuje młodszy aspirant **Izabela Zięba** z Komendy Powiatowej Policji w Łęcznej.

Okoliczności i przyczyny tego tragicznego w skutkach zdarzenia są wyjaśniane pod nadzorem lubelskiej prokuratury. (opr. pc)



## Ciągnikiem w pijanego

**Wyjeżdżając z posesji, uderzył ciągnikiem w motocykl. Młody kierowca jednośladu trafił do szpitala. Okazało się, że nie miał prawa jazdy na motocykl i był pijany.**

Wypadek miał miejsce w niedzielę (23 kwietnia), po zmroku, w gminie Wierzbica. Jak wynika ze wstępnych ustaleń policji, kierujący ciągnikiem rolniczym 50-latek, wyjeżdżając ze swojej posesji, nie ustąpił pierwszeństwa kierującemu motorem marki Kawasaki, 20-latkowi z gminy Sawin.

- W wyniku zderzenia motocyklista przewrócił się na jezdnię i uderzył w koło maszyny rolniczej. Mężczyzna z obrażeniami ciała

trafił do szpitala. Jak się okazało, nie posiadał uprawnień do kierowania motocyklem oraz jechał „na podwójnym gazie”, miał ponad pół promila alkoholu w organizmie. Kierujący ciągnikiem był trzeźwy - informuje starszy sierżant **Angelika Głęb-Kunysz** z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

O dalszym losie obu mężczyzn zdecyduje sąd. - Za spowodowanie wypadku drogowego grozi kara do 3 lat pozbawienia wolności. Z kolei za jazdę w stanie nietrzeźwości grozi kara ograniczenia wolności do lat 2, zakaz prowadzenia pojazdów, grzywna oraz świadczenia na rzecz Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej w wysokości co najmniej 5000 złotych - dodaje Głęb-Kunysz. (pc)



Kierownik, księgowa i kasjerka aresztowane

# Wyłudziły 2,5 miliona

**Potwierdziły się nasze przypuszczenia. Chełmscy policjanci zwalczający przestępczość gospodarczą zatrzymali trzy pracownice Ośrodka Pomocy Społecznej w Starym Brusie. Kierownik, księgowa i kasjerka są podejrzane o przywłaszczenie minimum 2,5 mln zł. Najbliższe trzy miesiące spędzą w areszcie. Grozi im do 15 lat więzienia.**

O nieprawidłowościach w Ośrodku Pomocy Społecznej w Starym Brusie informowaliśmy w wydaniu włodawskim już w lutym, gdy sprawa została zgłoszona do Prokuratury Okręgowej w Lublinie. W efekcie śledztwa najpierw policjanci z KMP w Chełmie zabezpieczyli dokumentację finansową ośrodka, następnie przesłuchano ok. 150 mieszkańców gminy, a we wtorek (25 kwietnia) dokonano trzech zatrzymań. O godzinie 6 rano funkcjonariusze weszli do trzech domów i wyprowadzili z nich trzy kobiety. Były to: kierownik OPS w Starym Brusie **Aneta Z.**, księgowa **Agnieszka T.** oraz kasjerka **Magdalena M.**

- Wszystkie są podejrzane o to, że w okresie od stycznia 2019 r. do października 2022 r., jako funkcjonariuszki

publiczne, działając wspólnie i w porozumieniu oraz w celu osiągnięcia korzyści majątkowych przywłaszczyły sobie co najmniej 2,5 mln zł dotacji celowych, które były przeznaczone na świadczenia socjalne - tłumaczy **Agnieszka Kępka**, rzeczniczka prasowa Prokuratury Okręgowej w Lublinie. - Za ten czyn grozi kara do 15 lat więzienia. Dodatkowy zarzut z art. 300 p. 2 kodeksu karnego usłyszały dwie z tych kobiet, czyli Aneta Z. oraz Magdalena M., które zapewne w związku z grożącą im karą pozbyły się w ostatnim czasie swojego majątku, przepisując go na członków swojej rodziny - dodaje pani prokurator. To jasno dowodzi, że urzędniczki wiedziały, że w związku z toczącym się postępowaniem, śledczy nie będą mieli problemów ze znalezieniem dowodów ich winy i próbowały się zabezpieczyć przed zajęciem pieniędzy i innych cennych rzeczy przez służby. Teraz najbliższe trzy miesiące spędzą w areszcie.

Jak wyglądał uprawiany przez nie proceder? Szczegółów jeszcze nie znamy, ale wszystko wskazuje na to, że pracownice ośrodka podrabiały dokumentację i składały wnioski do Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego o przyznanie dotacji na rzecz mieszkańców gminy Stary Brus. Właśnie po to były przesłuchania aż 150

mieszkańców, którzy okazali się być „beneficjentami” tych świadczeń. Jak udało nam się ustalić, część z nich otrzymywała zaniżone zapomogi, a część pieniędzy w ogóle nie widziała. Tu rodzi się kolejne pytanie: jak to możliwe, że urzędnicy wojewody nie nabrali podejrzeń, że w gminie liczącej zaledwie ok. 2 tys. mieszkańców jest aż tak wielu beneficjentów różnorodnych świadczeń, a stałych podopiecznych ośrodka jest zaledwie około trzydziestu? To zapewne też będzie podlegało kontroli. Być może audyty obejmą inne ośrodki pomocy społecznej, możliwe są również kolejne śledztwa.

Obecnie Ośrodek Pomocy Społecznej w Starym Brusie pracuje niemal normalnie. - Zbliży się koniec miesiąca i w pierwszej kolejności skupiliśmy się na zabezpieczeniu wypłaty świadczeń dla podopiecznych ośrodka - mówi **Paweł Kołtun**, wójt Starego Brusa. - Dokonałismy zmian pełnomocnictw w banku, zabezpieczyliśmy dokumentację, komisyjnie policzyliśmy pieniądze w kasie. Na razie działamy w oparciu o siły obecnego personelu. Myślę, że powrót tych pań do pracy będzie już raczej niemożliwy, ale na razie jest za wcześnie, by myśleć o jakichkolwiek roszadach kadrowych - dodaje Kołtun. (bm)



## ŻÓŁKIEWKA. Prawie wjechał do domu

**Chwile grozy w Ganach w gminie Żółkiewka. Wielki tir z naczepą wypadł z drogi, staranował ogrodzenie i ostatecznie przewrócił się w rowie. - Całe szczęście, że nie wjechał ludziom do domu - mówią okoliczni mieszkańcy.**

Do zdarzenia doszło w ostatni wtorek, tuż po 7.00 w miejscowości Gany w gminie Żółkiewka, przy drodze wojewódzkiej nr 837.

- Kierujący ciężarową sianą z naczepą 23-letni mieszkaniec powiatu świętokrzyskiego nie dostosował prędkości do warunków pogodowych w efekcie czego stracił panowanie nad zestawem, zjechał z jezdni i wpadł do rowu, taranując jednocześnie ogrodzenie jednej z posesji - opowiada **Jolanta Babicz**,



rzecznik prasowa Komendy Powiatowej Policji w Krasnymstawie.

Tir przewrócił się na bok, kierowca sam wy dostał się na zewnątrz i zadzwonił po pomoc. Był trzeźwy, nic mu się nie stało. Ale był o włos od spowodowania tragedii.

- Strach pomyśleć, co by było gdyby

nie ten rów. Przecież ta ciężarówka mogła komuś wjechać na posesję. Niewiele brakowało - wskazuje nasza Czytelniczka z gminy Żółkiewka. - Niestety, za szybko jadące tiry to nasz codzienny koszmar - zauważa i apeluje o częstsze patrole policji na tym odcinku.

(kg, fot. Pomoc Drogowa Speed Bus)

## Poszukiwany uciekł do lasu

**Nie zatrzymał się do kontroli, porzucił auto i uciekł do lasu. Zbiega zatrzymał patrol straży granicznej, zaraz potem trafił do zakładu karnego.**

(25 kwietnia). Na drodze krajowej nr 12 w Chojnie Nowym Pierwszym patrol Wojewódzkiego Inspektoratu Transportu Drogowego w Lublinie wytypował do kontroli samochód dostawczy, który prawdopodobnie był przeładowany. Jednak mimo dawanych sygnałów, kierowca nie zatrzymał się. Inspektorzy ruszyli za nim w pościg.

Próbując zgubić ogon, uciekinier najpierw skręcił w boczną asfaltową drogę,

a następnie w drogę gruntową. W okolicy Romanówki porzucił auto i zaczął uciekać w stronę lasu.

Na miejscu pojawili się także funkcjonariusze straży granicznej, którzy wraz z inspektorami transportu drogowego rozpoczęli poszukiwania kierowcy dostawczaka. Po kilkunastu minutach pogranicznicy zatrzymali idącego szybkim krokiem mężczyznę. Nie okazał żadnych dokumentów, a w trakcie rozmowy przyznał się do kierowania autem i ucieczki. Okazało się, że ma on zatrzymane prawo jazdy oraz jest

poszukiwany za popełnione wcześniej przestępstwa. Wezwani na miejsce policjanci po wykonaniu z nim czynności przetransportowali poszukiwanego do zakładu karnego. (pc)





• SKUTERY

• MOTOCYKLE

• QUADY

♦ Barton ♦ Kayo ♦ MRF

**Pit Bike**





**Chetm, ul. Kolejowa 116, tel. 82 56 999 56**

**SPRZEDAŻ - CZĘŚCI - SERWIS - TRANSPORT - RATY**

# CHEŁMSKIE

## Gmina dołożyła powiatowi, a powiat gminie?

# Publicznymi łatwo grać

Żyłka hazardzisty pana starosty tym razem nie zadziałała - tak radny Tomasz Szczepaniak podsumował wywód Piotra Deniszczyka o zakończonej wreszcie procedurze przetargowej na remont drogi w gminie Białopole. Ale piąty z kolei przetarg poszedł drożej niż poprzednie a zakres robót ograniczono. Do powiatowej inwestycji musiała dołożyć też gmina.

O „pozytywnym” zakończeniu trwającej od wielu miesięcy procedurze przetargowej starosta pochwalił się radnym podczas sesji, 20 kwietnia. - Otrzymaaliśmy około 5 mln zł z Polskiego Ładu. Niestety, były to wnioski składane wcześniej i ceny poszybowały w górę. Kilku-krotnie uchylaliśmy przetargi - tłumaczył starosta **Piotr Deniszczyk**.

Najniższa oferta w przetargu z kwietnia wyniosła ponad 10 mln zł. Powiat miał w budżecie na to zadanie 8,5 mln zł i brakującą kwotę zgodziła się dołożyć gmina Białopole i to dzięki temu wsparciu inwestycja dojdzie w tym roku do skutku. Starosta pochwalił się, że Białopole będzie pierwszą gminą, w której zostanie wyremontowanych 100 proc. dróg powiatowych. - Będziemy dążyli do tego, żeby w pozostałych gminach było podobnie - zakończył. Ale wrażenie, jakie starał się zrobić na radnych, skutecznie popsuł **Tomasz Szczepaniak**.

Radny wypominał, że wcale nie wszystkie drogi zostaną wyremontowa-

ne na terenie gminy Białopole. Podczas szukania oszczędności ze specyfikacji postępowania wypadł fragment Zabudnowo - Grobelki o długości ok. 2,3 km.

Poza tym to ubiegłoroczny przetarg był, zdaniem radnego, najlepszy, bo najtańszy i obejmował zdjęty teraz fragment drogi. A nawet poprzedni przetarg z marca był korzystniejszy o 150 tys. zł od tego, który zachwala starosta. - Myślę, że żyłka hazardzisty pana starosty tym razem nie zadziałała - mówił T. Szczepaniak.

Radny oznajmił, że również ma dobre wiadomości, bo gmina Siedliszcze otworzyła właśnie oferty na drogę powiatową Siedliszcze - Majdan Zahorodny. Najniższa kwota to 8,9 mln zł, czyli o 400 tys. zł mniej niż w poprzednim przetargu. Ale więcej niż gmina pozyskała i zaplanowała na to w budżecie. - Mam nadzieję, że te 1,5 mln zł brakującej kwoty powiat dołoży do tej drogi. Ostatnio dwa tygodnie nas powiat trzymał a potem była informacja, że jednak nie robimy, bo jest za drogo. Myślę, że powiat jest w dobrej sytuacji, stać nas, zwłaszcza, że gmina pozyskała na tę inwestycję 5 mln zł z PROW - mówi radny.

O pisemne informacje w sprawie remontu dróg dopytywały starostę radne powiatowe z Dorohuska. **Agata Radzieciak** (G9) nawiązała do spotkania starosty, które ten zorganizował z gminnymi radnymi i mieszkańcami, podczas którego obiecywał chodniki i ścieżki rowerowe. A radna **Paulin Suchań** chciała się dowiedzieć, na jakim etapie jest remont drogi z Turki do Kamienia przez Pogranicze i droga Brzeźno - Żalin. (bf)

# POWIAT CHEŁMSKI

## Zmiana w poradni w Wierzbicy

# Już nie „podwójna” dyrektor

**Marzanna Jakuta nie jest już dyrektorem Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Wierzbicy. Zrezygnowała ze stanowiska a jej miejsce zajęła Dorota Kaczor. Przed tygodniem nowa dyrektor zorganizowała spotkanie z dyrektorami szkół, którym przedstawiła procedurę wydawania opinii i orzeczeń.**

Poradnia psychologiczno-pedagogiczna powstała w budynku Szkoły Podstawowej w Wierzbicy w 2021 roku. Jej dyrektorem została dyrektor podstawówki **Marzanna Jakuta**. Nie wszystkim podobało się, że Jakuta łączyła dwa stanowiska, ale brako-

wało innych chętnych do kierowania poradnią. Do pracy dyrektor niektórzy rodzice mieli zastrzeżenia. Pojawiły się nawet skargi, które rozstrzygała Rada Powiatu Chełmskiego. Pod koniec lutego br. dyrektor zrezygnowała ze stanowiska.

- Na podstawie prawa oświatowego powierzyliśmy obowiązki dyrektora do 31 sierpnia tego roku pani **Dorocie Kaczor** - mówi **Jerzy Kwiatkowski**, wicestarosta chełmski.

Nowa dyrektor wzięła się ostro do pracy. Przed tygodniem zorganizowała spotkanie z dyrektorami szkół z terenu, który podlega poradni. Przedstawiła im procedurę wydawania opinii i orzeczeń. (bf)



## Wydawcy i dziennikarze protestują

# Propagandowe media samorządowe niszczą lokalną demokrację

Setki milionów złotych rocznie wydają samorządy na propagandę. Wydają własne gazety, portale, telewizje, radia. Mieszkańcom przedstawiają zakłamany obraz rzeczywistości. Udadają niezależne media informacyjne. Za to oszustwo płacą podatnicy.

Mieszkańcy nie dowiedzą się z nich, jak wygląda ich gmina czy powiat, bo propagandowe media samorządów pokazują tylko to, co jest na ich korzyść. Nie patrzą władzy na ręce, nie sprawdzają, nie kontrolują. Urzędnicy udający dziennikarzy ukrywają niewygodne fakty i wypisują laurki na część swoich mocodawców.

Ta patologia trwa i nie ma szyldu partyjnego. Swoje propagandowe media wciskają mieszkańcom samorządy od lewej do prawej. Robią to, bo czują w tym swój polityczny interes. Jednocześnie prowadząc wobec niezależnych wydawców nieuczciwą konkurencję.

Wydawcy niezależnych tytułów lokalnych nie raz stawali w obronie wolnych mediów. Dziś to my potrzebujemy solidarności. Oczekujemy, że teraz większe media naprawdę staną w obronie wolności i niezależności mediów lokalnych.

Media samorządowe nie mają nic wspólnego z niezależnym dziennikarstwem i są wytworem antydemokratycznym i szkodliwym społeczeństwu. Niech nikt nie waży się zaliczać ich do niezależnych mediów lokalnych. Przyrównywanie ich do nas podważa sens naszej pracy i jest dla wydawców i naszych dziennikarzy wielką krzywdą.

Stowarzyszenie Gazet Lokalnych  
Stowarzyszenie Mediów Lokalnych

Gazeta Miastecka, Wieści z Powiatu ,miastko24.pl, ibytow.pl, Przełom - Tygodnik Ziemi Chrzanowskiej, przełom.pl, Nowy Łowiczanin, Wieści z Głowna i Strykowa, łowiczanin.info, Gazeta Gryfińska, gryfinska.pl, Gazeta Jarocińska, Życie Pleszewa, Życie Gostynia, Życie Rawicza, Tygodnik Regionalny Korso, Korso Kolbuszowskie, jarocinska.pl, zpleszewa.pl, rawicz24.pl, go-stynska.pl, krotoszyńska.pl, ddbelchatow.pl, moja-ostroleka.pl, ostrowmaz24.pl, ino-online.pl, korso.pl, korsokolbuszowskie.pl, korsosanockie.pl, korso24.pl, mielecity.pl, rzeszow24.info, tulodz.pl, tuzgierz.pl, tubalecznej.pl, lublin24.pl, 24wspolnota.pl, lubartow.24wspolnota.pl, bialasiedzieje.pl, miedzyrzec.24wspolnota.pl, radzyn.24wspolnota.pl, parczew.24wspolnota.pl, lukow24.pl, Miasto i Ludzie, miastoiludzie.pl, Nowa GazetaTrzebnicka, nowagazeta.pl, swidnica24.pl, Co Tydzień Jaworzno, jaw.pl, Tygodnik Szczytno, tygodnikszczytno.pl, Słowo Podlasia, slowopodlasia.pl, Super Tydzień, supertydzien.pl, Kronika tygodnia, kronikatygodnika.pl, pulawy.24wspolnota.pl, opole.24wspolnota.pl, siedlcesiedzieje.pl, gazetabilgoraj.pl, Gazeta Powiatowa - Wiadomości Oławskie, Gazeta Radomszczańska, radomszczanska.pl, TuOlawa.pl, portEL.pl, Nowy Tydzień, nowytydzien.pl, Aktualności Lokalne, zlotowskie.pl, Wiadomości Wrzesińskie, wrzesnia.info.pl, Pałuki, Pałuki i Ziemia Mogileńska, palukitv.pl, Mazowieckie To i Owo, tolowo.eu, Tygodnik Nowodworski, nowodworski.info, Tygodnik Pułtowski, pultuszcak.pl, dobragazeta.com.pl, Tygodnik Podhalański, 24tp.pl, Reporter Gazeta, reportergazeta.pl, Tygodnik Tucholski, tygodnik.pl, nowiny.pl, Wspólnota Białska, Wspólnota Międzyrzeczka, Wspólnota Radzyńska, Wspólnota Parczewska, Wspólnota Łukowska, Wspólnota Puławska, Wspólnota Opolska, Wspólnota Lubartowska, Wspólnota Łęczyńska, Nowe Info, noweinfo.pl, Nowa Gazeta Biłgorajska, Nowiny Raciborskie, Nowiny Wodzisławskie, losice.info, Tygodnik Starachowicki, starachowicki.eu, konecki24.pl, skarżyski.eu, Życie Podkarpackie, życie.pl, Obserwator Lokalny, debica24.eu, Kurier Gmi. Tygodnik Powiatu Wołowskiego, kuriergmin.pl, Nowy Wyszkowiak, nowywyszkowiak.pl, Lokalna Gazeta Powiatu Żagańskiego, lokalna.info, Gazeta Lokalna Kutna i Regionu, Przegląd Bełchatowski, Przegląd Piotrkowski.pl, Wiadomości Portal Plock, Magazyn KCI, portalplock.pl, kutno.net.pl, mojaleczyca.pl, ddzelow.pl, tupabianice.pl, terazgostynin.pl, trybunalski.pl, Wągrowiecki Region News, gazeta-wagrowiecka.pl, Limanowa.in, Gazeta Tygodniowa, tygodniowa.pl, magazynzarski.pl, Gazeta Myszkowska, Kurier Zawierciański, gazeta-myszkowska.pl, kurierzawierciański.pl, Rybnik.com.pl, ŚląskiBiznes.pl, tuZory.pl, tuJastrzębie.pl, tuWodzisław.pl, portalkujawski.pl, mojakruszwica.pl, Gazeta Tczewska, Gazeta Kociewska, Kurier Kwidzyński, Gazeta Malborska, tczewska.pl, kociewiak.pl, malbork1.pl, kwidzyn1.pl, Tygodnik Konecki, Tygodnik Skarżyski, palukimogilno.pl, Kurier Słupski, www.slupca.pl, Czas Ciechanowa, czasciechanowa.pl, goleniow.net, szamotulski.pl, Głos Powiatu Średzkiego, glospowiatusredzkiego.pl, Głos Miliczy, glosmilicza.pl, Kurier Ławski, kurier-lawski.pl, Dziennik Nowogardzki, Dziennik Goleniowski, Dziennik Stargardzki, Nowy Tygodnik Łobeski, Nowe 7 Dni Gryfina, Wieści Podwarszawskie, wiesci.com.pl, Słowo Regionu Strzelińskiego, sloworegionu.pl, Bydgoski Portal Internetowy bydgoszcz.com, Stowarzyszenie Dolnośląskie Media Lokalne, Obserwator Lokalny (Ślawno).

CHEŁM. Połowa zadań niewykonana

# Budżet obywatelski ciągle kuleje

**Tak orzekli chełmscy radni, oceniając wykonanie ubiegłorocznego budżetu obywatelskiego. W edycji 2022 z 20 zadań wybranych do realizacji zrobiono tylko 11. Jak tłumaczyli urzędnicy, inwestycje nie doszły do skutku głównie z powodu zbyt wysokich cen oferowanych przez potencjalnych wykonawców lub całkowitego braku ofert.**

Dyskusja nad wykonaniem budżetu obywatelskiego za rok 2022 zdominowała ubiegłotygodniowe posiedzenie połączonych komisji budżetu i rozwoju gospodarczego oraz porządku publicznego i inwentaryzacji mienia komunalnego RM Chełm. Sprawozdanie z wykonania BO pokrótce przedstawiła **Magdalena Mazurkiewicz**, rzecznik praw mieszkańców, a sam dokument wywołał lawinę komentarzy ze strony radnych.

- Kolejny rok mamy problemy z realizacją budżetu obywatelskiego (BO). Może warto pochylić się nad zmianą podejścia albo samej organizacji tego budżetu. Czy urząd zastanawia się nad w tym? - pytał radny **Piotr Krawczuk vel Walczuk** (KR „Chełmianie”).

W podobnym tonie wypowiadał się radny **Maciej Baranowski** (KR „Polska 2050”).

- Można powiedzieć, że 49 proc. wniosków nie zostało zrealizowanych. Trud mieszkańcom włożony w zapoczątkowanie tej inicjatywy, zbieranie poparcia pod danym projektem, jego napisanie, zachęcanie do głosowania, poszedł na marne. Musimy zastanowić się nad zmianami regulaminu i kwotą, która jest na budżet obywatelski przeznaczana. To 2,5 mln zł, ale dziś ta kwota jest warta 30 czy 40 proc. mniej niż rok czy dwa lata temu. Zastanówmy się, czy nie należy jej podnieść, żeby te zadania mogły być realizowane - proponował Baranowski.

Radny **Piotr Malinowski** (również „Chełmianie”) zasugerował m.in., że warto byłoby rozważyć wprowadzenie takiego rozwiązania, które w przypadku niewykonania zadań wybranych do BO z powodu zbyt wysokich cen ofert, pozwoliłoby kumulować środki finansowe z różnych zadań i przeznaczyć je na realizację chociażby jednego z nich.

Odmiennego zdania był przewodniczący rady **Longin Bożeński** (KR PiS), który ocenił, że Chełm ma całkiem dobrą

formułę BO, a proponowanie zmian powinno być poprzedzone głębszą analizą tego, czy są one konieczne.

- Jeśli te zadania nie zostały zrealizowane, być może należałoby się zastanowić nad tym, aby zrezygnować z nowego naboru na najbliższą edycję i zakończyć te zadania, które nie zostały zrealizowane, a nową edycję ogłosić, jeśli wszystkie zadania z poprzednich będą zamknięte - zasugerował L. Bożeński.

Do wypowiedzi przewodniczącego odniosła się radna **Edyta Rożek** (KR PiS).

- Skoro wszystko jest tak dobrze z BO, to dlaczego on kuleje? Ciągłe są braki i ciągle coś jest nie tak. Może warto byłoby się jeszcze pochylić nad terminami, kiedy rozpoczynany jest nabór, kiedy rusza ta cała procedura, bo być może te problemy wynikają z tego, że wszystko się odbywa zbyt późno, bo w połowie roku - mówiła radna.

Radna **Agata Fisz** (niezrzeszona) przypominała, że zadania z BO są jednorocznymi i nie może być mowy o kumulacji zaoszczędzonych pieniędzy z lat poprzednich, zaś miasto jest zobligowane, aby każdego roku w swoim budżecie wyodrębnić BO.

- Nie chcę nikogo usprawiedliwiać, ale wydaje mi się, że rok 2022 był bardzo trudnym, jeśli chodzi o sytuację gospodarczą. To spowodowało, że wybór wykonawców na większość zadań odbywał się kilkukrotnie i często bez efektu - mówiła była prezydent Chełma.

Kończąc dyskusję, przewodniczący komisji **Stanisław Mościcki** (KR „Polska 2050”) stwierdził, że należy zasiąść do prac nad regulaminem BO i biorąc pod uwagę głosy radnych, dostosować go do obecnych wymogów i oczekiwań.

- Wprowadzałem ten budżet z upoważnienia wtedy prezydent Agaty Fisz, w porozumieniu z mieszkańcami i organizacjami społecznymi, i on dobrze funkcjonował. Wykonywaliśmy zadania w danym roku budżetowym, a więc nie jest to niemożliwe. Padło tu dziś wiele głosów, które należy uwzględnić. Mam nadzieję, że dyrektorzy departamentów i inni pracownicy wnikliwie się temu przysłuchiwali - mówił przewodniczący komisji.

Głos zabrał jeszcze **Radosław Popławski**, zastępca dyrektora Departamentu Architektury, Geodezji i Inwestycji UM Chełm, przekonując, że niezrealizowanie wszystkich projektów BO nie jest winą urzędników. - Wszystkie przetargi zosta-

ły ogłoszone w ubiegłym roku do końca maja i to nawet kilkakrotnie, ale oferty albo znacznie przekraczały założony budżet, albo w ogóle nie było chętnych. Należy wziąć pod uwagę to, co mówiła radna Fisz - kosztorysy były sporządzane jeszcze przed wybuchem wojny - tłumaczył R. Popławski.

Sprawozdanie z wykonania BO było również jednym z punktów sesji RM Chełm, która odbyła się tego samego dnia, co komisje. Temat nie wywołał już dyskusji. Odniósł się do niego jedynie przewodniczący L. Bożeński, który stwierdził m.in., że nie widzi powodów, aby ulegać presji wykonawców w ich żądaniach ofertowych i kalkulować kosztorysy z nadwyżką. W głosowaniu radni byli przeciw przyjęciu sprawozdania, albo wstrzymali się od głosu. Poparł je tylko Bożeński. **(w)**

W poprzedniej edycji (2022 r.) BO do realizacji wybrano dwadzieścia zadań na łączną kwotę 2 499 600 zł. Ostatecznie udało się zrealizować jedenaście z nich: kastracja wolno bytujących kotów z terenu miasta Chełm oraz kastracja oraz sterylizacja psów i kotów właścicielskich; tor przeszkód typu Runmageddon; budowa „morsówki” i zaplecza ratownictwa wodnego nad Gliniankami; system sztucznego naśnieżania stoku w Kumowej Dolinie; budowa placu zabaw przy ul. Makowej; montaż lustra przy ul. Skłodowskiej/Kochanowskiego; ustawienie lustra na skrzyżowaniu ulicy Witosza/Kochanowskiego; siłownia plenerowa przy Szkole Podstawowej nr 7; nowoczesny plac zabaw przy Przedszkolu Miejskim nr 13; remont chodnika przy ul. Rolniczej strona parzysta oraz remont chodnika ul. Chomentowskiego od ul. Rolniczej do Przemysłowej strona nieparzysta; montaż 10 śmietniczek wzdłuż ul. Przemysłowej.

Wśród zadań niezrealizowanych są: remont ul. Starościńskiej, budowa ścianki do treningu tenisa ziemnego przy SP nr 8, remont łącznika ul. Mościckiego przy cmentarzu komunalnym od skrzyżowania do głównej bramy nekropolii przy bok-sach handlowych (wraz z parkingiem), budowa oświetlenia przy ulicach Szczęśliwa oraz Piękna, budowa bieżni do skoku w dal wraz z modernizacją boiska do piłki plażowej przy SP nr 4, remont ul. Powstańców Warszawy, remontu ul. Wirskiego, budowa oświetlenia terenu wokół SP nr 7, dokończenie budowy ciągu pieszego przy „Siódemce”. **(mo)**

Groźny wypadek na „dwunastce”

# 8 osób trafiło do szpitala



**Do groźnie wyglądającego wypadku doszło w niedzielę, 30 kwietnia, na trasie Chełm - Lublin. Przyczyną było nieustąpienie pierwszeństwa przejazdu.**

Ok. godz. 12.30 policjanci otrzymali zgłoszenie, że w Dorohuczycy, na skrzyżowaniu krajowej „dwunastki” z drogą powiatową 838 doszło do zderzenia dwóch aut. Jak ustalili mundurowi, 47-letnia kierująca peugeot nie ustąpiła pierwszeństwa przejazdu kii, którą podróżowały 4 osoby z Chełma - 32-letnia kierująca, 32-

letni pasażer oraz dwójka dzieci w wieku 5 i 3 lata. W wyniku zderzenia obu aut do szpitali w Chełmie i Lublinie trafiło 8 osób, także podróżujący ze sprawczynią pasażerowie - 47-letni mężczyzna i dwoje nastoletnich dzieci. Na szczęście nikt nie odniósł poważnych obrażeń. Wiadomo jednak, że zdarzenie zostanie zakwalifikowane jako wypadek drogowy, gdyż jeden z uczestników doznał złamania palca. Dokładne okoliczności zdarzenia ustalają mundurowi z Komendy Powiatowej Policji w Świdniku.

**(w, fot. KPP w Świdniku)**

CHEŁM. Względnie nowa, a już z koleinami

# Rejowiecka do poprawki

**Chełmscy kierowcy zwracają uwagę na koleiny, jakie powstały na ulicy Rejowieckiej, tuż przy skrzyżowaniu z ulicą Szpitalna. O to, czy mogłyby zostać naprawione w ramach gwarancji, pytał podczas ubiegłotygodniowych komisji radny Dariusz Grabczuk.**

Zdaniem radnego zagłębienia w jezdni ciągle się powiększają, a - jak podkreślał - wie, co mówi, bo przez te skrzyżowanie przejeżdża niemal codziennie.

- Czy w ramach gwarancji wykonawca przebudowy ulicy mógłby to poprawić? -

pytał radny **Dariusz Grabczuk** (KR PO).

Jak wyjaśniali urzędnicy, wykonawca podjął działania związane z ustaleniem przyczyn powstawania kolein. Wykonał odwierty i badania próbek. Następne badania, które pozwolą określić właściwości mieszanki i masy asfaltowej, będą możliwe do wykonania, kiedy temperatura się ustabilizuje.

- Po zdiagnozowaniu tego, te wady, które powodują powstawanie kolein, zostaną wyeliminowane - zapewnił **Radosław Wnuk**, dyrektor Departamentu Architektury, Geodezji i Inwestycji UM Chełm. **(w)**

CHEŁM. Na Skłodowskiej, Piaskowej i Kossaka

# Nowy asfalt o krok

**Urząd Miasta Chełm ogłosił przetarg na przebudowę ulic Skłodowskiej, Piaskowej i Kossaka na os. Rejowiecka. Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z założeniami Ratusza, remonty powinny zakończyć się we wrześniu br.**

Projekt dotyczący ul. Kossaka przewidyje wyrównanie szerokości jezdni i jej przebudowę. Odnowione zostaną również chodniki. Te, podobnie jak zjazdy na posesje będą wykonane z betonowej kostki brukowej, a jezdnie z asfaltu. Podobny

zakres prac remontowych czeka ulicę Piaskową. Tu również przebudowana zostanie jezdnia i chodniki. Z kolei projekt dotyczący ul. Skłodowskiej obejmie przebudowę jezdni i zjazdów oraz sięgacza.

Na oferty miasto czeka do 9 maja. Jeśli za pierwszym podejściem uda się wybrać wykonawcę, ten na realizację prac będzie miał 4 miesiące, licząc od dnia podpisania umowy, ale nie później niż do 15 września br. Na przebudowę tych trzech ulic miasto zapisało w budżecie ok. 3,1 mln zł. Ponad połowę (ok. 1,8 mln zł) stanowi dotacja z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. **(w)**

CHEŁM

# Przeczyszczone miejskie spółki

**W ciągu zaledwie kilku lat urzędowania prezydenta Jakuba Banaszka dwie miejskie spółki zostały zlikwidowane, a z pracą w czterech pozostałych pożegnało się blisko 300 osób. Jedni odeszli sami, inni dostali wypowiedzenia lub nie przedłużono im umowy.**

W 2018 roku w CLA pracowały 121 osoby, na koniec 2022 zostało zaledwie 88 pracowników, podczas gdy w pierwszym kwartale br. odeszły kolejne 2 osoby. Statystycznie najwięcej pracowników biurowych odeszło w 2019 roku. W zdecydowanej większości umowa „za porozumieniem stron” została jednak rozwiązana z kierowcami autobusów, z których i tak nie wszyscy byli zatrudnieni w pełnym wymiarze godzin. Liczba etatów zmalała więc z 60,5 do 49,5 (liczba wszystkich etatów spadła ze 115 do 84,5). W końcu po co tyłu kierowców skoro autobusy jeżdżą rzadko, spółka nie zarabia na biletach, a tylko generuje koszty?

Również 88 osób w okresie od 2018 do 2022 r. pożegnało się z pracą w MPEC. Niektórzy przeszli na rentę, emeryturę lub nie przedłużono im umowy, większość odeszła jednak „za porozumieniem stron”.

Na koniec 2018 roku liczba etatów w Chełmskim Parku Wodnym i Targowiskach Miejskich wynosiła 35,3. Rok później wzrosła do 44,25, niemniej na koniec 2022 spadła do 40. Najwięcej osób przyjęto w 2019 (16), zaś najwięcej zwolnień było w 2020 (13, w tym 8 wypowiedzeń) oraz 2021 r. (12, w tym 9 osobom nie przedłużono umowy). Łącznie do końca ub. r. odnotowano 48 zwolnień.

Stan zatrudnienia w PUM w 2018 r. wynosił 73,75, a na koniec ub. r. - 44,45. W tym okresie spółka zakończyła 64 umowy, z czego najwięcej w 2019 (19) i 2021 (17).

Jedyną miejską spółką, która ostała się w nienaruszonym składzie (nie licząc pracownika, który odszedł na emeryturę) jest TBS. Co natomiast stało się z pracownikami zlikwidowanych przez prezydenta Banaszka spółek: ZDM i MPDR?

W 2019 r. w ZDM było 31 osób zatrudnionych na umowę o pracę.

- Żaden z pracowników nie stracił pracy w związku z likwidacją zakładu. Trzy osoby przeszły na emeryturę, trzy rozwiązały umowy o pracę (na mocy porozumienia stron oraz z zachowaniem okresu wypowiedzenia), z jedną osobą UM Chełm podpisał umowę przed datą likwidacji ZDM, dziesięciu pracowników zostało przeniesionych do Urzędu Miasta Chełm z dniem 1 kwietnia 2019 roku na mocy art. 22 ustawy o pracownikach samorządowych, a czternaście osób z dniem 1 sierpnia 2019 roku z mocy art. 23 par. 1 Kodeksu pracy stało się pracownikami UM Chełm - mówi **Grzegorz Zarzycki** z Urzędu Miasta Chełm. - W przypadku MPDR należy nadmienić, że spółka wciąż znajduje się w procesie likwidacji. Niemniej każdy pracownik, który nie przechodził na emeryturę, otrzymał propozycję podjęcia pracy w innych spółkach komunalnych lub jednostkach miasta. Z możliwości skorzystało sześciu pracowników, którzy zostali zatrudnieni na czas nieokreślony w UM i w PUM - dodaje Zarzycki. **(pc)**



\*promocja

#### Sos tzatziki z Jogurtem Nadbużańskim

- 2 Jogurty Nadbużańskie
- 2 świeże ogórki
- 2 ząbki czosnku
- 1 łyżka soku z cytryny
- świeży koperek
- szczypta soli
- zmielony pieprz do smaku

Ogórki ścieramy na grubych oczkach, solimy, wyciskamy wodę, dodajemy Jogurty Nadbużańskie, wyciśnięty czosnek, sok z cytryny oraz doprawiamy solą i pieprzem. Na koniec dodajemy koperek. Idealny sos do potraw z grilla.

Smacznego!

**Sklepy Firmowe BIELUCH w Chełmie: ul. Chemiczna 4 oraz al. Żołnierzy I AWP**  
www.bieluch.eu

**POWIAT CHEŁMSKIE.** Szkołę odwiedził wiceminister MON, starostwo wysłało kontrolę kuratorium

## Rozliczanie za wiceministra

**Wizyta wiceministra obrony narodowej w mundurowej szkole w Dubience wywołała żenujące zamieszanie na lokalnym podwórku. Starostwo powiatowe wysłało do własnej placówki kontrolę kuratorium oświaty. Rzekomo, żeby sprawdzić, czy podczas wizyty nie złamano prawa oświatowego. O całym zamieszaniu dowiedział się sam wiceminister, no i zaczęło się...**

Na początku kwietnia w nasze strony przyjechał wiceminister obrony narodowej **Marcin Ociepa**. Podróż na Chełmszczyznę rozpoczął od wizyty w szkole mundurowej w Dubience. Szkoła do ostatniej chwili nie wiedziała, czy minister faktycznie się pojawi, bo mówiło się, że może odwiedzić też III LO w Chełmie, w którym są klasy mundurowe. Być może położenie tuż przy wschodniej granicy, a także historia szkoły, która jako pierwsza w województwie utworzyła oddziały przygotowania wojskowego, skłoniła wiceministra, aby jednak zajrzeć do powiatowego liceum. Wizyta trwała zaledwie godzinę, ale minister Ociepa był pod wrażeniem młodzieży i placówki, co odnotował na swoim profilu internetowym. Relację z wizyty w Dubience i w Chełmie można było zobaczyć w telewizji publicznej. Ale chyba nie spodobała się władzom powiatu chełmskiego, których dyrekcja LO w Dubience oficjalnie nie zaprosiła na spotkanie. Zresztą od dawna szkoła jest solą w oku powiatu. Urzędnicy ze starostwa postanowili „rozliczyć” dyrektora za spotkanie, ale nie swoimi rękami.

Wicestarosta wysłał do kuratorium oświaty wniosek z prośbą o kontrolę czy w szkole doszło do naruszenia przepisów prawa oświatowego. W jaki sposób wizyta wiceministra miałyby się do tego przyczynić? Ociepa jest szefem

stowarzyszenia OdNowa, które wchodzi w skład Zjednoczonej Prawicy a działalność stowarzyszeń i organizacji na terenie szkół regulują właśnie przepisy prawa oświatowego. Do Dubienki przyjechał prezes stowarzyszenia czy jednak wiceminister MON? W trakcie wizyty szkoła została wyróżniona przez Wojewódzki Sztab Wojskowy w Lublinie za współpracę i aktywny udział w wydarzeniach wojskowych i patriotycznych. A wiceministrowi towarzyszyli płk **Józef Flis** - szef Centralnego Wojskowego Centrum Rekrutacji w Lublinie, a także ppłk **Andrzej Stachyra** z Wojskowego Centrum Rekrutacji w Chełmie.

Mimo tego kuratorium oświaty dało się „podpuścić” starostwu i zażądało wyjaśnień od dyrektora, a nawet wysłało do szkoły kontrolę. O tej próbie rozliczania za wizytę, a jak mówią niektórzy dosadniej - szykanach, dowiedział się jednak wiceminister Ociepa, który interweniował w Ministerstwie Edukacji i Nauki. Zanim dyrektor liceum zdążyła odpowiedzieć na pismo chełmskiego kuratorium, została wezwana na rozmowę przez kuratora oświaty do Lublina.

- To jakiś kabaret - śmieją się teraz radni z powiatu i nauczyciele ze szkoły. - Starostwo nasyla kontrolę z kuratorium na własną jednostkę. A kuratorium daje się podpuścić w jakieś wewnętrzne gierki i wykonuje takie polecenia. Przecież to szkoła z klasami wojskowymi i przyjechał do niej wiceminister obrony. Wszyscy powinni się cieszyć i chwalić takim spotkaniem, a nie szukać dziury w całym.

**Jerzy Kwiatkowski**, wicestarosta chełmski, tłumaczy teraz, że w całej sprawie nie chodzi o samą wizytę, tylko o filmik promocyjny z udziałem młodzieży z Dubienki, który później ukazał się na profilu internetowym wiceministra. Taki sam, jak na profilu posła **Anny Dąbrowskiej Banaszek**, która jest

także członkiem OdNowy. - Ludzie nas pytali, czy to właściwe, że takie filmy pojawiły się i że użyte są propagandowo w mediach społecznościowych polityków. Nie atakujemy i nie rozliczamy nikogo, tylko chcieliśmy to wyjaśnić. Stąd pismo do kuratorium - twierdzi wicestarosta. Kwiatkowski przyznaje, że o wizycie wiceministra starostwo nie wiedziało, a powinno. Ale żadnych konsekwencji za to, że do niej doszło, nikt nie poniósł.

Dyrektor liceum **Kazimiera Ciupa** mówiła nam, że do końca sama nie wiedziała, że wiceminister przyjedzie do szkoły a z wielu poprzednich zaproszeń m.in. na festiwal piosenki czy dzień patrona urzędnicy powiatu nie skorzystali. Przyznała, że została zaproszona na rozmowę do kuratorium do Lublina. Ale o szczegółach spotkania nie chce mówić nic ponad to, że otrzymała zapewnienie, że nie złamała żadnych przepisów.

M.in. o cel tej rozmowy zapytaliśmy w kuratorium w Lublinie. Podobnie jak o to, dlaczego kuratorium chciało rozliczać szkołę z wizyty wiceministra i dlaczego wysłało do niej kontrolę. Co na to kuratorium?

- Sama obecność polityków w szkołach (ministrów, posłów, ale także przedstawicieli władz samorządowych) nie jest zabroniona. W szkołach nie można jedynie prowadzić działalności politycznej; wynika to z art. 86 ust. 1 ustawy Prawo oświatowe. Kuratorium ani jego delegatura nie wszczynają i nie prowadziło kontroli w LO w Dubience po wizycie Wiceministra Obrony Narodowej a wyjaśnienia, które składała dyrektor placówki, wynikały z konieczności udzielenia odpowiedzi na skierowane do kuratorium pismo organu prowadzącego szkołę w przedmiotowej sprawie - napisała nam **Jolanta Misiak**, dyrektor Wydziału Pragmatyki Zawodowej i Analiz KO w Lublinie. (bf)

**CHEŁM.** Chciał chronić swoje pieniądze

## Zaciągnął kredyt i przelał pieniądze oszustom

**66-letni chełmianin stracił 50 tysięcy złotych, bo uwierzył oszustowi podającym się za konsultanta banku, że ktoś chce wziąć na niego kredyt. Chcąc chronić swoje pieniądze, zgodnie z wytycznymi „bankowca” zaciągnął kredyt, a gotówkę wpłacił w kilkunastu transzach na otrzymywane kody blik w różnych wpłatomatach w Chełmie.**

Do chełmskiej komendy zgłosił się 66-letni chełmianin, który poinformował, że padł ofiarą oszustów. Z jego relacji wynikało, że skontaktowała się z nim osoba podająca się za konsultanta banku. Informowała, że ktoś na rachunku bankowym

66-latką złożył wniosek kredytowy na jego dane. Aby temu zapobiec „konsultant” nakazał 66-latkowi udać się do swojego banku i zaciągnąć 50 tys. zł kredytu w gotówce. Chcąc uchronić swoje oszczędności, 66-latek postępował zgodnie z otrzymanymi wytycznymi i całość otrzymanego kredytu wpłacił w kilkunastu transzach na otrzymywane kody blik w różnych wpłatomatach w Chełmie. Dopiero później zorientował się, że padł ofiarą oszustów.

66-latek przekazał policjantom, że rozmawiał z nim przez telefon dwóch mężczyzn, a u jednego z nich słyszał wschodni akcent. Policjanci po raz kolejny apelują o ostrożność i rozwagę podczas telefonicznych rozmów z nieznajomymi osobami. (opr. mo)

### OGŁOSZENIE

Prezydent Miasta Chełm informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 02.05.2023r.) **wykaz nieruchomości lokalowych, stanowiących własność Miasta Chełm, przeznaczonych do zbycia, obejmujący lokale mieszkalne położone przy: ul. Juliusza Słowackiego 21, ul. Henryka Sienkiewicza 14A i ul. Adama Mickiewicza 24A.**

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2023r., poz. 344 z późn. zm.) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

### OGŁOSZENIE

Prezydent Miasta Chełm informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <https://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> zostaną podane do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 2 maja 2023 r.) **wykazy nieruchomości stanowiących własność Miasta Chełm, obejmujących nieruchomości przeznaczone do sprzedaży na rzecz użytkowników wieczystych położone przy Alei 3-go Maja 6A oraz ul. Bolesława Wirskiego w Chełmie.**

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazów, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2023 r. poz., 344) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

# W Uhrze śpiewali o miłości

GMINA CHEŁM.

(26 kwietnia) W Domu Sztuki Stary Młyn w Uhrze odbył się XII Finał Festiwalu Polskiej Piosenki o Miłości o Różę Małego Księcia. W eliminacjach do Festiwalu łącznie wzięło udział około 50 wokalistów ze szkół podstawowych i ponadpodstawowych. Do finału, po wstępnych przesłuchaniach, zakwalifikowała się połowa uczestników. W tym roku, po dwuletniej przerwie, spowodowanej pandemią, uczestnicy w końcu mogli zaprezentować się na żywo. Tegoroczny poziom festiwalu był bardzo wysoki. Jury - prof. **Agnieszka Piekarska-Padzińska**, **Mariusz Matera** oraz **Ryszard Mielniczek** - niejednokrotnie musiało zdecydować o przyznaniu nagród równorzędnych. Po raz kolejny okazało się, że w naszym regionie mamy niezwykle uzdolnione dzieci.

Na podium, w poszczególnych kategoriach, miejsca zajęli:

**Soliści kat. A** - 1. miejsce - **Maja Walikiewicz** oraz **Maja Dziurda**, 2. - **Kornelia Krajewska**, 3. - **Cyprian Wasyczyk** oraz

**Wiktor Swatek**, wyróżnienie - **Aleksandra Pokraka**, **Lena Sułkowska**, **Maja Dziewa**, **Aleksandra Fel**,

**Soliści kat. B** - 1. miejsce - **Kornelia Bulicz**, 2. - **Klaudia Rekuta**, 3. - **Julia Kossak**, wyróżnienie - **Maja Kuryło**, **Zofia Patkowska**,

**Soliści kat. C** - 1. miejsce - **Martyna Liśkiewicz**, 2. - **Klaudia Chmielewska**, 3. - **Maja Suszko** oraz **Aneta Luks**, wyróżnienie - **Antonina Dachnowska**,

**Duety** - 1. miejsce - **Andrzej Biały** i **Błażej Kamiński**, 2. - **Karolina Piątek** i **Eryk Cieszek**, 3. - **Weronika Socha** i **Michał Królikowski**.

**Wiesław Kociuba** - wójt gminy Chełm oraz **Artur Kubacki** - przewodniczący Rady Gminy Chełm wręczyli laureatom oryginalne statuetki, nagrody rzeczowe oraz dyplomy. Organizatorem Festiwalu był Wydział Promocji, Kultury i Sportu Gminy Chełm, a współorganizatorami: Centrum Bibliotek i Kultury Gminy Chełm oraz Starostwo Powiatowe w Chełmie. (r)



## Droga gotowa, wstęga przecięta

W sobotę, 29 kwietnia, w Żółtańcach odbyło się uroczyste otwarcie i poświęcenie drogi powiatowej na odcinku Żółtańce Kolonia - Wereszcze Duże.

Gospodarzami wydarzenia byli: starosta chełmski **Piotr Deniszczuk**, wójt gminy Chełm **Wiesław Kociuba**, burmistrz Rejowca **Tadeusz Górski**, przewodniczący Rady Powiatu Chełmskiego **Jarosław Walczuk**, przewodniczący Rady Gminy Chełm **Artur Kubacki**, przewodniczący Rady Miasta Rejowiec **Mirosław Kość** oraz wicestarosta **Jerzy Kwiatkowski**. Drogę poświęcił ks. kan. **Mirosław Bończoszek** z parafii pw. Świętej Rodziny w Chełmie.

Po tradycyjnym przecięciu wstęgi i poświęceniu drogi wszyscy uczestnicy zostali zaproszeni na poczęstunek i grilla. Uroczystości uświetniły występy zespołów: **I TO I OWO** z Żółtańca oraz **Kapeli Sami Swoi** z Rejowca.

Koszt wykonania drogi powiatowej na odcinku Żółtańce Kolonia - Wereszcze

Duże wyniósł około 17 mln zł. Inwestycja została zrealizowana dzięki dofinansowaniu, jakie samorząd otrzymał w ramach Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. Władzom powiatu chełmskiego

udało się pozyskać prawie 6,8 mln zł ze środków rządowych oraz ponad 4,3 mln zł dofinansowania od gminy Chełm i Rejowiec. W ramach inwestycji powstało łącznie 8,7 km nowego asfaltu. Prace

zrealizowało Konsorcjum Firm: Lider Konsorcjum - PREF-BET Wytwórnia Mas Bitumicznych, Betonu i Prefabrykatów Sp. z o.o. i Partner Konsorcjum - BG Construction Sp. z o.o. (r)



# LEŚNIEWICE. Nowa sala wizytówką gminy

## Otwarcie z pompą



**W Leśniewicach oddano do użytku nowoczesną salę gimnastyczną. Na uroczyste otwarcie Centrum Sportu i Rekreacji przybyło mnóstwo gości, w tym utytułowanych sportowców, a wśród nich był Andrzej Supron.**

Otwarta 29 kwietnia nowoczesna sala gimnastyczna przy Szkole Podstawowej w Leśniewicach jest pierwszym tego typu obiektem w gminie, długo wyczekiwany przez mieszkańców. Nazywa się Centrum Sportu i Rekreacji w Leśniewicach, a uroczystość oddania do użytku tego obiektu zorganizowano z rozmachem. Przybyło na nią mnóstwo mieszkańców gminy Leśniewice, wielu samorządowców, parlamentarzystów, przedstawicieli służb mundurowych i duchowieństwa. Na otwarcie przyjechali też utytułowani sportowcy, w tym **Andrzej Supron** - trzynastokrotny mistrz Polski w zapasach, dwukrotny mistrz Europy, mistrz świata i srebrny medalista olimpijski oraz **Kacper Żuk** - polski tenisista reprezentant kraju w ATP Cup i Pucharze Davisa, złoty medalista mistrzostw Polski seniorów.

W Centrum Sportu i Rekreacji w Le-



śniewicach mieszkańcy będą mogli doskonalić swoje sportowe umiejętności, a oprócz tego organizowane będą tu imprezy zarówno o charakterze sportowym, jak i kulturalnym. Na realizację tej inwestycji gmina otrzymała 3 120 200 zł ministerialnej dotacji oraz 1 900 000 zł z Funduszu Inwestycji Lokalnych. Obiekt podzielony jest na dwie części: salę widowiskowo - sportową o wymiarach 18mx30m oraz zaplecze socjalno - techniczne o wymiarach 18mx10m. Na zapleczu są szatnie i łazienki dla sportowców, toalety ogólnodostępne, pokój nauczyciela, pomieszczenie pierwszej pomocy, magazyn, pomieszczenie gospodarcze oraz kotłownia. Nad zapleczem zlokalizowana jest widownia. (mo)



# GMINA WOJSŁAWICE. Wykorzystać potencjał maksymalnie

## Pochylili się nad rozwojem Wojśławic



**Jak uczynić gminę Wojśławicę jeszcze bardziej atrakcyjną i jak najlepiej wykorzystać jej potencjał - odpowiedzi m.in. na te pytania szukali uczestnicy konferencji naukowej zorganizowanej przez gminę Wojśławicę we współpracy z PANS oraz Chełmskim Towarzystwem Naukowym.**

Konferencja trwała trzy dni. Jej inauguracja odbyła się 17 kwietnia w Gminnym Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Wojśławicach. Kolejnego dnia wykłady odbywały się w Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie. W przerwie uczestnicy mieli okazję obejrzeć prace wojśławickich artystów i spróbować regionalnych przysmaków przygotowanych przez panie z Koła Gospodyń Wiejskich. Trzeciego dnia uczestnicy zwiedzali wybrane atrakcje turystyczne gminy.

- Przygotowania do tej konferencji trwały od wielu miesięcy. Podejmując współpracę z uczelnią wyższą chcieliśmy

wykorzystać wiedzę naukową w realizacji swoich zadań i kształtowaniu kierunków naszego dalszego rozwoju. Przedstawione w trakcie konferencji wystąpienia obejmowały różne dziedziny, w tym rolnictwo i turystykę i wskazywały możliwości ich lepszego wykorzystania - mówi **Henryk Gołębiowski**, wójt gminy Wojśławicę.

Potencjał dla rozwoju gminy dostrzeżono w nowoczesnym podejściu do uprawy gleby, odpowiednich warunkach do powstawania farm i instalacji fotowoltaicznych, niskim zanieczyszczeniu środowiska naturalnego, co może sprzyjać produkcji zdrowej, ekologicznej żywności, a także produkcji rolniczej, głównie roślinnej, która może być bazą do powstawania firm przetwórczych.

Wiele uwagi poświęcono również wielokulturowej przeszłości gminy i walorom turystycznym; podkreślano stosunkowo dużą liczbę zachowanych obiektów naturalnego dziedzictwa kulturowego oraz bogactwo przyrodnicze, źródła i wąwozy oraz ścieżki edukacyjno-przyrodnicze.

- W tym zakresie nasz partner, czyli

PANS w Chełmie, zadeklarował przeprowadzenie pogłębionych badań wody z naszych naturalnych źródeł oraz badania georadarowe dawnego zamczyska w Wojśławicach. Te deklaracje należy uznać za dodatkowy efekt konferencji i rozpoczętej współpracy z PANS. Przewidywały się także różne propozycje wykorzystania wody z licznych źródeł bijących na terenie gminy Wojśławicę poprzez ich wykorzystanie nie tylko do celów turystycznych, a może do butelkowania i sprzedaży, a także do wykorzystania naszej zdrowej wody do przetwórstwa warzyw i owoców lub też wykorzystania wody do celów leczniczych z wykorzystaniem naturalnych ziół znajdujących się na naszym terenie. Zespół Lubelskich Parków Krajobrazowych w Chełmie zadeklarował także współpracę w zakresie promocji Obszaru Chronionego Natura 2000 w Putniewiczach. Konferencję należy uznać za udaną. Mamy nadzieję, że przyniesie ona efekty, które wykorzystane zostaną przy bieżącej realizacji zadań gminy i działaniach strategicznych na kolejne lata - dodaje wójt Gołębiowski. (w)

# WIERZBICA. Tanio już było

## Rosną opłaty za żłobek

**Rodzice z gminy Wierzbica zapłacą więcej za żłobek. Radni przyjęli nowe stawki za pobyt i wyżywienie. Władze gminy tłumaczą wzrost cen dostosowaniem do sytuacji ekonomicznej. - Gdy uruchamialiśmy placówkę, nie było wiadomo, jakie będą koszty jej funkcjonowania - tłumaczą.**

O podwyższenie opłat za pobyt dzieci w żłobku i ich wyżywienie zwróciła się do wójta gminy Wierzbica dyrektor placówki. Do tej pory rodzice płacili 300 zł miesięcznie i po 15 zł dziennie za wyżywienie. Gdy dziecko zostawało ponad 10 godzin w ciągu dnia, za każdą dodatkową godzinę rodzic musiał dopłacić 30 zł. Teraz opłaty mają być sporo wyższe. Urzędnicy zaproponowali stałą opłatę podnieść do 400 zł miesięcznie a stawkę za wyżywienie do 20 zł dziennie. Dodatkowe godziny zostały wycenione na 40 zł. Podobnie jak przy starych stawkach teraz także rodzice, którzy posyłają drugie i kolejne dziecko do żłob-

ka, mogą liczyć na 20-procentową obniżkę opłat za ich pobyt. O powody podwyżek pytała radna **Anna Flisiuk**.

- Podyktowane jest to wzrostem kosztów utrzymania tej jednostki. Poprzednia uchwała w sprawie stawek była przyjmowana w 2021 roku w momencie tworzenia podstaw do funkcjonowania żłobka. Wtedy były całkiem inne realia, jeśli chodzi o koszty utrzymania obiektu. Zresztą nie znaleźliśmy ich, bo to nowa jednostka - tłumaczył radnym **Stanisław Dębowiak**, sekretarz gminy Wierzbica. Sekretarz przyznał jednocześnie, że w momencie tworzenia żłobka gmina chciała poprzez niższe opłaty zachęcić rodziców do umieszczania dzieci w nowej placówce. - Bo nie wiedzieliśmy, czy ta inicjatywa będzie zaakceptowana, ile dzieci będzie, czy będą chętni - mówił.

Po dwóch latach funkcjonowania okazało się, że przychody nie pokrywają kosztów energii, wynagrodzeń, utrzymania budynku i jest potrzeba dostosowania opłat. Sekretarz przekonywał, że podwyżka nie jest wysoka, a rodzice korzystają z różnych form wsparcia do opieki nad dziećmi do lat 3. - Podwyżka jest dostosowana do bieżącej sytuacji ekonomicznej na rynku - zakończył sekretarz.

Radni jednogłośnie przyjęli uchwałę. (bf)

# GMINA REJOWIEC FABRYCZNY. Pomagają Ukrainie

## Szkolni wolontariusze na medal

**Transport z paczkami żywnościowymi zakupionymi przez społeczność Szkoły Podstawowej w Lisznie dotarł na Ukrainę - w okolicie Charkowa wciąż ostrzeliwanego i bombardowanego przez rosyjskie wojska.**

Pieniądze na zakup darów zebrano podczas wielkanocnych kiermaszów własnoręcznie przygotowanych przez uczniów stroików i ozdobnych magnesów. Do paczek wolontariusze dołożyli wykonane przez siebie świece.

Dary ze szkoły w Lisznie trafiły właśnie w okolice Charkowa dzięki Piotrowi Augustynowi, Polakowi mieszkającemu w Niemczech, który od momentu wybuchu wojny systematycznie organizuje akcje pomocowe.

- To on wozí dary wprost do potrzebujących: do domów dziecka, szpitali, żołnierzy oraz mieszkańców w przyfrontowych miejscowościach. Jesteśmy za tę pomoc niezwykle wdzięczni. Tym razem

towarzyszył mu także pan Klaus, któremu także dziękujemy - mówi **Agnieszka Remiś**, opiekunka Szkolnego Koła Wolontariatu, które zbiórkę dla Ukrainy zorganizowało już po raz drugi. (w)



# Święto OSP w Kamieniu

Przed świątlicą wiejską w Kamieniu zorganizowano uroczysty apel, podczas którego druhowie jednostek OSP z Czerniejowa, Kamienia, Pławanic i Strachostawa odebrali nowy sprzęt ratowniczo-gaśniczy. Podczas tego spotkania nastąpiło też uroczyste oddanie do użytku dwustanowiskowego garażu dla wozów OSP, który poświęcił ks. kan. **Kazimierz Próchniak**. W trakcie uroczystości wyróżniający się druhowie otrzymali medale za „Zasługi dla Pożarnictwa”, a nowi członkowie OSP złożyli uroczyste ślubowanie na sztandar jednostki. W wydarzeniu uczestniczyli m.in. przedstawiciele Wojewódzkiej Państwowej Straży Pożarnej w Lublinie, Komendy Miejski Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie, Urzędu Gminy Kamierni, chełmskiego starostwa, a także gminni radni, sołtysi, druhny i mieszkańcy gminy Kamierni. Na zakończenie gości poczęstowano strażacką grochówką i kielbaskami. (opr. mo)



## Drodzy Strażacy i Druhowie!

Z okazji Waszego Święta pragnę wyrazić wdzięczność za pełną poświęcenia i trudu służbę na rzecz mieszkańców Gminy Żmudź wszystkim Strażakom oraz Druhom Ochotniczych Jednostek Straży Pożarnych.

Składam serdeczne podziękowania za ofiarność i trud ponoszony w wypełnianiu swoich obowiązków oraz wyrazy uznania za bezinteresowną służbę i profesjonalną postawę.

Życzę bezpiecznej służby, zawsze szczęśliwych powrotów z akcji, a także zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz nieustającej opieki Świętego Floriana.

Niech podejmowane działania i służba drugiemu człowiekowi będą zawsze źródłem osobistej satysfakcji i społecznego uznania.

Edyta Niezgoda  
Wójt Gminy Żmudź



*Z okazji Dnia Strażaka składamy serdeczne podziękowania Druhom i Druhom Ochotniczych Straży Pożarnych z terenu gminy Siedliszcze za działalność ratowniczą i bezinteresowną służbę drugiemu człowiekowi. Jednocześnie życzymy niewyczerpanej siły i mności wytrwałości, wyrozumiałości bliskich, licznych sukcesów oraz wiele satysfakcji z pracy i służby społeczeństwu. Niech podejmowane działania i służba drugiemu człowiekowi będą zawsze źródłem osobistej dumy i społecznego uznania.*

**Hieronim Zonik**  
Burmistrz Siedliszcza  
**Wiesław Prażnowski**  
Przewodniczący Rady Miejskiej w Siedliszczu  
**Tomasz Szczepaniak**  
Prezes Gminnego OSP w Siedliszczu



# Nie tylko gaszą pożary

**Dzieje Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie, Krasnymstawie i Włodawie liczą ponad 100 lat. W tym czasie na strażakach zawsze można było polegać podczas pożarów, powodzi, wypadków, ale i w przypadku pomocy w zdęciu ukochanego kotka z drzewa. Na kartach strażackiej historii, rzecz jasna, najbardziej wybijają się wydarzenia szczególnie dramatyczne, np. poważny pożar w chełmskiej Cementowni czy pożoga, która w 1964 r. strawiła znaczną część Włodawy.**

Pożary to zawsze groźny żywioł, jednak w przeszłości mogły mieć potężny wpływ na osadę lub miasto, niegdyś głównie z drewnianą zabudową. Jak przypomina na swojej stronie internetowej chełmska komenda Państwowej Straży Pożarnej, jednym z najstarszych znanych pożarów w mieście był pożar zamku, a także drewnianej świątyni na Chełmskiej Górze. W 1569 r. spłonęła świątynia pod wezwaniem Rozesłania Apostołów wybudowana przez króla Władysława Jagiełłę na pamiątkę zwycięstwa pod Grunwaldem. Rok 1780 przyniósł pożar ratusza, a 1843 klęskę gradobicia. Chełm nie miał jeszcze wówczas regularnych oddziałów strażackich. Powołano je do życia podczas zaborów, w 1893 r. Tuż przed II wojną światową chełmska straż liczyła 20 osób na czele z komendantem Stefanem Folem. W Chełmie mieszkało wówczas 35 tys. ludzi.

Jak pisze **Kazimierz Szwed**, prezes Związku Emerytów i Rencistów Pożarnictwa w Chełmie, lata wojny to wielka i chlubna karta historii chełmskiej straży. Większość strażaków działała wówczas w konspiracji. - Dzięki nim możliwa była w 1944 r. akcja „oczyszczenia kasy miejskiej” o kryptonimie „skok na białego niedźwiedzia” dokonana pod bokiem siedziby żandarmerii niemieckiej i współpracujących z nimi Ukraińców. Stefan Fol osobiście odpowiadał za zabezpieczenie tyłów akcji - pisze K. Szwed. W latach 60. i 70. XX w. strażacy walczyli z dwoma wielkimi pożarami kabli elektrycznych w Cementowni Chełm, w 1989 r. z pożarem spichrza zbożowego, a w 1994 r. z rozległym pożarem torfowisk w gminach Sawin i Wierzbica.

W 1992 r. sejm uchwalił po raz pierwszy kompleksową ustawę o Państwowej Straży Pożarnej, zastąpiła ona dekret z 1974 r. Ranga zawodu strażaka niepomniernie wzrosła.

Zawodowych strażaków wspomagają druhowie z Ochotniczych Straży Pożarnych. Na terenie powiatu chełmskiego zarejestrowanych jest 99 jednostek OSP. Skupiają ok. 2 tys. osób.

Straż Pożarną w Krasnymstawie utworzono w kwietniu 1881 r. Jej założycielem był Wincenty Certowicz. Zrzeszała w swych szeregach 120 osób. Z funduszy urzędu miasta Krasnystaw kupiono wówczas drewniane 200-litrowe beczki, które zainstalowano na wozach konnych. Obecnie w KP PSP w Krasnymstawie służbę pełni 49 funkcjonariuszy.

- Dysponujemy jedenastoma samochodami pożarniczymi, trzema gaśniczymi i ośmioma specjalnymi - czytamy na stronie krasnostawskich strażaków. - Na terenie naszego powiatu funkcjonuje również w ramach Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego 15 jednostek OSP. Jednostki te wspierają nas w działaniach prowadzonych na terenie swoich gmin jak również na terenie całego powiatu i województwa.

Największe pożary w Krasnymstawie to: pożar części miasta w 1510 r., po którym część mieszkańców na 16 lat zwolniono z płacenia podatków, pożar z 1524 r., gdy zniszczone zostały nie tylko zabudowania miejskie, ale również wszystkie dokumenty, pożar z 1597 r., kiedy spłonęło archiwum kurii biskupiej i konsystorza krasnostawskiego, a także pożar szpitala w 1671 r. Rok 1811 przyniósł kolejny wielki pożar, który strawił niemal całe miasto i 25 procent okolicznych domostw, na rok ten datuje się też gruntowną przebudowę rynku miasta. Ostatni wielki pożar, który strawił większość zabudowań w Krasnymstawie, miał miejsce w 1968 r.

Także Włodawa ma w swej historii „strony pisane ogniem”. W 1902 r. w mieście spłonęło 15 domów. To wydarzenie stało się impulsem do założenia Towarzystwa Ochotniczej Straży Ogniowej. Do wielkiego pożaru w mieście doszło też 22 lipca 1964 r. Ogień strawił wtedy kilkadziesiąt drewnianych budynków, które były główną zabudową Włodawy. (kg)

## GMINA BIAŁOPOLE

# Metamorfoza wyrobiska i ambona do usunięcia

**Gmina rusza z rekultywacją wyrobiska po eksploatacji kruszywa. Pomysł dali sami mieszkańcy. Na wniosek jednego z nich radni zdecydowali też, że koło łowieckie powinno usunąć stojącą w pasie drogowym ambonę myśliwską.**

Jest pomysł na zagospodarowanie działki komunalnej w Buśnie, poinformował na ostatniej sesji rady gminy Białopole wójt **Henryk Maruszewski**. Temat omawiany był wcześniej na zebraniu wiejskim.

- Zdaniem mieszkańców wyrobisko

po wydobyciu żwiru pod budowę dróg w Buśnie z lat siedemdziesiątych ubiegłego wieku należy wyrównać - mówili wójt.

Jak uzgodniono na zebraniu, na obniżonym i uporządkowanym terenie gmina ma posadzić 200 drzew różnych gatunków, ale nie bliżej jak 15 m od drogi i 3 m od granic sąsiednich działek.

Na kwietniowym posiedzeniu radni gminni pochylił się też m.in. nad petycją mieszkańca Strzelec-Kolonii, który zawnioskował o natychmiastowe utwardzenie drogi gminnej w Strzelcach i usunięcie stojącej w pasie drogowym ambony myśliwskiej. Członkowie komi-

sji skarg, wniosków i petycji wybrali się na przejażdżkę po owej drodze i uznali, że nie wymaga ona pilnego remontu, a jedynie uzupełnia ubytków w niektórych miejscach, na co gmina powinna zabezpieczyć 15 tys. zł w tegorocznym budżecie. O kompleksowej modernizacji samorząd, zdaniem gminnej komisji, powinien pomyśleć przy planowaniu budżetu w przyszłych latach. W kwestii ambon radni zgodzili się, że należy wystąpić do Koła Łowieckiego „Pogoń” Warszawa o rychłe usunięcie jej z pasa drogi gminnej. Petycję mieszkańca jednogłośnie uznano zatem za częściowo zasadną. (pc)

## Rolnicy do szkoleń

# Opryski znowu pod kontrolą

**Rolnicy, uwaga! Wraca obowiązek posiadania aktualnych zaświadczeń o ukończeniu szkoleń w zakresie środków ochrony roślin oraz obowiązek badania sprzętu wykorzystywanego do oprysków.**

Obowiązek posiadania zaświadczenia o aktualnych szkoleniach i okresowego badania sprzętu był zawieszony z powodu pandemii Covid-19. Niedawno znolizowano przepisy i od 4 maja przywrócono te obowiązki. Komunikat w tej sprawie wydał właśnie Wojewódzki Inspektorat Ochrony Roślin i Nasiennictwa w Lublinie. Rolnik bez aktualnego zaświadczenia nie będzie mógł kupić ani sprzedać środków ochrony roślin przeznaczonych dla użytkowników profesjonalnych. Nie sprzeda ich też użytkownikom nieprofesjonalnym, bez konsultacji osoby z kwalifikacjami. Nie

będzie mógł także wykonywać oprysków i świadczyć usług doradczych w dotyczących metod ochrony roślin oraz stosowania środków ochrony roślin.

Jednocześnie wraca też obowiązek badania sprzętu potwierdzającego jego

sprawność techniczną, którego badania wygasły przed 4 maja br. oraz dla sprzętu starszego niż 5 lat, który nie był wcześniej poddany badaniom. Gospodarze, którzy nie dostosują się do przepisów, będą narażeni na grzywny.

**STACJA KONTROLI OPRYSKIWACZY w Kamieniu**

**PROWADZI BADANIA TECHNICZNE NA MIEJSCU I W TERENIE**  
**tel. 605 055 521, 884 802 550**  
**PTH Agro-Trans - Kamierni, ul. Diamentowa 5**

# GMINA WOJSŁAWICE. Wszyscy zadowoleni Biogazownia w Turowcu oficjalnie otwarta

Firma Green Genius, litewski deweloper odnawialnych źródeł energii, uruchomiła swoją pierwszą biogazownię w Polsce. Powstała na terenie gminy Wojsławice, a dokładnie w Turowcu. W ubiegłym tygodniu, 27 kwietnia, odbyło się uroczyste otwarcie inwestycji.

Udział w tym wydarzeniu wzięli przedstawiciele firmy, lokalne władze, radni, sołtysi i zaproszeni goście.

- Jesteśmy niezmiernie szczęśliwi, że nasza pierwsza biogazownia w Polsce powstała właśnie tutaj. Otwartość i chęć współpracy z nami władz gminy oraz lokalnej społeczności, a także dostępność substratu w regionie sprawiły, że Turowiec okazał się doskonałym miejscem na realizację inwestycji - mówi **Ruslan Sklepowicz**, CEO w Green Genius podczas oficjalnej inauguracji biogazowni.

Z lokalizacji biogazowni właśnie w Turowcu cieszą się także władze gminy.

- To przedsięwzięcie korzystne z wielu powodów. Przede wszystkim wpisuje się w strategię rozwoju naszej gminy. Opieramy się w niej na dwóch głównych obszarach: rolnictwie i turystyce. Biogazownia wpisuje się w ten obszar związany z rolnictwem dlatego, że wykorzystuje odpady rolnicze do produkcji energii elektrycznej. Biogazownia, to nie tylko kolejne niskoemisyjne źródło energii, ale również znaczne wpływy do budżetu gminy z tytułu podatku od nieruchomości. To także nowe miejsca pracy, dodatkowy rynek zbytu dla rolników oraz lokalnych przedsiębiorców, a także dostęp do wysokiej klasy, bezwonnego

nawozu - pofermentu, czyli pozostałości z produkcji biogazu - mówi **Henryk Gołębiowski**, wójt gminy Wojsławice.

Zdarza się, że plany dotyczące budowy biogazowni spotykają się ze sprzeciwem mieszkańców. W tym przypadku, tak jednak nie było. Jak tłumaczy wójt, to dzięki dobremu przygotowaniu inwestycji.

- Inwestor przedstawiając nam swoje plany zaprosił nas na Litwę, gdzie pokazał nam biogazownię, która została wykonana a takiej samej technologii. Udział w wyjeździe wzięli radni, sołtysi i rolnicy. Każdy mógł naocznie przekonać się jak to wygląda i sprawdzić czy - jak to często to jest przedstawiane w mediach - jest uciążliwe. Okazało się że jest to dobrze zorganizowane i nie przeszkadza w normalnym funkcjonowaniu, a fakt że biogazownia w Turowcu jest zlokalizowana w oddaleniu od zabudowań, sprawił, że nie wywoływało to żadnych sytuacji konfliktowych z mieszkańcami - dodaje wójt Gołębiowski.

Moc Biogazowni w Turowcu to blisko 1 MW. Instalacja potrzebuje około 50 000 ton substratu rocznie, a do produkcji biogazu wykorzystuje głównie kiszonkę z kukurydzy czy resztki z produkcji przemysłu spożywczego jak wysłodki buraczane, plewę i wywar pogorzelniany. Substrat trafia do komory fermentacyjnej na 60 dni. W ten sposób powstaje gaz, który następnie wykorzystany jest jako paliwo w silniku, który produkuje prąd i energię cieplną. W ramach procesu fermentacji powstaje również poferment, który może być wykorzystywany, jako pełnowartościowy, ekologiczny nawóz, który dodatkowo można suszyć i granulować. (w)

więcej zdjęć na [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)



## Granty dla organizacji pozarządowych rozdane!



Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania „Krasnystaw PLUS” od 2008 r. nieustannie aktywizuje społeczność lokalną do wspólnego działania na rzecz rozwoju obszarów wiejskich oraz poprawy jakości życia mieszkańców przy wsparciu środków unijnych w ramach osi LEADER.

Na przestrzeni ostatnich 15 lat LGD przeprowadziło liczne nabory wniosków w ramach projektów grantowych, skierowanych w szczególności na potrzeby małych organizacji działających na obszarze powiatu krasnostawskiego na łączną kwotę 2 930 899,92 PLN.

W latach 2014-2022 projekty grantowe były realizowane w różnych obszarach tematycznych:

- „Promocja obszaru i rozwój oferty w zakresie turystyki oraz produktów i usług lokalnych” poprzez wydanie publikacji promujących obszar LGD



- „Rozwój i promocja lokalnych produktów lub dziedzictwa kulturowego obszaru LGD”
- „Działania edukacyjne i integracyjne dla grup defaworyzowanych”
- „Wzmocnienie kapitału społecznego poprzez rozwój potencjału organizacji pozarządowych na obszarze LGD”

W związku z dużym zainteresowaniem organizacji pozarządowych realizacją projektów, Stowarzyszenie przewiduje kontynuację działań grantowych, wspierających lokalną społeczność w realizowaniu zaplanowanych pomysłów. W kolejnych latach projekty będą skierowane do seniorów (tzw. srebrna gospodarka), będą wspierać działania wzmacniające potencjał młodzieży oraz Kół Gospodyń Wiejskich i Ochotniczych Straży Pożarnych.



## OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY SAWIN

Na podstawie art. 17 pkt 9 i 11 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (t.j. Dz. U. z 2022 r. poz. 503, 1846, 2185, 2747, z 2023 r. poz. 553), w związku z art. 29 i art. 39 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz. U. z 2022 r. poz. 1029, 1260, 1261, 1783, 1846, 2185, 2687, z 2023 r. poz. 553) **zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Sawin – jednostka strukturalna „A” wraz z prognozą oddziaływania na środowisko w dniach od 10.05.2023 r. do 31.05.2023 r. w siedzibie Urzędu Gminy Sawin, pokój nr 201 w dni robocze w godzinach pracy urzędu oraz na stronie BIP Urzędu Gminy w zakładce Planowanie przestrzenne.**

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu rozwiązaniami odbędzie się w dniu 24.05.2023 r. w siedzibie Urzędu Gminy Sawin o godz. 12.00, pokój nr 201.

Zgodnie z art. 17 pkt 11 ustawy, osoby prawne i fizyczne oraz jednostki organizacyjne nieposiadające osobowości prawnej mogą wносить uwagi do projektu zmiany planu. Uwagi można składać: w formie pisemnej na adres Urząd Gminy Sawin, ul. Chutecka 12, 22-107 Sawin, ustnie do protokołu, za pomocą środków komunikacji elektronicznej poprzez platformę ePUAP lub na adres e-mail: [ug@sawin.pl](mailto:ug@sawin.pl), do Wójta Gminy Sawin z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 14.06.2023 r.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Wójt Gminy Sawin.

Klauzula Informacyjna w związku z przetwarzaniem danych osobowych znajduje się na stronie BIP urzędu w zakładce: Ochrona Danych Osobowych



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

# CHEŁM. Nie tylko śpiewali po an(g)ielsku Feeria niezwykłych talentów u Młodowskiej

Za nami finałowa gala organizowanego od 20 lat przez IV Liceum Ogólnokształcące im. J. Młodowskiej w Chełmie Wojewódzkiego Festiwalu Piosenki Anglojęzycznej. Podczas tegorocznej jubileuszowej, bo już 20., edycji imprezy na scenie zaprezentowało się 17 solistów i 4 zespoły ze szkół ponadpodstawowych z Chełma, Lublina, Świdnika, Hrubieszowa, Zamościa, Grabowca, Łukowa, Biłgoraja i Puław.

W tegorocznej edycji festiwalu w kategorii soliści I miejsce zajął: Mikołaj Gajowy - ZS nr. 3 Łuków, II miejsce ex aequo zajęli: Milena Dyszewska - XIX LO Lublin i Oliwia Żuk - IV LO Chełm; III miejsce ex aequo: Anna Zupan - II LO Chełm, Julia Lato - IV LO Chełm. W Kategorii zespołu zwyciężyła grupa „Poza Deszczem” z Zespołu Szkół nr 1 im. Wł. Grabskiego w Lublinie.



Nagrodę za najlepszy język angielski otrzymał - Karol Litwin - LO Grabowiec; Nagrodę Dyrektora IV LO - Aleksandra Nowak - MDK nr 2 Lublin; Nagrodę jury otrzymała Julia Krasnowska - IV LO Chełm; Nagrodę Dyrektora Państwowej Szkoły Muzycznej w Chełmie otrzymała Milena Dyszewska - XIX LO Lublin.

Imprezą towarzyszącą Festiwalowi jest Kuźnia Młodych Talentów. W tym roku odbyła się jej IX edycja. Laureatami tegorocznej Kuźni zostali: I miejsce: Roksa-na Sawicka - SP Ruda-Huta, II miejsce: Magdalena Tadewicz - SP Dubienka, III miejsce: Ewelina Dąbrowska - SP Ruda-Huta. Nagrodę organizatora otrzymały: Kristina Drahan oraz Zofia Kawa.

W tym roku, z racji okrągłego jubileuszu, festiwal miał wyjątkową oprawę. Osobom i instytucjom, które przez ostatnie dwie dekady wspierały szkołę w organizacji tego wydarzenia wręczono statuetki. Otrzymali je: Jarosław Stawiarski - marszałek województwa lubelskiego, Teresa Misiuk - lubelski kurator oświaty, Jakub Banaszek - prezydent Chełma, Ewa Ścibior-Derlak, pomysłodawczyni festiwalu i jego wieloletni współorganizator, David Poynton, Mariusz Klimczak, Andrzej Wojtaszek, Bartłomiej Kaziemierczak, Krzysztof Zajac i Mariusz Matera. Wyróżnienie przyznane i wręczone przez nauczycieli otrzymała również Marzena Koprukowniak, dyrektor IV LO w Chełmie.

(opr. w) Więcej zdjęć na [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)



Niepubliczna Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi "Razem" istnieje od 2004 roku. W naszej placówce stawiamy na indywidualne podejście do ucznia i rozwijanie jego unikalnych talentów. Każdy uczeń jest traktowany jako jednostka, a nauczyciele z pasją i zaangażowaniem pracują z uczniami, aby pomóc im osiągnąć swoje cele edukacyjne i rozwijać się na wielu poziomach. W naszej szkole stawiamy na nowoczesne metody nauczania, które pozwalają na dostosowanie procesu edukacyjnego do indywidualnych potrzeb ucznia. Wykorzystujemy najnowsze technologie, które ułatwiają naukę i pozwalają na efektywne przyswajanie wiedzy. Zapewniamy także inspirujące środowisko, w którym nasi uczniowie mogą rozwijać swoje umiejętności takie jak asertywność, empatia, czy umiejętność pracy w grupie. Dzięki temu nasi absolwenci nie tylko posiadają wiedzę ale także są przygotowani do życia w społeczeństwie.

## Wszyscy do siebie pasujemy

Nietypowe lekcje polskiego i historii - Gry terenowe! Współpracujemy z harcerzami, wymieniamy doświadczenia. Świetnie się bawimy!

Organizujemy oryginalne zajęcia w "popołudniowe piątki" i "sobotnie poranki".

Odkrywamy, doświadczamy, zaczynamy rozumieć, czyli lekcje przyrody, matematyki w terenie.

Najmłodsze klasy uczestniczą w cyklicznych warsztatach przyrodniczych w Muzeum Ziemi Chełmskiej.

Partia szachów z uczniami na początku lekcji? To dopiero historia!

A może chcesz się nauczyć gotować, szyc, majsterkować albo obsługiwać sprzęt AGD?

W naszej szkole jest nowocześnie i innowacyjnie.

"Słysz, rozumiem, mówię" zajęcia specjalistyczne dla uczniów o specjalnych potrzebach edukacyjnych.

Lubicie klimaty biwaków i obozów? Proponujemy "nocowania w szkole" Zawsze mnóstwo śmiechu i zabawy gdy szkoła przestaje być szkołą.

Każdy ma do czegoś talent. Prezentujemy nasze umiejętności w "Targach Talentów".



### Bezpłatna nauka!

Na zajęciach rewalidacyjnych, psychologicznych, logopedycznych, Integracji Sensorycznej i Treningu Umiejętności Społecznych pomagamy dzieciom usprawnić funkcjonowanie emocjonalne i społeczne.

Od wielu lat współpracujemy z Fundacją Orange - Mega Misja, #SuperKoderzy. Pozyskaliśmy dodatkowe środki na zakup sprzętu multimedialnego.

Od 2022 roku działają u nas Laboratoria Przyszłości. Kształtujemy, odkrywamy i rozwijamy talenty.

Dla tych, którzy kochają scenę proponujemy Koło Teatralne. Jesteśmy kreatywni, świetnie się bawimy i odnosimy sukcesy.

"Fitness Kids" taniec i sport dla wszystkich.

Dziennikarze są wśród nas. Wywiady, spotkania, wycieczki do TVP, lokalnych mediów.

Wf z AWP - "Aktywny dzisiaj dla zdrowia w przyszłości" - tylko u nas Sport Kluby poprawiamy kondycję fizyczną.



Niepubliczna Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi "Razem" w Chełmie  
ulica Mikołaja Reja 54  
telefon 82 563 06 51  
Fanpage: Szkoła "Razem" Chełm

# CHEŁM. Konkursowe sukcesy Akademii Małego Księcia Ciężka praca się opłaca

**Uczniowie Niepublicznej Szkoły Podstawowej nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi w Chełmie, czyli Akademii Małego Księcia, mogą mieć powody do dumy. Tak jak co roku znaleźli się w gronie laureatów i finalistów kuratoryjnych konkursów przedmiotowych. Sukces jest tym większy, iż wśród najlepszych są uczniowie nie tylko 8, ale i 6 klas.**



- Nasza szkoła może pochwalić się licznymi laureatami konkursów kuratoryjnych - przyznaje z dumą **Dorota Wróbel**, dyrektor Akademii Małego Księcia. - Mieliliśmy laureatów konkursów z języka polskiego, matematyki, historii, a w tym roku do grona najlepszych dołączyli także uczniowie startujący w konkursach z języka angielskiego. Jedną z uczennic zdobyła tytuł laureata; sukces jest tym większy, że jest to uczennica dopiero 6 klasy. Mamy także dwóch uczniów, którzy mogą poszczycić się tytułem finalistów w kuratoryjnym konkursie z języka angielskiego. Mamy też finalistę konkursu z historii. To również uczeń 6 klasy. Z niecierpliwością czekamy także na wyniki konkursu z fizyki.

Dyrektor Wróbel dodaje, że kluczem do sukcesu jest systematyczna praca, ale i wsparcie dla zdolnych uczniów.

- Widząc w młodym człowieku potencjał intelektualny, staramy się go wydobyć i wzmocnić. Każdy uczeń przygotowujący się do konkursu uczęszcza na dodatkowe zajęcia indywidualne, na

których nauczyciel dostosowuje tempo pracy, metody i zakres materiału do jego potrzeb. Ten model pracy się sprawdza. Wiemy, jak rozwijać, wspierać i motywować - mówi D. Wróbel.

Szkolnym „łowcą talentów” jest bez wątpienia **Dominik Gryniuk**, nauczyciel języka angielskiego. Jak sam mówi, jego przepis na sukces to praca, praca i jeszcze raz praca oraz niezliczone godziny spędzane na indywidualnych zajęciach z uczniami, których nieraz trzeba przekonywać, aby uwierzyli w swoje możliwości. Jak widać ta metoda jest skuteczna, bo pan Dominik „ma na swoim koncie” aż 3 laureatów oraz 5 finalistów konkursów i zapowiada, że na tym na pewno nie koniec.



Za sukcesami w konkursach z matematyki stoi **Anna Borysik**, która rokrocznie przygotowuje uczniów pod ich kątem. Bardzo dobry poziom nauczania tego przedmiotu w Akademii Małego Księcia potwierdzają, nie tylko konkursy, ale też wysoka średnia z egzaminu ósmoklasisty. Z uczniami przygotowującymi się w tym roku do konkursu polonistycznego pracowała **Marzena Serej** i na tym polu szkoła również może mieć powody do dumy, bo godziny nauki pod kątem konkursu na pewno zapoczątkują w przyszłości.

- Jak widać pasja i zaangażowanie naszej kadry przekłada się na wyniki uczniów. Wszystkim ser-

decznie gratuluję nie tylko świetnych rezultatów, ale i wytrwałości w przygotowaniach. Wiem, że poprzeczka podniesiona jest naprawdę wysoko, a pytania konkursowe znacznie wykraczają poziomem trudności poza typowe szkolne zadania - dodaje D. Wróbel.

Oto nazwiska laureatów i finalistów kuratoryjnych konkursów przedmiotowych z NSP nr 2 w Chełmie:

Konkurs historyczny: **Bartłomiej Grzywna** (finalista); konkurs z języka angielskiego - **Kalina Gór-ska** (laureat), **Anna** z klasy 8b (finalista), **Wojciech Rząsowski** (finalista).



**Niepubliczna Szkoła Podstawowa nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi w Chełmie Akademia Małego Księcia to szkoła, która funkcjonuje w Chełmie od ponad szesnastu lat. Podstawą jej działalności jest budowanie atmosfery sprzyjającej odkrywaniu i rozwijaniu umiejętności dzieci. Zarówno uczniowie zdrowi, jak i ci o specjalnych potrzebach edukacyjnych, mogą w niej korzystać z różnorodnych propozycji zajęć dodatkowych: kół zainteresowań, zajęć artystycznych, językowych, sportowych i szachowych.**

Informacje o szkole: [www.facebook.com/akademiamalegoksieciachelm](https://www.facebook.com/akademiamalegoksieciachelm)

## CHEŁM. Połączony rocznik oznacza trudności Przed absolwentami podstawówek wysokie progi

Tegoroczna rekrutacja do szkół średnich będzie dla uczniów znów wyjątkowo trudna i stresująca. Klasy ósme, podobnie jak przed rokiem, kończą uczniowie, którzy do szkoły poszli w wieku siedmiu, jak i sześciu lat. A to oznacza, by dostać się do wymarzonej szkoły średniej, będą musieli pokonać podwyższone progi punktowe.

Progi punktowe, jakie będą obowiązywać w tegorocznej rekrutacji do chełmskich szkół ponadpodstawowych, uczniowie poznali w połowie lutego. Aby dostać się do I oraz II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie kandydaci muszą osiągnąć minimum 135 punktów. To tyle, ile rok temu (wtedy podniesiono progi w liceach do najwyższych, jakie kiedykolwiek obowiązywały, a w mieście tłumaczono, że „progi te stają się coraz bardziej zbliżone i ujednolicone w celu wprowadzenia jednego poziomu dla liceów ogólnokształcących, bo zarówno każdy egzamin maturalny, jak i zawodowy jest dla każdej szkoły, w skali miasta i kraju, taki sam i ma to również odniesienie do obowiązującej podstawy

programowej”). Niewiele mniej, bo 130 pkt. muszą uzyskać kandydaci do III LO w Zespole Szkół Ekonomicznych i Mundurowych oraz do IV LO (tu też ten sam pułap, co w ubiegłym roku).

Na podobnym do ubiegłorocznego poziomie pozostały progi punktowe w Zespole Szkół Technicznych. Kandydaci do klasy o profilu technik programista, technik informatyk muszą zdobyć co najmniej 125 punktów (tyle co w ubiegłym roku), technik mechanik - 90 pkt. (o 5 pkt. więcej niż rok temu). Aby dostać się do klas pierwszych technikum o pozostałych profilach w ZST trzeba zdobyć co najmniej 100 pkt. (tak, jak w ubiegłym roku).

Na tym samym poziomie (100 pkt.) zawieszona jest poprzeczka dla kandydatów do klas pierwszych technikum w „Ekonomach” (tyle, co w ubiegłym roku). Próg 90 pkt. ustalono w: Zespole Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich, Zespole Szkół Energetycznych i Transportowych oraz Zespole Szkół Budowlanych i Geodezyjnych. We wszystkich tych trzech placówkach próg punktowy podniesiono, bo w ubiegłym roku wynosił on 85 pkt.

Przypomnijmy, że w rekrutacji kandydat może uzyskać maksymalnie 200 pkt. (mo)

## CHEŁM. Innowacyjne „Ekonomy”

Płk rez. mgr inż. **Andrzej Stępnik** z Zespołu Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie zwyciężył w kategorii „Nauczyciel - Lider Innowacji”, a „Ekonomy” po raz kolejny znalazły się w gronie szkół wyróżnionych certyfikatem „Szkoła Innowacji”.

„Szkoła Innowacji” to konkurs organizowany przez Akademię WSEI. Największa niepubliczna uczelnia wyższa w regionie w ten sposób chce wyróżnić nauczycieli oraz szkoły ponadpodstawowe

z województwa lubelskiego, które wyróżniają się pomysłami, wspierają praktyczną edukację i kreatywność uczniów oraz podejmują niekonwencjonalne działania.

W tegorocznej, jedenastej już edycji, programu główną nagrodę w kategorii „Nauczyciel - Lider Innowacji” otrzymał **Andrzej Stępnik**, nauczyciel z Zespołu Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie. Wśród szkół wyróżnionych certyfikatem „Szkoła Innowacji” po raz kolejny znalazł się ZSEiM w Chełmie oraz I Liceum Ogólnokształcące im. Władysława Jagiełły w Krasnymstawie. (opr. w)

**ZESPÓŁ SZKÓŁ EKONOMICZNYCH I MUNDUROWYCH**

**LICEUM**

- psychologiczna
- ratownicza

**www.ekonomy.pl**

Fun Club Ekonomy

ekonomy.chelm

ekonomy.chelm

ekonomy.chelm

ekonomy.chelm

**TECHNIKUM**

- oddział przygotowania wojskowego
- obsługa ruchu granicznego
- pożarnicza
- policyjna
- reklamowa

**ZAPRASZAMY!**

ul. Sienkiewicza 22, Chełm

Więcej informacji znajdziesz na stronie [www.ekonomy.pl](https://www.ekonomy.pl) w zakładce KANDYDAT.

CHEŁM. Liceum, technikum, szkoła branżowa?

# Ósmoklasiści przed ważnym wyborem

Maj to niezwykle ważny, a zarazem stresujący czas dla ósmoklasistów. Nie dość, że do połowy miesiąca muszą wybrać, gdzie chcieliby kontynuować naukę, to od 23 do 25 maja będą pisać egzamin. Co prawda nie da się go nie zdać, ale liczba zdobytych na nim punktów może zdecydować, czy dostaną się do szkoły pierwszego wyboru.

Tegorocznymi absolwentami podstawówek, którzy chcieliby kontynuować naukę w II Liceum Ogólnokształcącym im. Gen. Orlicz-Dreszera w Chełmie będą mieć do wyboru sześć klas: politechniczną (objętą patronatem chełmskiej PANS), humanistyczną, prawniczą, medyczną, menadżerską i psychologiczną. W ubiegłym roku właśnie te dwie ostatnie cieszyły się wśród uczniów największym powodzeniem, ale chętnie wybierana jest również klasa medyczna.

- Wcześniej funkcjonowała u nas klasa biologiczno-chemiczna, ale od ubiegłego roku „podzielił się” ją na dwa profile: medyczny, wybierany np. przez uczniów, którzy w przyszłości chcieliby podjąć studia medyczne i psychologiczny, dla uczniów zainteresowanych bardziej kierunkami okołomedycznymi jak fizjoterapia czy kosmetologia. Ubiegłoroczny nabór pokazał, że była to dobra decyzja - mówi **Zbigniew Niderla**, dyrektor II LO.

W ubiegłym roku w „Drugim” powstało aż 7 klas pierwszych. W tym roku podstawówki opuścił nie jeden, a półtora rocznika uczniów, więc zainteresowanie również może być spore, ale jak zapewnia dyrektor Niderla, nawet jeśli uczniów będzie więcej, nie spowoduje to problemów organizacyjnych, czyli np. nauki na dwie zmiany.

Pięć klas pierwszych o różnych profilach zamierza utworzyć IV Liceum Ogólnokształcące im. J. Młodowskiej w Chełmie. Szkoła przewiduje, że największym powodzeniem wśród młodzieży, tak jak zazwyczaj, będzie cieszyć się klasa pedagogiczna.

- Ta klasa to w pewnym sensie nasza tradycja, bo przecież wyrosł z niej „Przedszkolank”. Dziś ten profil kształcenia również cieszy się zainteresowaniem młodzieży i jest dobrym punktem wyjścia np. do studiów pedagogicznych czy innych kierunków, przygotowujących do pracy z dziećmi - mówi **Marzena Koprukowniak**, dyrektor IV LO w Chełmie.

Dla zainteresowanych nauką języków obcych dobrym wyborem w IV LO będzie klasa dwujęzyczna. Warunkiem przyjęcia do niej jest jednak przystąpienie do wewnętrznego sprawdzianu kompetencji językowych. Jej przyszli uczniowie na poziomie rozszerzonym będą uczyć się języka angielskiego, włoskiego lub hiszpańskiego i geografii. W dwóch językach będą uczyć się za to geografii i informatyki.

Dla tych, którzy już na etapie szkoły średniej chcieliby zdobyć zawód ciekawą ofertę przygotowały technikum i szkoły branżowe, w tym m.in. Zespół Szkół Budowlanych i Geodezyjnych w Chełmie.

- Staramy się tak przygotowywać naszą ofertę, aby odpowiadała potrzebom rynku pracy, a nasi absolwenci nie mieli problemu ze znalezieniem zatrudnienia i myślę, że przynosi to efekty. W związku z planami budowy obwodnicy już teraz spływają do nas oferty pracy dla naszych absolwentów - mówi **Dorota Michalska**, dyrektor ZSBiG w Chełmie.

„Budowlanka” to także ciekawe praktyki, które pozwalają zdobyć młodzieży doświadczenie, ale i wyjazdy w ramach programu „Erasmus”. Pozwalają one poszerzyć zdobytą w szkole wiedzę, ale

też ćwiczyć praktyczną znajomość języka i odkrywać inne kultury. W ubiegłym tygodniu młodzież z ZSBiG w Chełmie w ramach „Erasmusa” gościła w Maladze.

Dla tych, którzy swą przyszłość chcieliby wiązać „z mundurem” interesującą propozycję kierunków kształcenia ma Zespół Szkół Ekonomicznych i Mundurowych im. gen. W. Andersa w Chełmie. W ramach technikum, w placówce działają klasy mundurowe. W tym m.in. klasa obsługi ruchu granicznego, klasa policyjna, pożarnicza czy klasa o profilu „Oddział Przygotowania Wojskowego”, objęta patronatem 19. Lubelskiej Brygady Zmechanizowanej.

Do rozpoczęcia nauki w technikum zachęca również **Bogusław Marczyk**, dyrektor Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego im. J. Piłsudskiego w Okszwie. Ta jedyna placówka w regionie kształcąca w kierunkach rolniczych w tym roku będzie obchodzić jubileusz 100-lecia. W ramach pięcioletniego technikum kształci w kierunkach technik weterynarii, technik żywienia i usług gastronomicznych, technik mechanizacji rolnictwa i agrotechniki; w ramach branżowej szkoły I stopnia w kierunku mechanik - operator maszyn rolniczych. Dużym atutem szkoły jest możliwość zrobienia kursu na prawo jazdy.

- W ramach programu kształcenia uczniowie przechodzą kurs na prawo jazdy kat. B, ale to nie jest nasz jedyny atut: uczniowie mogą brać udział w wyjazdach zagranicznych w ramach programu „Erasmus”, dla osób spoza regionu mamy internat i możliwość posiłków w szkole. Cały czas staramy się też modernizować naszą bazę dydaktyczną i dostosować ją do potrzeb i oczekiwań uczniów. Już niebawem powstaną np. stajnia dla koni z zapleczem - mówi dyrektor Marczyk.

Na nowych uczniów czeka również Zespół Szkół w Siedliszczu. W tym roku szkoła prowadzi nabór do dwóch klas liceum: mundurowej, współpracującej z 19. Nadbużańską Brygadą Obrony Terytorialnej i w ramach której prowadzone są zajęcia krav magi oraz przyrodniczo-medialnej, a także do klasy technikum w zawodzie technik-informatyk.

- Atutów mamy naprawdę wiele: przede wszystkim to wysokie wyniki nauczania - podkreśla **Wiesław Prażnowski**, dyrektor placówki. - W ubiegłym roku wszyscy nasi uczniowie dobrze zdali maturę i wypadli pod tym względem najlepiej w powiecie chełmskim. Jesteśmy szkołą środowiskową, z przyjazną atmosferą, uczniowie czują się tu dobrze, wiedzą, że są „u siebie”. U nas nikt nie jest anonimowy i nikt nie czuje się wyobcowany.

## Ważne terminy

W tym roku rekrutacja do chełmskich szkół ponadpodstawowych ruszy 15 maja. Od tego dnia uczniowie będą mogli logować się w internetowym systemie Vulcan i za jego pomocą wskazać szkoły, do których najbardziej chcieliby się dostać. W systemie należy określić, która placówka jest tzw. szkołą pierwszego wyboru i właśnie do tej szkoły uczeń powinien zanieść wydrukowany i podpisany przez rodziców wniosek. Na dopełnianie tego obowiązku będzie kilka tygodni (do 23 czerwca), a już po zakończeniu roku szkolnego i ogłoszeniu wyników z egzaminu ósmoklasisty, uczniowie będą musieli donieść świadectwa i zaświadczenie o wynikach (do 10 lipca). 18 lipca szkoły opublikują listy zakwalifikowanych i niezakwalifikowanych kandydatów, a następnie do 21 lipca uczniowie będą mieć czas, aby potwierdzić wolę przyjęcia do danej szkoły. (w)



KLASA PEDAGOGICZNA

KLASA RATOWNICZA

KLASA JĘZYKOWA - DWUJĘZYCZNA

KLASA INFORMATYCZNA

KLASA HUMANISTYCZNA

INTERNAT

IV Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Integracyjnymi im. dr Jadwigi Młodowskiej w Chełmie

[www.4lochelmlp](http://www.4lochelmlp)

Chełm, ul. Świętego Mikołaja 4  
tel. 82 565 38 89

# Każdy inny, wszyscy ważni...

**IV Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Integracyjnymi im. dr J. Młodowskiej w Chełmie** szczeni się tym, że w pracy z uczniem odważnie przełamuje schematy, mobilizuje do samodzielnego myślenia, odbiega od stereotypów. - Nauka u nas skoncentrowana jest na działaniu i indywidualnych potrzebach naszych uczniów - tłumaczy **Marzena Koprukowniak**, dyrektor liceum.

Do uczniów uzdolnionych informatycznie adresowany jest innowacyjny program „Informatyka w praktyce”. Tematyka lekcji informatyki w tym programie opracowana jest tak, aby młodzi ludzie nabywali praktycznych umiejętności z zakresu technologii informatycznej. Zajęcia w ramach innowacji zostały wzbogacone o cykl tematów dotyczących robotyki, nawigacji dronami oraz multimediów (grafika komputerowa, montaż filmów, fotografia...).

- Na świat otwieramy swoich uczniów także poprzez dwujęzyczne nauczanie geografii i informatyki w dwujęzycznej klasie językowej. Wiem, że są to dla licealistów wymagające ale też bardzo interesujące i przydatne lekcje, które dają podstawy do rozpoczęcia w przyszłości studiów na prestiżowych kierunkach w języku angielskim - mówi dyrektor Koprukowniak.

Kolejną innowacją w szkole są warsztaty pedagogiczne. Uczniowie klas pedagogicznych nie tylko nabywają nowych umiejętności, które dotyczą pracy

z dziećmi w wieku przedszkolnym, ale treści niejako „przekładają” na praktykę pracując metodą warsztatową. Systematycznie obserwują zajęcia prowadzone w przedszkolach i omawiają je z nauczycielem prowadzącym. Takie działania pozwalają młodym ludziom nie tylko na poznanie specyfiki pracy nauczyciela w placówce przedszkolnej, ale także zdobyć osobiste doświadczenia w pracy, z którą większość z nich wiąże swoją przyszłość.

Licealiści mają też możliwość nauki historii po angielsku. W czasie zajęć, poprzez sam język danego kraju, który jest odzwierciedleniem jego historii i kultury, uczniowie stają się bardziej świadomi korzeni powstania języka angielskiego. Przez to, droga do celu jakim jest doskonałe opanowanie języka angielskiego, staje się lżejsza, przyjemniejsza i szybsza.

Dla uczniów zainteresowanych zdrowym trybem życia, kierunkami medycznymi od roku szkolnego 2017/18 liceum proponuje klasę o profilu ratowniczym z elementami dietetyki. W klasie tej realizowany jest rozszerzony blok tematów z obszaru ratownictwa medycznego, promocji zdrowia i dietetyki.

Bardzo ważną innowacją w ofercie IV LO jest „Tutoring – praca nad pasją i rozwojem ucznia”.

- Każdy uczeń naszej szkoły może wybrać swojego tutora. Taka para: nauczyciel – uczeń pracuje według ustalonego przez siebie planu, realizując cele ważne dla podopiecznego. Nauczyciel – tutor towarzyszy młodemu człowiekowi

w jego drodze rozwoju wspierając, dając konkretne zadania, przekazując wiedzę i umiejętności, stanowiąc wyjątkowego opiekuna-mistrza – tłumaczy dyrektor **Marzena Koprukowniak**.

IV LO to szkoła otwarta nie tylko na zdrowych uczniów, ale także młodych ludzi z niepełnosprawnościami. Program nauczania i kryteria oceniania dostosowane są do ich indywidualnych potrzeb. Dzięki temu młodzież czuje się w tym liceum dobrze i bezpiecznie.

- Staramy się, aby maksymalna liczba uczniów w klasie integracyjnej nie przekraczała 20 osób, w tym od trzech do pięciu uczniów z orzeczeniem o potrzebie kształcenia specjalnego. W każdej klasie oprócz nauczyciela przedmiotowego jest również nauczyciel wspomagający. Dajemy przestrzeń, aby uczniowie z orzeczeniami o potrzebie kształcenia specjalnego czuli się w naszej szkole jak najlepiej. Dostrzegamy i doceniamy różnorodność każdej osoby. Uczniowie, rodzice, nauczyciele oraz specjaliści harmonijnie ze sobą współpracują. Wykorzystujemy nowoczesne metody, formy pracy i technologie, towarzysząc uczniowi o indywidualnych potrzebach edukacyjnych - mówi dyrektor **Marzena Koprukowniak**.

- Mamy mnóstwo energii, pomysłów, organizujemy ciekawe oraz kreatywne zajęcia i warsztaty. Chcemy, aby młody człowiek w naszej szkole czuł się dobrze i mógł w pełni wykorzystać swoje unikalne zdolności, dlatego preferujemy indywidualną pracę z każdym uczniem - dodaje **Marzena Koprukowniak**.



**ZESPÓŁ SZKÓŁ CENTRUM KSZTAŁCENIA ROLNICZEGO W OKSZWIE**



**ATRAKCYJNE KIERUNKI KSZTAŁCENIA 2023/2024**

**TECHNIKUM (5-letnie)**

- technik weterynarii
- technik mechanizacji rolnictwa i agrotechniki
- technik żywienia i usług gastronomicznych

**BRANŻOWA SZKOŁA I stopnia (3-letnia)**

- mechanik - operator pojazdów i maszyn rolniczych

**BRANŻOWA SZKOŁA II stopnia (2-letnia, zaoczna)**

- technik mechanizacji rolnictwa i agrotechniki

**KWALIFIKACYJNE KURSY ZAWODOWE**

- ROL.04 Prowadzenie produkcji rolniczej

**TO CO NAS WYRÓŻNIA:**

- bezpłatny kurs prawa jazdy B i T (w określonych zawodach)
- bezpłatny dowóz uczniów z Chełma do szkoły
- bezpłatne podręczniki szkolne dla uczniów klas pierwszych
- opłata tylko za wyżywienie dla uczniów mieszkających w internacie
- oferujemy pokoje z łazienkami, świetlice, WiFi
- stypendia dla najzdolniejszej młodzieży
- dwie pracownie komputerowe
- dwie sale gimnastyczne i siłownia
- nowoczesna pracownia językowa
- nowoczesne pracownie do kształcenia zawodowego
- Internetowe Centrum Informacji Multimedialnej
- gospodarstwo szkolne
- nowa hala na sprzęt rolniczy
- Zespół Pieśni i Tańca „Okszowiacy”

**Nasza szkoła jest w systemie rekrutacji elektronicznej.**

**ul. Szkolna 2, 22-105 Okszwów tel. 82 569 07 22 e-mail: [zsckr@okszow.edu.pl](mailto:zsckr@okszow.edu.pl), <https://zsckr.okszow.edu.pl>**

**Zespół Szkół Budowlanych i Geodezyjnych w Chełmie**

✓ **TECHNIKUM** ✓ **SZKOŁA BRANŻOWA**

✓ **INTERNAT**

**OFERTA EDUKACYJNA 2023 / 2024**

**Branżowa Szkoła I Stopnia**

**Technikum**

- technik budownictwa
- technik robót wykończeniowych w budownictwie
- technik architektury krajobrazu
- technik geodeta
- monter zabudowy i robót wykończeniowych w budownictwie
- monter sieci i instalacji sanitarnych
- murarz-tynkarz
- monter konstrukcji budowlanych
- dekarz

**Branżowa Szkoła II Stopnia**

- technik robót wykończeniowych w budownictwie

## Budowlanka – miejsce z niezwykłym klimatem

Wielkim atutem kształcenia w Zespole Szkół Budowlanych i Geodezyjnych w Chełmie jest możliwość zdobycia innych kwalifikacji poprzez udział w projektach unijnych oraz praktykach zagranicznych

W ramach zajęć z projektu Erasmus+ pt: „Z Budowlanką po Europie” młodzież z kierunków technik budownictwa, technik geodeta, technik architektury krajobrazu była na praktykach zawodowych w Irlandii w 2018 roku, w Hiszpanii w 2019, a w 2020 i 2021 w Portugalii. Wyjazdy są poprzedzone zajęciami dotyczącymi kultury danych państw oraz podnoszeniem kompetencji z języków obcych. Dzięki uczestnictwu w projekcie, uczniowie zwiększają swoje umiejętności zawodowe, językowe oraz międzykulturowe. Do tej pory 108 uczniów uczestniczyło w projekcie. W ramach akredytacji Erasmus+ uczniowie Budowlanki mają zapewnione cykliczne wyjazdy na praktyki zawodowe. Już w maju 2023 roku

młodzież pojedzie do Malagi, a w przyszłości planowane są wyjazdy do Włoch, na Maltę i Islandię. Udział w projekcie to nie tylko nauka zawodu, ale też wy-cieczki, poznawanie kultur, zawieranie nowych znajomości, nabywanie pewności siebie oraz zdobywanie życiowego doświadczenia.

W ramach lekcji w klasach mundurowych prowadzonych przez wykwalifikowaną kadrę wojskową oraz żołnierzy zawodowych młodzież bierze udział w zajęciach z podstaw szkolenia wojskowego oraz obozach. Jest to możliwe dzięki podjętej współpracy z Jednostką Wojskową w Żaganiu, której przedstawiciele prowadzą zajęcia terenowe oraz obozy szkoleniowe dla naszych uczniów.

Budowlanka to szkoła, gdzie uczniowie nie tylko zdobywają wiedzę oraz uczą się zawodu, ale także miejsce, w którym młodzież ma możliwość rozwijać swoje zainteresowania oraz poznać alternatywne sposoby spędzania wolnego czasu. Organizujemy cykliczne plenerowe imprezy integracyjne „Sportowa jesień w Budow-

lance” i „Majówka z Budowlanką”.

Absolwenci kończący naszą szkołę mają ogromne możliwości dalszej kariery zawodowej – mogą kontynuować naukę na studiach wyższych, podjąć pracę w wyuczonym zawodzie lub założyć własną firmę. Oferta edukacyjna naszej placówki jest stale uatrakcyjniana zgodnie z oczekiwaniami młodzieży i rynku pracy.

Pamiętaj! Wybierając szkołę średnią, wybierz mądrze i...

**Buduj z nami swoją przyszłość!**

**II LO w CHEŁMIE**

**PROPOZYCJE KLAS 2023/2024**

**KLASA menedżerska**

**KLASA humanistyczna**

**KLASA prawnicza**

**KLASA medyczna**

**KLASA psychologiczna**

**KLASA politechniczna**

**II LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE im. gen. Gustawa Orlicz-Dreszera w Chełmie**

**22-100 Chełm, ul. Szpitalna 14**  
tel. 82 565 38 88 [www.2lochelm.pl](http://www.2lochelm.pl)

**ZESPÓŁ SZKÓŁ TECHNICZNYCH IM. GEN. ZYGMUNTA BOHUSZA-SZYSZKO**

kontakt@zst-chelm.pl  
zstchelm@onet.pl

+48 82 560-39-31

ul. Graniczna 2  
22 - 100 Chełm

zst-chelm.pl

**OFERTA EDUKACYJNA 2023/2024**

**TECHNIKUM 5-LETNIE:**

- Technik MECHATRONIK
- Technik ELEKTRONIK
- Technik MECHANIK
- Technik PROGRAMISTA
- Technik INFORMATYK
- Technik POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH
- Technik GRAFIKI I POLIGRAFII CYFROWEJ

**SZKOŁA BRANŻOWA I STOPNIA 3-LETNIA:**

- ELEKTROMECHANIK POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH
- MECHANIK POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH

**SPEŁNIAJ Z NAMI SWOJE MARZENIA!**

**OFERTA EDUKACYJNA**

**INNOWACYJNE**

**Liceum Ogólnokształcące im. Romualda Traugutta w Siedliszczu**

- klasa mundurowa
- klasa przyrodnicza
- klasa medialna

**Technikum w Siedliszczu**

- technik informatyk
- technik ekonomista

**STYPENDIA** **e-Sport** **INTERNAT**

**TWOJA SZKOŁA**

**WWW.LOSIEDLISZCZE.PL**

Podwójny jubileusz Dariusza Jabłońskiego

# Pięćdziesiątka mistrza

28 kwietnia pięćdziesiąte urodziny obchodził Dariusz Jabłoński - mistrz świata i Europy w zapasach, trzykrotny olimpijczyk, wielokrotny zdobywca tytułu najlepszego sportowca „Ziemi Chełmskiej”. Z tej okazji jego klubowi koledzy z Gryfa Chełm i przyjaciele zgromadzili mu fantastyczną - jak przyznał sam mistrz - niespodziankę...



**Dariusz Jabłoński** to obok wicemistrza olimpijskiego w zapasach **Andrzeja Głaba**, nasz najwybitniejszy i najbardziej utytułowany sportowiec - wychowanek Cementu Gryfa Chełm reprezentował Polskę i Chełm na Igrzyskach Olimpijskich w Atlancie (1996), Sydney (2000), i Atenach (2004), zdobył tytuł Mistrza Europy i dziewięciokrotnie tytuł mistrza Polski, a przede wszystkim w 2003 roku we Francji został złotym medalistą Mistrzostw Świata. Od tamtej pory, czyli od 20 lat, nie udało się tego dokonać żadnemu polskiemu zapaśnikowi.

Z okazji przypadających 28 kwietnia br. pięćdziesiątych urodzin mistrza jego klubowi koledzy i przyjaciele postanowili sprawić mu niespodziankę. Jej pomysło-

dawcą był klubowy podopieczny jubilata Igor Shepetun.

- Najpierw zaproponowałem, by w tajemnicy przed Darkiem zorganizować mu kameralne przyjęcie w gronie jego obecnych podopiecznych z Gryfa. Po rozmowie z trenerem i bratem jubilata **Piotrem Jabłońskim** i byłym zawodnikiem Gryfa **Piotrem Główką** uznaliśmy, że mistrz i taka okazja zasługuje na większą fetę, a tego dnia chcieliby mu podziękować i złożyć życzenia nie tylko obecni podopieczni i działacze klubu, ale wszyscy, którzy towarzyszyli mu w jego zawodniczej karierze - mówi **Igor Shepetun**. - Jeden warunek pozostał niezmienny. Jubilat o niczym nie mógł się dowiedzieć. I choć w sumie nasz pomysł musieliśmy przedstawić kilkudziesięciu osobom wszyscy dochowali tajemnicy...

28 kwietnia Dariusz Jabłoński, który dziś trenuje młodych zawodników Gryfa, jak w każdy piątek, przyjechał do klubu przy ul. Kąpieliskowej, by poprowadzić zajęcia. Tu po normalnej odprawie w pokoju trenerów nagle wręczono mu czarną chustę i poproszono, by zasłonił oczy. Tak zaprowadzono go na treningową salę...

- Gdy dostałem tę opaskę, coś zacząłem się domyślać, ale kiedy pozwolono mi ją zdjąć, to tego nie zapomnę do końca życia - opowiada wzruszony, ale niezwykle szczęśliwy Dariusz Jabłoński. - Dosłownie mnie zamurowało. Przede mną stały dwa, czy trzy torty i... trzy, a może nawet cztery pokolenia działaczy i zawodników Gryfa. To, które trenowałem, to które obecnie trenuje, a przede

wszystkim to, z którymi zaczęła się moja przygoda z zapasami. To było coś niesamowitego! Mogę śmiało zaryzykować stwierdzenie, że witało mnie więcej osób niż na lotnisku, po zdobyciu tytułu mistrza świata - żartuje mistrz.

Po odśpiewaniu tradycyjnego „Sto lat!”, wyświetlono zwycięską walkę o tytuł mistrza świata. W oczach jubilata pojawiły się łzy, a na jego szyi znów pojawił się medal, który tym razem zawiesił **Tadeusz Radzięciak** - prezes MKS Cement Gryf Chełm, a **Krzysztof Grabczuk**, dziś poseł, a w przeszłości pierwszy trener Dariusza, wręczył mu mistrzowski pas. Na uroczystości nie zabrakło również kolejnych szkoleniowców jubilata - **Jana Potockiego** i **Romana Nawojczyka**.

- Jadąc na trening, absolutnie tego się nie spodziewałem. Myślałem - przyjadę, zrobię trening, a wieczorem zabiorę rodzinę na urodzinową kolację. Wyszło kompletnie inaczej, ale jestem bardzo wzruszony i szczęśliwy - podsumowuje Dariusz Jabłoński. - Chciałbym podziękować mojej rodzinie - żonie Beacie, moim synom, trenerom, zawodnikom, działaczom, a w szczególności mojemu bratu Piotrkowi, byłemu zawodnikowi Piotrkowi Główcę, Igorowi Shepetunowi a także moim obecnym zawodnikom za zorganizowanie tak fantastycznej niespodzianki - podkreśla.

Redakcja „Nowego Tygodnia” dołącza się do gratulacji, podziękowań i życzeń wszystkiemu najlepszemu dla mistrza Dariusza. (jj)

## Rapsodia z II LO w Chełmie zachwyciła na Słowacji



Chór „Rapsodia” z II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie uczestniczył w Festiwalu Chórów Szkolnych „Cantare Choraliter” w Gimnazjum św. Andrzeja w miejscowości Ružomberok na Słowacji. Dla utalentowanych „Dreszerczyków” było to niezapomniane przeżycie. Zgodnie z tradycją, do wszystkich zespołów przesłano wcześniej nuty wybranych pieśni, aby wszyscy razem mogli je wykonać pod batutą miejscowej pani dyrygent. Finalny występ, w czasie którego na scenie znajdowało się ok. 250 chórzystów i orkiestra, odbył się w kościele św. Mikołaja. W trakcie koncertu finałowego młodzież wykonała m.in. utwór

„Baba Yetu” (komp. Christofer Tin) i „Africa” (komp. David Paich and Jeff Porcaro). W festiwalu uczestniczyły też chóry z Czech i Słowacji. „Dreszerczycy” z „Rapsodii” godnie reprezentowali Chełm i województwo lubelskie.

Przypomnijmy, że Chór „Rapsodia” z II LO został założony w 2010 r. przez **Krzysztofa Olejniczaka**, nauczyciela tej szkoły i jest przez niego prowadzony do dziś. Obecnie wykonywane są coraz trudniejsze utwory, a do repertuaru chóru włączono muzykę poważną, patriotyczną, religijną oraz rozrywkową. „Rapsodia” często koncertuje - uświetnia uroczystości szkolne, miejskie, parafialne. (opr. mo)

### Galeria Dziecięca

Nagrodę można odbierać w terminie do dwóch tygodni od ukazania się wyników losowania.

**POKUSA PRESTIGE**

**Największy wybór markowych zabawek**

**bruder playmobil**

**i wiele innych**

ul. Okszowska 39  
al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)  
Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-18, sobota 9-15

### Co pół roku ROZDAJEMY WÓZEK

W losowaniu w lipcu 2023 r. wezmą udział wszystkie kupony z I półrocza 2023 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

## Uczniowie z Dubienki z medalami w koluchstylu

Koluchstyl to sztuka walki, którą niewielu może znać, ale w której spore sukcesy odnoszą uczniowie LO z Dubienki. Aż ośmioro z nich stanęło na podium ostatnich Mistrzostw Polski Służb Mundurowych w tej dyscyplinie.

Koluchstyl to polska sztuka walki, której twórcą jest Wiesław Koluch. Łączy w sobie różne techniki samoobrony. Blisko jej do zapasów, brazylijskiego jujitsu, sumo czy judo. Zawodnicy mogą ją uprawiać w dwóch formułach - sportowej bądź bojowej. W sportowej, zawodnicy walczą tylko w parterze. Walka składa się z trzech jedynominutowych rund. Jest to bardzo bezpieczna dyscyplina sportu. Celem bojowej formuły jest samoobrona. Dopuszczona jest tu walka w stojące oraz

z użyciem niebezpiecznych przedmiotów - pałki a nawet noża.

Uczniowie z Liceum Ogólnokształcącego w Dubience wystartowali w formule sportowej w II Mistrzostwach Polski Służb Mundurowych, które odbyły się 22 kwietnia w Kleosinie na Podlasiu. Aż ośmiu z nich przyjechało z zawodów z medalami. A rywalizacja była zacięta. Zwłaszcza, że uczniowie rywalizowali z funkcjonariuszami straży granicznej, wojska i policji. **Aleksander Zajmała** zajął drugie miejsce w kategorii 100 kg a **Norbert Cieślak** był trzeci w kat. 70 kg. Wśród kobiet srebrne medale wywalczyły: **Oliwia Makowska** (58 kg), **Kinga Pudełko** (65 kg), **Samanta Jagodzińska** (65+) a brązowe medale: **Julia Marek** i **Zofia Jedut** (58 kg), **Klaudia Jakubowska** (60 kg). (bf)

# Swap to stop - zamienić, by rzucić

W Wielkiej Brytanii wystartował właśnie program „Swap to stop”. Brytyjczycy otrzymają wsparcie behawioralne i finansowe, by zamienić papierosa na ich elektroniczną alternatywę, a w konsekwencji - by rzucić palenie. Celem tych działań jest poprawa stanu zdrowia społeczeństwa i zmniejszenie liczby palaczy.

Program „swap to stop” (z ang. zamienić, by rzucić) zakłada, że co piąty palacz w Wielkiej Brytanii otrzyma zestaw startowy do waporyzacji wraz ze wsparciem behawioralnym, jako pomoc w rzuceniu nałogu. Ambicją brytyjskiego rządu jest bowiem, by do 2030 r. być wolnym od dymu tytoniowego, a w praktyce - zmniejszyć liczbę palaczy do pięciu proc. Program ma ruszyć jeszcze w tym roku, a lokalne władze samodzielnie po-

winny zdefiniować swoje potrzeby i zdecydować, które populacje potraktują priorytetowo.

Według Neila O'Brien'a (podsekretarz stanu w Departamencie Zdrowia i Opieki Społecznej, minister ds. podstawowej opieki zdrowotnej i zdrowia publicznego), nowy krajowy program „swap to stop”, to pierwsza tego typu inicjatywa na świecie. Ma realizować trzy cele rządu: pomóc większej liczbie dorosłych w rzuceniu palenia, powstrzymać osoby nieletnie przed paleniem i wapowaniem, a także wykorzystać e-papierosy jako narzędzie w walce z paleniem tytoniu przez dorosłych.

W Wielkiej Brytanii jest prawie 5,5 mln palaczy, a ten nałóg jest najczęstszą przyczyną chorób i zgonów, których można by było uniknąć. Statystyki mówią, że rzucenie palenia zmniejsza ryzyko zawału serca nawet o połowę już w rok od tego momentu i radykalnie ogranicza prawdopo-

dobierstwo poważniejszych problemów zdrowotnych.

Jak twierdzi minister O'Brien, jeszcze większe benefity czekają na palące kobiety w ciąży. Otrzymają one zachęty finansowe mające pomóc w rzuceniu nałogu. Cięża „wolna od dymu tytoniowego” zmniejszy liczbę dzieci urodzonych z niedowagą lub słabo rozwiniętych i z innymi problemami zdrowotnymi. Zredukuje również ryzyko poronienia.

Wiele instytucji i ekspertów badających nikotynowe alternatywy dla tradycyjnego palenia, wskazuje e-papierosy, jako produkty o mniejszej szkodliwości, które u dorosłych palaczy ograniczają szkody zdrowotne spowodowane nałogiem. Nie zawierają tytoniu i nie generują dymu, czyli najbardziej szkodliwej substancji odpowiadającej za większość chorób odtytoniowych. PublicHealth England podaje, że mogą stanowić o 95 proc. mniejsze ryzyko niż tradycyjne papierosy palne, a brytyjska Royal



College of Physicians poparła ich stosowanie jako produktów zastępczych dla palaczy. W konsekwencji, w Wielkiej Brytanii, ale także i w innych krajach, stosowanie e-papierosów zostało dopuszczone jako strategia ograniczania szkodliwości palenia tytoniu i słuszną drogą do jego całkowitego zaprzestania. Warto wiedzieć, że na rynku są dostępne produkty tej kategorii działające w systemach zamkniętych, z gotowymi wymiennymi kartridżami, (jak np. Vuse ePod), w systemach otwartych, które zakładają samodzielne napełnianie pojemnika z li- quidem, a także urządzenia jednorazowe.

**PRACOWNIA PROTETYCZNA**  
tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania  
**WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ**  
poniedziałek – piątek 10.00 - 16.00  
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)  
tel. 606-902-148

**PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE** CAŁKOWITE SILIKON  
tech. Tomasz JANIĄK  
**NAPRAWY - WYKONAWSTWO**  
Chełm, Lutostawskiego 4/16  
Demos / obok antyków  
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelmlp  
**500 338 200**

**LEK. TOMASZ WOJEWODA**  
**SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK**  
KOMPLEKSOWA OPIEKA  
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA  
USG, KTG, cytologia  
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00  
Chełm, ul. Wołyńska 32  
REJESTRACJA  
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53  
www.nzozlekdent.pl

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**  
**Lek. med. Piotr Skubis**  
Specjalista psychiatra  
Specjalista terapii środowiskowej  
Psychoterapeuta  
Chełm, ul. Mickiewicza 41  
tel. 606 255 456  
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15<sup>00</sup>  
(także wizyty domowe)

Indywidualna Specjalistyczna  
Praktyka Ortodontyczna  
lek. stom. Paweł Maciejczak  
**specjalista ortodonta**  
Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu  
Chełm, ul. Piłsudskiego 11a  
poniedziałek-środa-piątek  
tel. 082 / 563 02 71

**SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII**  
lek. med. Lech DZIEDZIC  
Przyjmuje: wtorki od godz. 15:00  
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236  
Chełm, ul. Szpitalna 47  
- Przychodnia Centrum -

**Specjalistyczne Gabinety Lekarskie**  
Chełm, ul. Zachodnia 41 (os. Gwarek)

lek. med. Zbigniew Bąk  
**NEUROLOG**  
przyjmuje: poniedziałki, czwartki od 16<sup>00</sup>  
rejestracja: pon. - pt. w godz. 9<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup> tel. 82 564 30 74

dr n. med. Marek Durakiewicz  
**CHIRURG NACZYNIOWY**  
przyjmuje: soboty od 10<sup>00</sup>  
rejestracja: pon. - pt. w godz. 9<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup> tel. 82 564 30 74

lek. med. Wiesław Godzisz  
**UROLOG - CHIRURG**  
przyjmuje: środy, piątki  
tel. 606 409 856

dr n. med. Tomasz Jankowski  
**ONKOLOG KLINICZNY**  
przyjmuje: środy 18<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup> tel. 602 405 127

lek. med. Artur Pohl  
**UROLOG**  
przyjmuje: poniedziałki od 15<sup>15</sup>  
tel. 602 587 744

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**  
**Przychodnia Centrum**  
Dr n. med. Marek Daniłoso  
specjalista psychiatra, psychoterapeuta  
22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11  
www.przychodniacentrum.com

**NOWA LOKALIZACJA PUNKTU POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHELMIE**  
**ul. Szymanowskiego 3**  
Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrań ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%  
**PON. - PT. 7:00 - 11:30**  
**tel.: 506 682 410**  
ALAB laboratoria  
oznacza wiarygodność

**DIAGNOSTYKA** www.diagnostyka.pl  
laboratoria medyczne  
...więcej niż wynik  
Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce  
...blisko Ciebie  
Zapraszamy do Punktu Pobrań:  
Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)  
poniedziałek - piątek 7.30-11.00  
sobota 8.00-11.00

**Zarezerwuj termin**  
swojego badania laboratoryjnego

Zapisz się:  
ONLINE lub TELEFONICZNIE

**Chełm**  
ul. Plac Kupiecki 12  
tel. 82 540 80 51

**Krasnystaw**  
ul. Czysza 3  
tel. 82 540 80 41

Wybierz datę i godzinę

**LUXMED MEDICINE**

**Novena Clínica**

**lek. med. Piotr Kiwiński** specjalista chirurg-onkolog  
**lek. med. Rafał Domagała** specjalista chirurgii ogólnej  
**lek. med. Mariusz Nieróbca** specjalista chirurgii ogólnej  
**lek. med. Maciej Siembida** lekarz medycyny estetycznej  
**Lek. Med Karol Terlecki** chirurgia naczyniowa  
**lek. med. Paweł Polski** specjalista chirurgii ogólnej

**CHIRURGIA**  
OPERACJE PRZEPUKLIN  
OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA  
OPERACJE WODNIKA JADRA  
OPERACJE GUZKÓW PIERSI  
USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY  
WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOKCI  
USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW  
USUWANIE KASZAKÓW, TŁUSZCZAKÓW  
KOREKTA BLIZN „WSZYWKI”  
I WIELE INNYCH...

**MEDYCYNĄ ESTETYCZNA**  
TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”  
KWAS HIALURONOWY „RESTITANE”  
POWIEKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK  
OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE  
„WAMPIRYZ LIFTING”  
MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁĘWANIE  
LASER FRAKCYJNY CO2  
KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, RÓZSTĘPÓW  
NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE  
LECZENIE NADPOTLIWOŚCI  
I WIELE INNYCH...

**PROKTOLOGIA**  
LASEROWE USUWANIE ŻYŁAKÓW ODBYTU (HEMOROIDÓW)  
SZCZELINY ODBYTU  
„GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU

**CHOROBY ŻYŁ I TĘTNIC**  
OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH - SYSTEM FLEBOGRIF, LASER CELON  
NIEWYDOLNOŚĆ ŻYŁNA  
OWRZODZENIA KOŃCZYN  
SKLEROTERAPIA  
ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK  
USG DOPPLER ŻYŁ I TĘTNIC

**KOSMETOLOGIA**  
DEPILACJA LASEROWA  
ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE  
OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY  
KWASY  
MANICURE, PEDICURE  
STYLIZACJA RZĘS I BRWI

**691 98 45 45**  
ul. Szpitalna 37  
22-100 Chełm  
pon.- pt. 10:00 -18:00

www.novenaclinica.pl  
rejestracja@novenaclinica.pl



## Wspaniały Turniej Tańca Towarzyskiego Takt Chełm '23

**T**urniej Tańca Towarzyskiego Takt Chełm '23 w hali MOSiR (29 kwietnia) udał się znakomicie. Tancerze zjechali na niego z całego kraju, aby prezentować chełmskiej publiczności swoją pasję. Rywalizacje odbywały się we wszystkich kategoriach wiekowych w stylu standardowym i latynoamerykańskim. Ta niezwykle widowiskowa impreza taneczna Chełmskiego Domu Kultury z wielkim po-

wodzeniem wróciła do naszego miasta po kilku latach przerwy. Współorganizatorem wydarzenia był Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Chełmie oraz Polskie Towarzystwo Taneczne, a partnerem Województwo Lubelskie. Lubelskie-Smakuj życie! Patronat nad imprezą objął Marszałek Województwa Lubelskiego oraz Prezydent Miasta Chełm, a patronem medialnym był „Nowy Tydzień”. (mo)



## CHEŁM. Oni są Super EkoLogiczni!



**Chełmska „Szóstka” pokonała konkurentów z całej Polski i otrzymała zaszczytny tytuł Eko-Szkoły. Przez pół roku członkowie koła przyrodniczego „Super EkoLogiczni” wdrażali w placówce dobre praktyki związane z ochroną środowiska.**

Do udziału w ogólnopolskim konkursie „Jestem Eko” - organizowanym przez Instytut Badań Edukacyjnych pod patronatem Ministerstwa Edukacji i Nauki - zgłosiło się 257 kół przyrodniczych z całej Polski. Uczestnicy mieli przez 6 miesięcy aktywnie działać w swoich szkołach i wykonywać na zajęciach przyrodniczych zadania dotyczące: wdrażania eko-nawyków w codziennym życiu, eko-oszczędzania, wspierania przyrody oraz wprowadzania eko-zmian w szkole. Przy czym ostatnie zadanie polegało na wy-

korzystaniu zdobytej wiedzy w praktyce. Podsumowaniem działań konkursowych było zaś blisko 100 nadesłanych prac.

Komisja konkursowa zdecydowała, że najlepiej z projektem poradzili sobie Super EkoLogiczni ze Szkoły Podstawowej nr 6 w Chełmie. Uczniowie klasy 7a (pod kierunkiem nauczyciel biologii, **Joanny Słupczyńskiej**) zaznajomili się z pojęciami takimi jak upcykling, zero waste, oszczędzanie zasobów, bioróżnorodność czy działania pro natura. Natomiast w ramach ostatniego zadania opracowali i przeprowadzili grę dla klas 1-3, podczas której maluchy mogły dowiedzieć się od starszych kolegów i koleżanek, jak dbać o środowisko każdego dnia.

Chełmska „Szóstka” zdobyła I miejsce w konkursie, nagrodę główną 4000 zł oraz tytuł Eko-Szkoły. Uroczyste wręczenie nagród odbędzie się 11 maja w gmachu Ministerstwa Edukacji i Nauki.

(opr. pc)

## Śpiewacza reprezentacja



(29 kwietnia) W Gminnym Ośrodku Kultury w Pawłowie odbyły się chełmskie powiatowe eliminacje zespołów śpiewających do 57. Ogólnopolskiego Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu nad Wisłą. O przejście do eliminacji wojewódzkich w Lublinie rywalizowało dziewiętnaście zespołów z powiatu chełmskiego. Do eliminacji wojewódzkich jury zakwalifikowało cztery zespoły: Zespół Śpiewaczy Kumowianki z Kumowa Majorackiego, Zespół Śpiewaczy Rakotupianki z Rakotup, Zespół Koral z Kamienia oraz Zespół Echo z Gołębia.

Na zdjęciu Zespół Koral z Kamienia.

(we)

## CHEŁM. Szóstka w lesie

**W**iosna w lesie - pod takim hasłem odbyły się warsztaty terenowe z Nadleśnictwem Chełm, w których uczestniczyli

dzieci z Przedszkola Miejskiego Nr 6 w Chełmie. Przedszkolaki mogły zobaczyć jak wiosna budzi się do życia, a przy okazji



poznać różne gatunki kwiatów, m.in. charakterystyczne dla okresu wiosennego zawilce, gwiazdnicę błotniarki, pierwiosnki i mniej znany groszek wiosenny. Sprawdziły tropy zwierząt i dowiedziały się ciekawych informacji o leśnych ptakach. Za quiz o leśnych zwierzętach otrzymały od Nadleśnictwa nagrody - kolorowanki i drobne upominki.

- Przedszkolakom najbardziej spodobał się piknik na polanie, na której mogły odpocząć po spacerze. Dzieci obiecały leśnikom, że będą odwiedzać las i szanować leśną przyrodę - mówiła organizatorski wydelek: **Barbara Foryt i Agnieszka Skubisz**. A o urokach lasu opowiadała dzieciom **Aleksandra Sawicka**. (bf)

Podbijamy stawkę!

# Wielki Konkurs

Do wygrania jeszcze większa gotówka i zestaw mebli wypoczynkowych o wartości do 6 tysięcy złotych!  
Do gry można dołączyć w każdej chwili!

Do wygrania jeszcze większa gotówka i zestaw mebli wypoczynkowych o wartości do 6 tysięcy złotych! Do gry można dołączyć w każdej chwili!

Wszystkich Czytelników zapraszamy do udziału w „Wielkim Konkursie Nowego Tygodnia”. By wziąć w nim udział i dać sobie szansę na wygranie „nagrody głównej”, „nagrody miesiąca” lub „nagrody pocieszenia”, wystarczy wyciąć z naszej gazety kartę konkursową, nakleić na nią cztery kolejne kupony konkursowe (np. kupon 1, 2, 3, 4 lub 3, 4, 5, 6 lub 7, 8, 9,10 itd.), wpisać swoje dane i dostarczyć taką kartę do naszej redakcji (ul. Lwowska 14, 22-100 Chełm) **osobiście, pocztą lub wrzucić do naszej żółtej skrzynki ogłoszeniowej**. Jeśli brakuje Wam jednego z kolejnych kuponów konkursowych, nie martwcie się. Do gry możecie dołączyć w każdej chwili, bo w co czwartym wydaniu „Nowego Tygodnia” przez cały czas trwania konkursu wydrukujemy **dodatkowy kupon - tzw. Jokera**, którym można zastąpić jeden brakujący kupon konkursowy.

Wśród nadawców prawidłowo wypełnionych kart konkursowych, tj. kart drukowanych w „Nowym Tygodniu” z prawidłowo naklejonymi kuponami drukowanymi w „Nowym Tygodniu”, co miesiąc wylosujemy jedną osobę, która wygra **500 zł w gotówce** i jedną osobę, która wygra **100 zł w gotówce**, jako nagrodę pocieszenia.

W losowaniu finałowym do wygrania będzie **zestaw mebli wypoczynkowych (kanapa plus foteł) o wartości do 6 tysięcy zł marki BHM**. Zwycięzca będzie miał możliwość wyboru zestawu mebli z oferty Firmy BHM z zastrzeżeniem, że jego wartość nie przekroczy 6 tysięcy złotych.

Pierwsze losowanie miesiąca już **12 maja br.** o godz. 15.00 (w redakcji „Nowego Tygodnia”). Wezmą w nim

udział karty dostarczone do redakcji (wrzucone do skrzynki ogłoszeniowej „Nowego Tygodnia”) do 10 maja. Drugie losowanie miesiąca: **9 czerwca** o godz. 15.00 (karty muszą być dostarczone do 7 czerwca. Trzecie losowanie miesiąca: **7 lipca** o godz. 15.00 (karty muszą być dostarczone do 5 lipca).

**Losowanie finałowe odbędzie się 3 sierpnia** o godz. 15.00. Wezmą w nim udział wszystkie karty konkursowe dostarczone od początku trwania konkursu **do dnia 27 lipca br.**

Jeśli nie miałeś szczęścia w losowaniu miesięcznym, nie trać nadziei. Twoja karta weźmie udział w kolejnych losowaniach miesięcznych i losowaniu finałowym!

Zapraszamy do udziału. Możesz dołączyć w każdej chwili.

Regulamin konkursu dostępny w redakcji Nowego Tygodnia i na [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)

Głównym Sponsorem Wielkiego Konkursu Nowego Tygodnia jest Firma:



4

Kupon nr

Wielki Konkurs Nowego Tygodnia  
nowy tydzień

JOKER

Wielki Konkurs Nowego Tygodnia  
nowy tydzień

Kupon „Joker” zastępuje brakujący kupon konkursowy. Na karcie konkursowej może być tylko jeden „Joker”.

KARTA KONKURSOWA nowy tydzień

## Wielki Konkurs Nowego Tygodnia

miejsce na kupon

miejsce na kupon

miejsce na kupon

miejsce na kupon

imię i nazwisko

adres

## TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY  
1.05.-7.05.2023

### PONIEDZIAŁEK 1 MAJA

| TVP 1                                                                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>05.20 W pustyni i w puszczy (1/2):</b> Porwanie - film przyg., Polska 1973                      |
| <b>07.00</b> Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze - program religijny |
| <b>07.30</b> Studio Raban - magazyn, Polska                                                        |
| <b>07.55</b> Misja Zambia: Seminarium na farmie - cykl rep., Polska 2023                           |
| <b>08.15</b> Ranczo 5 (60) - serial obycz., Pol.                                                   |
| <b>09.15</b> Komisarz Alex 16 (198) - serial                                                       |
| <b>10.15</b> Ojciec Mateusz 8 (97) - serial                                                        |
| <b>11.10</b> Potop Redivivus - film historyczny, Polska 2014, reż. Jerzy Hoffman                   |
| <b>14.20</b> Poszukiwany, poszukiwana - komedia, Polska 1972                                       |
| <b>16.00</b> Rolnik szuka żony 10 - telen. dok.                                                    |
| <b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda - inf.                                                            |
| <b>17.35</b> Ojciec Mateusz 27 (350) - serial                                                      |
| <b>18.25</b> Kulisy serialu „Ojciec Mateusz”                                                       |
| <b>18.40</b> Jaka to melodia?                                                                      |
| <b>19.30</b> Wiadomości, Pogoda, Sport                                                             |
| <b>20.20</b> Korona królów. Jagiellonowie (50) - telenowela hist., Polska                          |
| <b>21.00</b> Vabank 2, czyli riposta - komedia sensacyjna, Polska 1984                             |
| <b>22.50</b> Świat bez fikcji: Europa konfliktów - film dok., Polska 2021                          |
| <b>23.55</b> Negociator - film sensacyjny, USA/ Niemcy 1998, reż. F. Gary Gray                     |
| <b>02.15</b> Rozegraj to na luzie - komedia romantyczna, USA 2014                                  |
| <b>03.45</b> Jaka to melodia?                                                                      |
| <b>04.35</b> Notacje                                                                               |
| <b>04.45</b> Zakończenie programu                                                                  |

| TV PULS                                                                             |
|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>06.00</b> Różowa Pantera kontratakuje - komedia, Wielka Brytania/USA 1976        |
| <b>08.05</b> Dziewczyna z Jersey - komediodramat, USA 2004                          |
| <b>10.05</b> Księżę i ja: Królewskie wesele - komedia, USA 2006                     |
| <b>12.20</b> Najpiękniejsze baśnie: Cudowna woda - baśń film., Słowacja/Czechy 2020 |
| <b>14.00</b> Paddington - film familijny, USA/Chiny/Wlk. Brytania/Fr. 2014          |
| <b>16.05</b> Dirty Dancing - film muzyczny, USA 1987                                |
| <b>18.20</b> Kariera frajera - komedia, USA 1998                                    |
| <b>20.00</b> Bez twarzy - dramat, USA 1997                                          |
| <b>22.50</b> Champion 4: Walka o honor - film sensac., Bułg./USA 2016               |
| <b>00.25</b> Zenek - film biograf., Polska 2020                                     |
| <b>03.00</b> Zobacz tak! Jest świat 8                                               |
| <b>04.00</b> Menu na miarę                                                          |

| TVP 2                                                                                                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>06.10</b> Skok po marzenia - film familijny, USA 2007, reż. Michael Damian                                                        |
| <b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - mag.                                                                                             |
| <b>12.15</b> Ostatnia walka Apacza - western, USA 1954, reż. Robert Aldrich                                                          |
| <b>14.00</b> Familiada - teleturniej, Polska                                                                                         |
| <b>14.35</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska                                                                                      |
| <b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2023 2: Opolskie premiery XXI wieku                                                             |
| <b>16.15</b> Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023                                                                                       |
| <b>16.25</b> Faceci od kuchni - komedia, Francja/Hiszpania 2012, reż. Daniel Cohen, wyk. Jean Reno, Michaël Youn                     |
| <b>18.00</b> Panorama - program informacyjny                                                                                         |
| <b>18.20</b> Va banque - teleturniej, Polska                                                                                         |
| <b>18.45</b> Akacyjowa 38 (80/200) - telen.                                                                                          |
| <b>19.30</b> Na sygnale - serial fab.-dok., Pol.                                                                                     |
| <b>20.00</b> Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023                                                                                       |
| <b>20.10</b> Wszystkie drogi prowadzą do Rzymu - komedia romantyczna, Włochy/USA 2015, reż. Ella Lemhagen, wyk. Sarah Jessica Parker |
| <b>21.50</b> La Bandida (22) - serial, Meksyk                                                                                        |
| <b>22.50</b> Senna - film dokumentalny, Wielka Brytania/Francja/USA 2010, reż. Asif Kapadia                                          |
| <b>00.45</b> Dla niej wszystko - dramat kryminalny, USA/Francja 2010, reż. Paul Haggis, wyk. Russell Crowe                           |
| <b>03.10</b> Księżę i ja 4: W krainie słoni - komedia romantyczna, USA 2010                                                          |
| <b>04.50</b> Długi weekend - film obyczajowy, Polska 2004, reż. Robert Gliński                                                       |
| <b>06.05</b> Zakończenie programu                                                                                                    |

| PULS 2                                                                                                         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>10.40</b> Miraculous: Zjednoczeni. Herosi w Nowym Jorku - film animowany, Francja/ Wielka Brytania/USA 2020 |
| <b>11.55</b> Barbie: W świecie gier - film animowany, USA 2017                                                 |
| <b>13.35</b> Barbie i podwodna tajemnica - film animowany, USA 2010                                            |
| <b>15.00</b> Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (13,14)                                                       |
| <b>16.00</b> Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (7)                                                               |
| <b>16.35</b> Pingwiny z Madagaskaru (25, 26)                                                                   |
| <b>17.35</b> Pingwiny z Madagaskaru 2 (1, 2)                                                                   |
| <b>18.20</b> Smerfy (47, 48)                                                                                   |
| <b>19.05</b> Psi Patrol 2 (1, 2)                                                                               |
| <b>20.00</b> Wilk na 100% - film animowany, Australia/Belgia 2020                                              |
| <b>22.00</b> Mania chomikowania 8 (6)                                                                          |
| <b>23.00</b> Najdziwniejsze zbrodnie (15, 16)                                                                  |
| <b>00.00</b> Dzieci kukurydzy - horror, USA 2009                                                               |

| POLSAT                                                                                                                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>04.45</b> Disco Gramy - muz., Polska 2023                                                                                                                          |
| <b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn                                                                                                                           |
| <b>06.00</b> Nowy dzień - program inf.                                                                                                                                |
| <b>07.35</b> Wędrówki z dinozaurami - film animowany, USA 2013, reż. Barry Cook, Neil Nightingale                                                                     |
| <b>09.30</b> Hotel Transylwania - film anim., USA 2012, reż. Genndy Tartakovsky                                                                                       |
| <b>11.30</b> Wielka szóstka - film anim., USA 2014, reż. Don Hall, Chris Williams                                                                                     |
| <b>13.45</b> Sekretne życie zwierzątów domowych - film animowany, Japonia/USA 2016, reż. Chris Renaud, Yarrow Cheney                                                  |
| <b>15.35</b> Forrest Gump - komediodramat, USA 1994, reż. Robert Zemeckis, wyk. Tom Hanks, Rebecca Williams                                                           |
| <b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.                                                                                                                                |
| <b>19.25</b> Gość „Wydarzeń” - public.                                                                                                                                |
| <b>19.45</b> Sport                                                                                                                                                    |
| <b>19.55</b> Pogoda - program informacyjny                                                                                                                            |
| <b>20.05</b> Świat w płomieniach - film sensacyjny, USA 2013, reż. Roland Emmerich, wyk. Channing Tatum, Jamie Foxx, Maggie Gyllenhaal, Jason Clarke, Richard Jenkins |
| <b>22.55</b> Huragan - film sensacyjny, USA 2018, reż. Rob Cohen, wyk. Toby Kebbell, Maggie Grace                                                                     |
| <b>01.10</b> Jestem numerem cztery - film SF, USA 2011, reż. D.J. Caruso, wyk. Alex Pettyfer, Timothy Olyphant                                                        |
| <b>03.35</b> Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012                                                                                                                         |
| <b>04.05</b> Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012                                                                                                                         |

| STOPKLATKA                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------|
| <b>06.00</b> To nie ze mną (8, 9)                                              |
| <b>06.55</b> Scena Śmiechu                                                     |
| <b>07.50</b> The Titans that Built the World (1, 2)                            |
| <b>09.50</b> Czterej pancerni i pies (5, 6)                                    |
| <b>12.10</b> Potop (1) - film historyczny, Polska 1974                         |
| <b>15.40</b> Premiera: Mistrz kierownicy ucieka 2 - komedia, USA 1980          |
| <b>17.45</b> Premiera: Partner - komedia, USA 1996                             |
| <b>20.00</b> Najlepsi z najlepszych 3: Bez odwrotu - film sensacyjny, USA 1995 |
| <b>21.55</b> Sztos - film sensacyjny, Polska 1997                              |
| <b>23.45</b> Panama - thriller, USA/Wielka Brytania/Portoryko 2021             |
| <b>01.45</b> Zakłęcie rewiry - dramat, Polska/Czechosłowacja 1975              |
| <b>03.55</b> Pani na Korczewie - film dok., Polska 2018                        |
| <b>05.05</b> Miłość Kropka.pl 2 (11)                                           |
| <b>05.50</b> Zakończenie                                                       |

| TVN                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>05.55</b> Uwaga! - magazyn reporterów                                                                      |
| <b>06.10</b> Ukryta prawda (1244) - serial, Pol.                                                              |
| <b>07.05</b> Kuchenne rewolucje: Jelcz Laszkowice, Boczek i spółka - rozr.                                    |
| <b>08.00</b> Dzień Dobry TVN - magazyn                                                                        |
| <b>11.30</b> Rozmowy „Dzień Dobry TVN”                                                                        |
| <b>11.50</b> Kochany urwis - komedia, USA 1990, reż. Dennis Dugan                                             |
| <b>13.25</b> Dennis znów rozrabia - komedia, USA 1998, reż. Charles T. Kanganis                               |
| <b>15.00</b> Madagaskar - film animowany, USA 2005, reż. Eric Darnell, Tom McGrath                            |
| <b>16.50</b> Chiński zodiak - film karate, Hongkong/Chiny 2012, reż. Jackie Chan                              |
| <b>19.00</b> Fakty, Sport, Pogoda - inf.                                                                      |
| <b>19.55</b> Uwaga! - magazyn reporterów                                                                      |
| <b>20.15</b> Na Wspólnej (3615) - serial, Polska                                                              |
| <b>20.55</b> Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023                                                              |
| <b>21.35</b> Skazana 2 (3/8) - serial krym., Pol.                                                             |
| <b>22.40</b> Fokus - komedia kryminalna, USA/ Argentyna 2015, reż. Glenn Ficarra, John Requa, wyk. Will Smith |
| <b>00.45</b> Co za tydzień - mag. kulturalny                                                                  |
| <b>01.25</b> Na granicy światów (1/10) - serial                                                               |
| <b>02.10</b> Czarnobyl - wstęp wzbroniony - film dokumentalny, Polska 2015, reż. Armin Kurasz                 |
| <b>03.05</b> Szpital (964) - serial paradok., Pol.                                                            |
| <b>03.55</b> Uwaga! - magazyn reporterów                                                                      |
| <b>04.10</b> Zamieszkać na plaży - rozr.                                                                      |
| <b>04.35</b> Recepta na stary dom 2 - rozr.                                                                   |
| <b>04.55</b> Okazja na dom - rozr., USA 2020                                                                  |
| <b>05.25</b> Kto was tak urządził? - magazyn                                                                  |

| TTV HD                                               |
|------------------------------------------------------|
| <b>06.20</b> Królowe życia 8 (2, 3)                  |
| <b>07.40</b> Dobra robota (1)                        |
| <b>08.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 14         |
| <b>09.40</b> Damy i wieśniaczki. PL 5 (3)            |
| <b>10.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 14         |
| <b>12.40</b> Zakup w ciemno                          |
| <b>13.45</b> Zakup w ciemno                          |
| <b>14.45</b> Express, Pogoda                         |
| <b>16.05</b> Życie na kredycie 2                     |
| <b>16.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 18         |
| <b>17.45</b> Express, Pogoda                         |
| <b>18.00</b> Zakup w ciemno                          |
| <b>18.55</b> Diabelnie boskie                        |
| <b>19.20</b> Diabelnie boskie                        |
| <b>19.45</b> Express, Pogoda                         |
| <b>20.05</b> Rzeczy, których nie nauczyła mnie matka |
| <b>20.40</b> Kocha, lubi, pasuje                     |
| <b>21.45</b> Express, Pogoda                         |
| <b>22.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem            |
| <b>01.00</b> Kocha, lubi, pasuje                     |

| TV 4                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>06.00</b> Strażnik Teksasu (195) - serial                                                                                                                                        |
| <b>07.00</b> Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2018                                                                                                                                    |
| <b>07.30</b> K-9 - komedia kryminalna, USA 1989, reż. Rod Daniel, wyk. James Belushi, Mel Harris, Kevin Tighe                                                                       |
| <b>09.35</b> W 80 dni dookoła świata - film przygodowy, USA/Niemcy/Irlandia/ Wielka Brytania 2004, reż. Frank Coraci, wyk. Steve Coogan, Jackie Chan, Cécile De France, Kathy Bates |
| <b>12.00</b> Smok: Historia Bruce'a Lee - film biograficzny, USA 1993, reż. Rob Cohen, wyk. Jason Scott Lee, Lauren Holly, Robert Wagner                                            |
| <b>14.40</b> Agent XXL - komedia, USA/Niemcy 2000, reż. Raja Gosnell, wyk. Martin Lawrence, Nia Long, Paul Giamatti                                                                 |
| <b>16.45</b> Agent XXL: Rodzinny interes - komedia, USA 2011, reż. John Whitesell, wyk. Martin Lawrence                                                                             |
| <b>19.00</b> Policjantki i Policjanci (1026)                                                                                                                                        |
| <b>20.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (686) - serial krym., Polska                                                                                                         |
| <b>21.00</b> Farma - reality show                                                                                                                                                   |
| <b>22.00</b> Drużyna A - komedia sensacyjna, USA/Wielka Brytania 2010, reż. Joe Carnahan, wyk. Liam Neeson                                                                          |
| <b>00.35</b> VI Batalion - dramat wojenny, USA/ Australia 2005, reż. John Dahl, wyk. Benjamin Bratt, James Franco                                                                   |
| <b>03.20</b> SuperLudzie (26) - serial dok., Pol.                                                                                                                                   |
| <b>03.50</b> Trans World Sport - magazyn                                                                                                                                            |
| <b>04.55</b> SuperLudzie (27) - serial dok., Pol.                                                                                                                                   |
| <b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn                                                                                                                                         |

| TV 6                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------|
| <b>06.00</b> Detektywi w akcji (21): Podglądacz w saunie. Gdyby nie umarł |
| <b>07.00</b> K2 - dramat przyg., Wlk. Brytania/Jap./USA 1991              |
| <b>09.25</b> Lassie - film familijny, Fr./USA/Irl./Wlk. Brytania 2005     |
| <b>11.30</b> Był sobie książę - film familijny, Kanada 2018               |
| <b>13.20</b> Billy Madison - komedia, USA 1995                            |
| <b>15.15</b> Parasol bezpieczeństwa - komedia sensacyjny, USA 2003        |
| <b>17.00</b> Okręt (1) - dramat woj., Niem. 1997                          |
| <b>19.00</b> Okręt (2-ost.) - dramat woj., Niem. 1997                     |
| <b>21.35</b> Coś - horror SF, USA/Kanada 2011                             |
| <b>23.45</b> Brudny szmal - film krym., USA 2014                          |
| <b>02.00</b> STOP Drogówka                                                |
| <b>03.00</b> Benny Hill                                                   |
| <b>03.40</b> Disco Polo Life                                              |
| <b>04.40</b> Disco Polo Life                                              |
| <b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje                                         |

| TVN SIEDEM                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>05.00</b> Szkoła (424) - serial paradok., Pol.                                                               |
| <b>06.00</b> Szkoła (604) - serial paradok., Pol.                                                               |
| <b>06.55</b> Papiery na szczęście (234)                                                                         |
| <b>07.25</b> Papiery na szczęście (235)                                                                         |
| <b>07.55</b> Ukryta prawda (854) - serial, Pol.                                                                 |
| <b>08.50</b> Tom i Jerry Show 3 (10/26)                                                                         |
| <b>09.15</b> Tom i Jerry Show 3 (11/26)                                                                         |
| <b>09.45</b> Babe: Świnka z klasą - film familijny, Australia/USA 1995, reż. Chris Noonan, wyk. James Cromwell  |
| <b>11.40</b> Beethoven 8: Na tropie skarbu - film familijny, USA 2014, reż. Ron Oliver, wyk. Jonathan Silverman |
| <b>13.35</b> Richie milioner - komedia przygodowa, USA 1994, reż. Donald Petrie                                 |
| <b>15.30</b> Ta podstępna miłość - komedia romantyczna, USA 1997, reż. Carl Reiner, wyk. Bette Midler           |
| <b>17.40</b> Podróż do wnętrza Ziemi - film przygodowy, USA 2008, reż. Eric Brevig, wyk. Brendan Fraser         |
| <b>19.30</b> Papiery na szczęście (236)                                                                         |
| <b>20.00</b> Polowanie na druhny - komedia romantyczna, USA 2005, reż. David Dobkin, wyk. Owen Wilson           |
| <b>22.25</b> Haker - film sensacyjny, USA 2015, reż. Michael Mann                                               |
| <b>01.05</b> True Love - reality show, Pol. 2023                                                                |
| <b>02.00</b> Więzy krwi 5 (10-ost.) - serial                                                                    |
| <b>02.50</b> Więzy krwi 6 (1/10) - serial, USA                                                                  |
| <b>03.40</b> Więzy krwi 6 (2/10) - serial, USA                                                                  |
| <b>04.30</b> Druga strona medalu 3: Anja Rubik - talk-show, Polska 2010                                         |
| <b>04.55</b> Zakończenie programu                                                                               |

| POLSAT SPORT                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------|
| <b>06.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off             |
| <b>08.30</b> Boks - magazyn sportowy                                       |
| <b>09.30</b> Cafe Futbol - magazyn piłkarski                               |
| <b>11.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie - mecz 3. rundy gry pojedynczej |
| <b>13.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie - mecz 3. rundy gry pojedynczej |
| <b>15.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie - mecz 3. rundy gry pojedynczej |
| <b>17.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie - mecz 3. rundy gry pojedynczej |
| <b>20.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie - mecz 3. rundy gry pojedynczej |
| <b>23.00</b> Piłka nożna: Liga włoska - mecz: AC Milan - US Cremonese      |
| <b>01.00</b> Boks - magazyn sportowy                                       |

WTOREK 2 MAJA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.20 W pustyni i w puszczy (2-ost.)</b> - film przygodowy, Polska 1973</p> <p><b>07.00 Transmisja mszy świętej</b></p> <p><b>07.30 Kościół z bliska</b> - magazyn</p> <p><b>08.00 Wiadomości</b> - program inf.</p> <p><b>08.10 Kwadrans polityczny</b> - public.</p> <p><b>08.25 Informacje kulturalne, Pogoda</b></p> <p><b>08.40 Ranczo 5 (61)</b> - serial obycz., Pol.</p> <p><b>09.40 Komisarz Alex 16 (199)</b> - serial</p> <p><b>10.35 Ojciec Mateusz 8 (98)</b> - serial</p> <p><b>11.35 Gniazda zamiast wojny - przyroda na terenach wojskowych</b> - film dokumentalny, Niemcy 2021</p> <p><b>12.35 Pan Tadeusz</b> - film kostiumowy, Polska/Francia 1999</p> <p><b>15.20 Motylem jestem, czyli romans czterdziestolatka</b> - kom., Pol. 1976</p> <p><b>17.00 Teleexpress, Pogoda</b> - inf.</p> <p><b>17.20 Jaka to melodia?</b></p> <p><b>18.00 Polska w sercu</b> - koncert na Placu Ratuszowym w Wilnie, 2023</p> <p><b>19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport</b></p> <p><b>20.20 Korona królów. Jagiellonowie (51)</b> - telenowela hist., Polska</p> <p><b>21.00 Józef Wybicki. Po pierwsze dobro ojczyzny</b> - film dok., Pol. 2022</p> <p><b>22.05 Miasto 44</b> - dramat, Polska 2014</p> <p><b>00.15 Resortowe dzieci</b> - cykl reportaży</p> <p><b>00.40 Ocaleni</b> - reality show</p> <p><b>01.45 Magazyn śledczy Anity Gargas</b></p> <p><b>02.15 wojsko-polskie.pl</b> - cykl reportaży</p> <p><b>02.35 Poszukiwany, poszukiwana</b> - komedia, Polska 1972</p> <p><b>04.00 Zakończenie programu</b></p> | <p><b>06.20 Asteriks i Obeliks: Osiedle Bogów</b> - film anim., Belgia/Francia 2014, reż. Alexandre Astier, Louis Clichy</p> <p><b>07.55 Pytanie na śniadanie</b> - mag.</p> <p><b>12.05 Jaguar</b> - film przygodowy, Francja 1996, reż. Francis Veber</p> <p><b>14.00 Familiada</b> - teleturniej</p> <p><b>14.35 Koło fortuny</b> - teleturniej, Polska</p> <p><b>15.15 Szansa na sukces. Opole 2023: Czerwone Gitary</b> - widowisko</p> <p><b>16.10 Przepis dnia</b> - magazyn, Pol. 2023</p> <p><b>16.25 Twoje, moje i nasze</b> - komedia, USA 2005, reż. Raja Gosnell</p> <p><b>18.00 Panorama</b> - program informacyjny</p> <p><b>18.20 Va banque</b> - teleturniej, Polska</p> <p><b>18.45 Akacyjowa 38 (81/200)</b> - telen.</p> <p><b>19.30 Na sygnale</b> - serial fab-dok., Pol.</p> <p><b>20.00 Przepis dnia</b> - magazyn, Pol. 2023</p> <p><b>20.10 Bohemian Rhapsody</b> - dramat biograficzny, Wielka Brytania/USA 2018, reż. Bryan Singer, wyk. Rami Malek, Lucy Boynton, Gwilym Lee, Ben Hardy, Joe Mazzello</p> <p><b>22.30 La Bandida (23)</b> - serial, Meksyk</p> <p><b>23.30 Strażnik</b> - film sensacyjny, USA 2006, reż. Clark Johnson</p> <p><b>01.30 Wszystkie drogi prowadzą do Rzymu</b> - komedia romantyczna, Włochy/USA 2015, reż. Ella Lemhagen, wyk. Sarah Jessica Parker</p> <p><b>03.15 Przynęta</b> - thriller, Wielka Brytania/USA 2019, reż. Steven Knight</p> <p><b>05.05 Rodzinka.pl</b> - serial kom., Polska</p> <p><b>05.55 Zakończenie programu</b></p> | <p><b>04.40 Disco Gramy</b> - muz., Polska 2023</p> <p><b>05.25 Telezakupy TV Okazje</b> - magazyn</p> <p><b>06.00 Nowy dzień</b> - program inf.</p> <p><b>08.40 Malanowski i partnerzy (618): Stracone lata</b> - serial fab-dok., Pol.</p> <p><b>09.10 Malanowski i partnerzy (619): Na dopingu</b> - serial fab-dok., Pol.</p> <p><b>09.40 Sekrety rodziny (111): Wypadek</b></p> <p><b>10.40 Dlaczego ja? (1123): Samotna matka próbuje odkryć, kto wykorzystał jej nastoletnią córką i zmusił do aborcji</b> - serial, Polska</p> <p><b>11.40 Gliniarze (475): Rodzina z obrazka</b> - serial paradok., Polska</p> <p><b>12.50 Wydarzenia</b> - program inf.</p> <p><b>13.20 Interwencja</b> - mag. reporterów</p> <p><b>13.40 Trudne sprawy (1122)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>14.40 Dlaczego ja? (1162)</b> - serial, Polska</p> <p><b>15.50 Piłka nożna: FORTUNA Puchar Polski - mecz finałowy: Legia Warszawa - Raków Częstochowa</b></p> <p><b>18.50 Wydarzenia</b> - program inf.</p> <p><b>19.25 Gość „Wydarzeń”</b> - public.</p> <p><b>19.45 Sport</b></p> <p><b>19.55 Pogoda</b> - program informacyjny</p> <p><b>20.00 Valerian i Miasto Tysiąca Planet</b> - film przygodowy, Francja/Chiny/Belgia/Niemcy/Zjednoczone Emiraty Arabskie/USA 2017</p> <p><b>23.10 S.W.A.T.: Miasto w ogniu</b> - film sensacyjny, USA 2011</p> <p><b>01.05 Wyścig</b> - film sensacyjny, USA/Kanada/Australia 2001</p> <p><b>03.40 Nasz nowy dom</b> - reality show</p> | <p><b>05.50 Uwaga!</b> - magazyn reporterów</p> <p><b>06.05 Ukryta prawda (974)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>07.05 Kuchenne rewolucje</b> - program rozrywkowy, Polska 2020</p> <p><b>08.00 Dzień Dobry TVN</b> - magazyn</p> <p><b>11.30 Ukryta prawda (1504)</b> - serial paradokumentalny, Polska</p> <p><b>12.35 Kuchenne rewolucje: Gdańsk, Gościniec Myśliwski</b> - program rozrywkowy, Polska 2014</p> <p><b>13.40 Szpital (599)</b> - serial paradok., Pol.</p> <p><b>14.45 Ukryta prawda (1245)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>15.50 Kuchenne rewolucje: Bielsko-Biała, Relaks</b> - rozr., Polska 2015</p> <p><b>16.55 Sekrety życia (1/41)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>17.55 Ukryta prawda (1505)</b> - serial paradokumentalny, Polska</p> <p><b>19.00 Fakty, Sport, Pogoda</b> - inf.</p> <p><b>19.55 Uwaga!</b> - magazyn reporterów</p> <p><b>20.15 Doradca smaku</b> - magazyn</p> <p><b>20.15 Na Wspólnej (3616)</b> - serial, Polska</p> <p><b>20.55 Milionerzy</b> - teleturniej, Pol. 2023</p> <p><b>21.35 Nastolatki rządzą... kasą</b> - rozr.</p> <p><b>22.40 Kuba Wojewódzki</b> - talk-show</p> <p><b>23.40 Sukcesja (9/10)</b> - serial, USA</p> <p><b>00.55 Skazana 2 (3/8)</b> - serial krym., Pol.</p> <p><b>01.55 Superwizjer</b> - mag. reporterów</p> <p><b>02.25 Uprawdazona 2 (11/16)</b> - serial</p> <p><b>03.10 Szpital (965)</b> - serial paradok., Pol.</p> <p><b>04.00 Uwaga!</b> - magazyn reporterów</p> <p><b>04.15 Zamieszkać na plaży</b> - rozr.</p> <p><b>04.40 Recepta na stary dom 2</b> - rozr.</p> <p><b>05.00 Okazja na dom</b> - rozr., USA 2020</p> <p><b>05.25 Kto was tak urządził?</b> - magazyn</p> | <p><b>06.00 Strażnik Teksasu (196)</b> - serial</p> <p><b>07.00 Strażnik Teksasu (197)</b> - serial</p> <p><b>08.00 Nasz nowy dom</b> - reality show</p> <p><b>09.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</b></p> <p><b>10.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</b></p> <p><b>11.00 Hardkorowy lombard (51)</b> - serial</p> <p><b>11.30 Hardkorowy lombard (52)</b> - serial</p> <p><b>12.00 Policjantki i Policjanci (1)</b> - serial</p> <p><b>13.00 Detektywi w akcji (42): Dzieci rozwiedzionych. Niebezpieczna spuścizna</b> - serial fab-dok., Polska</p> <p><b>14.00 STOP Drogówka</b> - magazyn, Polska</p> <p><b>15.00 STOP Drogówka</b> - magazyn, Polska</p> <p><b>16.00 Policjantki i Policjanci (1026)</b></p> <p><b>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</b></p> <p><b>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?</b></p> <p><b>19.00 Policjantki i Policjanci (1027)</b></p> <p><b>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (687)</b> - serial kryminalny, Polska</p> <p><b>21.00 Farma</b> - reality show</p> <p><b>22.00 Dzień Bastylii</b> - dramat sensacyjny, Wielka Brytania/Francia/USA/ Luksemburg 2016, reż. James Watkins, wyk. Idris Elba, Richard Madden, Charlotte Le Bon, Kelly Reilly</p> <p><b>00.00 Zsyfry wojny</b> - dramat wojenny, USA 2002, reż. John Woo, wyk. Nicolas Cage, Adam Beach, Christian Slater, Roger Willie, Peter Stormare</p> <p><b>02.50 Trans World Sport</b> - magazyn</p> <p><b>03.55 SuperLudzie (27)</b> - serial dok., Pol.</p> <p><b>04.25 SuperLudzie (28)</b> - serial dok., Pol.</p> <p><b>04.55 SuperLudzie (29)</b> - serial dok., Pol.</p> <p><b>05.30 Telezakupy TV Okazje</b> - magazyn</p> | <p><b>05.00 Szkoła (425)</b> - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.00 Szkoła (605)</b> - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.55 Szpital (621)</b> - serial paradok., Pol.</p> <p><b>07.55 Ukryta prawda (855)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>08.55 Ukryta prawda (889)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>10.00 Ukryta prawda (890)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>11.00 Idealna niania 4</b> - reality show</p> <p><b>11.45 Zagadki losu 2 (10/36)</b> - serial</p> <p><b>12.45 Szpital (622)</b> - serial paradok., Pol.</p> <p><b>13.45 Śąd rodzinny (137)</b> - serial, Polska</p> <p><b>14.45 Tajemnice miłości (46/68)</b></p> <p><b>15.50 Ukryta prawda (1165)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>16.50 Zagadki losu 2 (11/36)</b> - serial</p> <p><b>17.55 Ten moment (33/40)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>18.30 Papiery na szczęście (237)</b></p> <p><b>19.00 Ukryta prawda (1315)</b> - serial, Pol.</p> <p><b>20.00 True Love</b> - reality show, Pol. 2023</p> <p><b>21.00 Twarz</b> - dramat obyczajowy, Polska 2017, reż. Małgorzata Szumowska, wyk. Mateusz Kościukiewicz, Agnieszka Podsiadlik</p> <p><b>22.50 Sahara</b> - film przygodowy, USA/ Hiszpania/Niemcy/Wielka Brytania 2005, reż. Breck Eisner, wyk. Matthew McConaughey</p> <p><b>01.25 Lucy</b> - film sensacyjny, Francja 2014, reż. Luc Besson, wyk. Scarlett Johansson, Morgan Freeman</p> <p><b>02.55 Więzy krwi 6 (3/10)</b> - serial, USA</p> <p><b>03.45 Druga strona medalu 4: Caroline Woźniacki</b> - talk-show, Polska 2011</p> <p><b>04.10 Druga strona medalu: Otylia Jędrzejczak</b> - talk-show, Polska 2009</p> <p><b>04.55 Zakończenie programu</b></p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <p><b>05.45 Kobra</b> - oddział specjalny (1,4) <b>07.45 Ojciec panny młodej 2</b> - komedia, USA 1995</p> <p><b>09.55 Zbuntowana księżniczka</b> - komedia, USA/Wlk. Brytania/Fr. 2008</p> <p><b>11.55 Najpiękniejsze baśnie: Niesforne diaby - baśń film.</b>, Czechy 2018</p> <p><b>13.55 Matylda</b> - komedia, USA 1996</p> <p><b>15.55 Blondynka w koszarach</b> - komedia, USA 2008</p> <p><b>17.55 Agentka specjalnej troski</b> - komedia, Fr./Belg. 2016</p> <p><b>20.00 Proceder</b> - dramat, Pol. 2019</p> <p><b>23.00 Pitbull. Niebezpieczne kobiety</b> - film sensacyjny, Pol. 2016</p> <p><b>01.55 Lombard. Życie pod zastaw 10 (486)</b></p> <p><b>03.00</b> Zobacz to!: Z archiwum policji (2)</p> <p><b>03.25</b> Menu na miarę</p> <p><b>04.05</b> Taki jest świat 8</p> <p><b>05.00</b> Rodzinny interes 6 (244)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p><b>09.40 Psi Patrol 6</b></p> <p><b>10.40</b> Strażak Sam: Norman Price i tajemnica przestworzy - film animowany, Kanada 2020</p> <p><b>11.55</b> Barbie i podwodna tajemnica - film animowany, USA 2010</p> <p><b>13.35</b> Barbie i podwodna tajemnica 2 - film animowany, Kanada 2012</p> <p><b>15.00</b> Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (14, 15)</p> <p><b>16.00</b> Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (8)</p> <p><b>16.35</b> Pingwiny z Madagaskaru 2 (1-4)</p> <p><b>18.20</b> Smerfy (48, 49)</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 2 (2, 3)</p> <p><b>20.00</b> Piorun i magiczny dom - film animowany, Belg./Francia/Wielka Brytania 2013</p> <p><b>21.45</b> Święci z Bostonu - dramat, USA/ Kanada 1999</p> <p><b>00.00</b> Dzieci kukurydzy 2: Ostateczne poświęcenie - horror, USA 1992</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p><b>06.00</b> To nie ze mną (9)</p> <p><b>06.30</b> To nie ze mną (10)</p> <p><b>07.00</b> Scena śmiechu</p> <p><b>07.50</b> The Titans that Built the World (3, 4)</p> <p><b>10.00</b> Czterej pancerni i pies (7): Rozstaje drogi</p> <p><b>11.00</b> Czterej pancerni i pies (8): Brzeg morza</p> <p><b>12.05</b> Potop (2-ost.) - film historyczny, Polska 1974</p> <p><b>15.00</b> Wysoka fala - dramat obyczajowy, USA 2012</p> <p><b>17.30</b> Hotel Marigold - komediodramat, Wielka Brytania/USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2011</p> <p><b>20.00</b> Gorączka - film sensacyjny, USA 1995</p> <p><b>23.35</b> Robocop - film SF, USA 1987</p> <p><b>01.40</b> Kroll - film sensacyjny, Polska 1991</p> <p><b>03.45</b> Jesteś Bogiem - dramat biograf., Polska 2012</p> <p><b>05.40</b> Zakończenie programu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p><b>07.40</b> Dobra robota (2)</p> <p><b>08.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 14</p> <p><b>09.40</b> Damy i wieśniaczki. PL 4 (3)</p> <p><b>10.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 16</p> <p><b>12.40</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>13.45</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>14.45</b> Damy i wieśniaczki. PL 6 (15)</p> <p><b>15.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Życie na kredycie 2</p> <p><b>16.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 13</p> <p><b>17.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>18.00</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>18.55</b> Diabelnie boskie</p> <p><b>19.20</b> Diabelnie boskie</p> <p><b>19.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>20.05</b> Rzeczy, których nie nauczyła mnie matka</p> <p><b>20.40</b> Kocha, lubi, pasuje</p> <p><b>21.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>22.00</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>23.00</b> Damy i wieśniaczki. PL 6 (18)</p> <p><b>00.00</b> Diabelnie boskie</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p><b>06.00</b> Detektywi w akcji (22)</p> <p><b>07.00</b> Medicopter 117 (34)</p> <p><b>08.00</b> W 80 dni dookoła świata - film przygodowy, USA/Niemcy/Irlandia/Wlk. Brytania 2004</p> <p><b>10.30</b> Jaś Fasola (13)</p> <p><b>11.00</b> Galileo</p> <p><b>12.05</b> Miodowe lata (120, 94): Męski ideał; List z Nigerii</p> <p><b>14.00</b> Policjantki i Policjanci (39, 40)</p> <p><b>16.00</b> Hawaje 5-0 (19, 20)</p> <p><b>18.05</b> Miodowe lata (103, 95): Nowa twarz; Honor Albatrosa</p> <p><b>20.00</b> Galileo</p> <p><b>21.00</b> Agenci NCIS: Los Angeles 4 (19, 20)</p> <p><b>23.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (299, 300)</p> <p><b>01.00</b> Ryzykanci</p> <p><b>02.25</b> STOP Drogówka</p> <p><b>03.25</b> Jaś Fasola radzi (8)</p> <p><b>03.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>04.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p><b>06.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - magazyn sportowy</p> <p><b>08.30</b> Boks - magazyn sportowy</p> <p><b>11.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie</p> <p><b>13.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie - mecz 4. rundy gry pojedynczej</p> <p><b>14.00</b> Piłka nożna: FORTUNA Puchar Polski - studio</p> <p><b>15.50</b> Piłka nożna: FORTUNA Puchar Polski - mecz finałowy: Legia Warszawa - Raków Częstochowa</p> <p><b>18.00</b> Piłka nożna: FORTUNA Puchar Polski - studio</p> <p><b>20.30</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - 1. mecz o 3. miejsce fazy play-off</p> <p><b>23.00</b> Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: FC Barcelona - Real Betis Balompie</p> <p><b>01.00</b> Boks - magazyn sportowy</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

ŚRODA 3 MAJA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.25</b> Podróż za jeden uśmiech - film przygodowy, Polska 1972</p> <p><b>07.00</b> Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze - program religijny</p> <p><b>08.00</b> Ranczo 5 (62): Przymus rekreacji - serial obyczajowy, Polska</p> <p><b>09.00</b> Komisarz Alex 16 (200) - serial</p> <p><b>10.00</b> Mikołajek - komedia, Francja/Belgia 2009, reż. Laurent Tirard</p> <p><b>11.45</b> Święto Konstytucji 3 maja</p> <p><b>13.15</b> Konstytucja 3 maja - film dokumentalny, Polska 2021</p> <p><b>14.05</b> Orle jeziora - film dokumentalny, Niemcy 2020</p> <p><b>15.10</b> Vabank 2, czyli riposta - komedia sensacyjna, Polska 1984</p> <p><b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda - inf.</p> <p><b>17.30</b> Trzeci maja, czyli dziś - film dokumentalny, Polska 2021</p> <p><b>18.40</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>19.30</b> Wiadomości, Pogoda - inf.</p> <p><b>20.10</b> Sport</p> <p><b>20.20</b> Korona królów. Jagiellonowie (52) - telenowela hist., Polska</p> <p><b>21.00</b> Ania (1/4) - serial dok., Polska</p> <p><b>21.30</b> Ania (2/4) - serial dok., Polska</p> <p><b>22.00</b> Ania (3, 4-ost.) - serial dok., Polska</p> <p><b>23.15</b> Ziemia obiecana - dramat obyczajowy, Polska 1974</p> <p><b>02.00</b> Huragany atakują - film dokumentalny, USA 2018</p> <p><b>03.45</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>04.35</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>06.05</b> Arktyczna przygoda - film familijny, Kanada/Włochy/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2014, reż. Roger Spottiswoode, Brando Quilici, wyk. Dakota Goyo, Goran Višnjić</p> <p><b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - mag.</p> <p><b>11.50</b> Sułtani westernu - komedia przygodowa, USA 1991, reż. Ron Underwood, wyk. Billy Crystal</p> <p><b>14.00</b> Familiada: Odcinek specjalny</p> <p><b>14.35</b> Koło fortuny: Odcinek specjalny</p> <p><b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2023: Stanisława Celińska - widowisko</p> <p><b>16.15</b> Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023</p> <p><b>16.25</b> Książę i ja 4: W krainie słońi - komedia romantyczna, USA 2010, reż. Catherine Cyran, wyk. Kam Heskin</p> <p><b>18.00</b> Panorama - program informacyjny</p> <p><b>18.20</b> Va banque - teleturniej, Polska</p> <p><b>18.45</b> Akacyjowa 38 (82/200) - telen.</p> <p><b>19.30</b> Na sygnale - serial fab-dok., Pol.</p> <p><b>20.00</b> Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023</p> <p><b>20.10</b> Porady na zdrady - komedia romantyczna, Polska 2017, reż. Ryszard Zatorski</p> <p><b>21.50</b> La Bandida (24) - serial, Meksyk</p> <p><b>22.50</b> Wyścig z czasem - thriller, USA 2003, reż. Carl Franklin</p> <p><b>00.45</b> Bohemian Rhapsody - dramat biograficzny, Wielka Brytania/USA 2018, reż. Bryan Singer</p> <p><b>03.10</b> Jaguar - film przygodowy, Francja 1996, reż. Francis Veber</p> <p><b>04.50</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.40</b> Disco Gramy - muz., Polska 2023</p> <p><b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Nowy dzień - program inf.</p> <p><b>07.25</b> Pan Peabody i Sherman - film animowany, USA 2014, reż. Rob Minkoff</p> <p><b>09.20</b> Hotel Transylwania 3 - film animowany, USA/Korea Południowa 2018, reż. Genndy Tartakovsky</p> <p><b>11.35</b> O Yeti! - film animowany, Chiny/USA 2019, reż. Todd Wilderman, Jill Culton</p> <p><b>13.45</b> Sekretne życie zwierzaków domowych 2 - film animowany, USA/ Francja/Japonia 2019, reż. Chris Renaud, Jonathan del Val</p> <p><b>15.35</b> Valerian i Miasto Tysiąca Planet - film przygodowy, Francja/Chiny/ Belgia/Niemcy/Zjednoczone Emiraty Arabskie/USA 2017, reż. Luc Besson, wyk. Dane DeHaan</p> <p><b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.</p> <p><b>19.25</b> Gość „Wydarzeń” - public.</p> <p><b>19.45</b> Sport</p> <p><b>19.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>20.05</b> Lulu (19) - serial obycz., Polska</p> <p><b>20.35</b> Lulu (20-ost.) - serial obyczajowy, Polska</p> <p><b>21.10</b> Spadaj, tato - komedia, USA 2012, reż. Sean Anders</p> <p><b>23.50</b> Dick i Jane: Niezły ubaw - komedia, USA 2005, reż. Dean Parisot</p> <p><b>01.50</b> Bracia Solomon - komedia obyczajowa, USA 2007, wyk. Will Arnett</p> <p><b>03.40</b> Nasz nowy dom - reality show</p> | <p><b>05.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>06.05</b> Ukryta prawda (1245) - serial, Pol.</p> <p><b>07.00</b> Doradca smaku - magazyn</p> <p><b>07.05</b> Kuchenne rewolucje: Bielsko-Biała, Relaks - rozr., Polska 2015</p> <p><b>08.00</b> Dzień Dobry TVN - magazyn</p> <p><b>11.30</b> Kto to wie?: Wydanie specjalne</p> <p><b>12.05</b> Kochany urwis 2 - komedia, USA 1991, reż. Brian Levant, wyk. John Ritter, Michael Oliver</p> <p><b>14.00</b> Apollo 13 - dramat katastroficzny, USA 1995, reż. Ron Howard, wyk. Tom Hanks, Bill Paxton, Ed Harris</p> <p><b>16.50</b> Ruchomy chaos - film przygodowy, USA/Kanada/Hongkong/ Luksemburg 2021, reż. Doug Liman, wyk. Tom Holland, Daisy Ridley</p> <p><b>19.00</b> Fakty, Sport, Pogoda - inf.</p> <p><b>19.55</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>20.15</b> Na Wspólnej (3617) - serial, Polska</p> <p><b>20.55</b> Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023</p> <p><b>21.35</b> Ugotowani w parach</p> <p><b>22.40</b> Miami Vice - film sensacyjny, USA/ Niemcy/Paragwaj/Urugwaj 2006, reż. Michael Mann</p> <p><b>01.15</b> Mój agent 2 (3/6) - serial, Polska</p> <p><b>02.10</b> Powrót do Czarnobyla - film dokumentalny, Polska</p> <p><b>03.05</b> Szpital (966) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>03.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>04.05</b> Zamieszkać na plaży - rozr.</p> <p><b>04.30</b> Recepta na stary dom 3 - rozr.</p> <p><b>04.55</b> Okazja na dom - rozr., USA 2020</p> <p><b>05.20</b> Okazja na dom - rozr., USA 2020</p> | <p><b>06.00</b> Strażnik Teksasu (198) - serial</p> <p><b>07.00</b> Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2018</p> <p><b>07.20</b> Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2018</p> <p><b>07.45</b> Lassie - film familijny, Francja/USA/ Irlandia/Wielka Brytania 2005, reż. Charles Sturridge, wyk. Samantha Morton, Peter O'Toole</p> <p><b>09.50</b> Emotki. Film - film animowany, USA 2017, reż. Tony Leondis</p> <p><b>11.40</b> Nie można pocałować panny młodej - komedia romantyczna, USA 2011, reż. Rob Hedden, wyk. Dave Annable, Katharine McPhee</p> <p><b>13.45</b> Drużyna A - komedia sensacyjna, USA/Wielka Brytania 2010, reż. Joe Carnahan, wyk. Liam Neeson</p> <p><b>16.20</b> Naga broń - komedia kryminalna, USA 1988, reż. David Zucker, wyk. Leslie Nielsen, Priscilla Presley</p> <p><b>18.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p><b>19.00</b> Policjantki i Policjanci (1028)</p> <p><b>20.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (688) - serial krym., Polska</p> <p><b>21.00</b> Farma - reality show</p> <p><b>22.00</b> Bitwa pod Wiedniem - dramat historyczny, Polska/Włochy 2012, reż. Renzo Martinelli</p> <p><b>00.35</b> Znosi się na burzę - thriller SF, Kanada 2017, reż. Mauro Borrelli</p> <p><b>02.25</b> Śmierć na 1000 sposobów (10)</p> <p><b>02.55</b> Śmierć na 1000 sposobów (11)</p> <p><b>03.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.00</b> Szkoła (426) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.00</b> Szkoła (606) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.55</b> Ukryta prawda (856) - serial, Pol.</p> <p><b>07.55</b> Ukryta prawda (891) - serial, Pol.</p> <p><b>08.55</b> Ukryta prawda (892) - serial, Pol.</p> <p><b>09.55</b> Tom i Jerry Show 3 (12/26)</p> <p><b>10.20</b> Babe: Świnka w mieście - film familijny, USA/Australia 1998, reż. George Miller</p> <p><b>12.25</b> Szkoła moich koszmarów - komedia, USA/Kambodża 2016, reż. Steve Carr, wyk. Griffin Gluck</p> <p><b>14.15</b> Nadchodzi Polly - komedia romantyczna, USA 2004, reż. John Hamburg, wyk. Ben Stiller</p> <p><b>16.00</b> Posejdon - film katastroficzny, Japonia/USA 2006, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Kurt Russell</p> <p><b>18.00</b> Podróż na tajemniczą wyspę - film przygodowy, USA 2012, reż. Brad Peyton, wyk. Dwayne Johnson</p> <p><b>20.00</b> Wataha (1/6) - serial sensac., Pol.</p> <p><b>21.00</b> Godziny szczytu - komedia sensacyjna, USA 1998, reż. Brett Ratner</p> <p><b>23.05</b> Ślepnąc od świateł (5/8) - serial</p> <p><b>00.20</b> Twarz - dramat obyczajowy, Polska 2017, reż. Małgorzata Szumowska</p> <p><b>02.10</b> True Love - reality show, Pol. 2023</p> <p><b>03.00</b> Więzy krwi 6 (4/10) - serial, USA</p> <p><b>03.50</b> Druga strona medalu: Otylia Jędrzejczak - talk-show, Polska 2009</p> <p><b>04.15</b> Druga strona medalu 3: Anja Rubik - talk-show, Polska 2010</p> <p><b>04.55</b> Zakończenie programu</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <p><b>05.45</b> Kobra - oddział specjalny (2)</p> <p><b>06.40</b> Fantomas kontra Scotland Yard - komedia, Fr./Wł. 1967</p> <p><b>08.45</b> Miłość, szmaragd i krokodyl - film przyg., USA 1984</p> <p><b>10.50</b> Piękna i Bestia - film fantasy, Fr./Niem. 2014</p> <p><b>13.05</b> Paddington 2 - film familijny, USA/Wik. Brytania/Fr. 2017</p> <p><b>15.10</b> Trzej muszkieterowie - film kostium., Niem./Fr./Wik. Brytania/USA 2011</p> <p><b>17.30</b> Legenda Zorro - film przyg., USA 2005</p> <p><b>20.00</b> Top Gun - film sensacyjny, USA 1986</p> <p><b>22.10</b> Twierdza - thriller, USA 1996</p> <p><b>01.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 10 (487)</p> <p><b>02.00</b> Z archiwum policji (4)</p> <p><b>02.25</b> Menu na miarę</p> <p><b>03.00</b> Zobacz to!: Taki jest świat 8</p> <p><b>03.55</b> Na jedwabnym szlaku (8)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p><b>08.45</b> Psi Patrol 6</p> <p><b>09.45</b> Psi patrol: Kosmopieski - film anim., USA 2018</p> <p><b>10.45</b> Miraculum: Smoczyca z Szanghaju - film anim., USA/Fr. 2021</p> <p><b>11.55</b> Barbie i podwodna tajemnica 2 - film anim., Kanada 2012</p> <p><b>13.35</b> Pingwiny z Krainie Kucyków - film anim., USA 2013</p> <p><b>15.00</b> Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (15, 16)</p> <p><b>16.00</b> Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (9)</p> <p><b>16.35</b> Pingwiny z Madagaskaru 2 (3-6)</p> <p><b>18.20</b> Smerfy (49, 50)</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 2 (3, 4)</p> <p><b>20.00</b> Asterix i Obelix. Tajemnica magicznego wywaru - film anim., Fr./Belg. 2018</p> <p><b>21.45</b> Gdybym był bogaty - komedia, Hiszp. 2019</p> <p><b>23.45</b> Dzieci kukurydzy 3: Miejskie żniwa - horror, USA</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p><b>06.00</b> To nie ze mną (10)</p> <p><b>06.35</b> To nie ze mną (11)</p> <p><b>07.05</b> Scena śmiechu</p> <p><b>08.00</b> The Titans that Built the World (5)</p> <p><b>09.05</b> The Titans that Built the World (6)</p> <p><b>10.10</b> Zakochana złościna - komedia romantyczna, USA 1999</p> <p><b>12.25</b> Silverado - western, USA 1985</p> <p><b>15.00</b> Fenomen - komediodramat, USA 1996</p> <p><b>17.40</b> Intruz - film SF, USA/ Szwajcaria 2013</p> <p><b>20.00</b> Kiler-ów 2-óch - komedia, Polska 1999</p> <p><b>22.20</b> Premiera: Straż sąsiedzka - komedia SF, USA 2012</p> <p><b>00.40</b> Poniedziałek - film sensacyjny, Polska 1998</p> <p><b>02.40</b> Obietnica - dramat kryminalny, USA 2001</p> <p><b>05.10</b> MiłośćKropka.pl 2 (13)</p> <p><b>05.55</b> Zakończenie programu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>08.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 14</p> <p><b>09.40</b> Damy i wieśniaczki. PL 6 (2)</p> <p><b>10.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem</p> <p><b>12.40</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>13.45</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>14.45</b> Damy i wieśniaczki. PL 6 (17)</p> <p><b>15.15</b> Express, Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Życie na kredycie 2</p> <p><b>16.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem</p> <p><b>17.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>18.00</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>18.55</b> Diabelnie boskie</p> <p><b>19.20</b> Diabelnie boskie</p> <p><b>19.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>20.05</b> Rzeczy, których nie nauczyła mnie matka</p> <p><b>20.40</b> Kocha, lubi, pasuje</p> <p><b>21.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>22.00</b> Nic do zgłoszenia</p> <p><b>(3)</b> 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem</p> <p><b>01.00</b> Mamma mia!</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p><b>06.00</b> Detektywi w akcji (23): To wina Hugo. Podstępny zawodnik</p> <p><b>07.00</b> Medicopter 117 (35)</p> <p><b>08.00</b> Mój przyjaciel robot - film familijny, Fr./USA 2020</p> <p><b>10.00</b> Słoneczny patrol 4 (19)</p> <p><b>10.55</b> Jaś Fasola radzi (15)</p> <p><b>11.00</b> Galileo</p> <p><b>12.05</b> Miodowe lata (103, 95): Nowa twarz; Honor Albatrosa</p> <p><b>14.00</b> Policjantki i Policjanci (41, 42)</p> <p><b>16.00</b> Hawaje 5-0 (21, 22)</p> <p><b>18.05</b> Miodowe lata (100): Koh-i-noor</p> <p><b>19.00</b> Miodowe lata (115)</p> <p><b>20.00</b> Galileo</p> <p><b>21.00</b> Impas - thriller, USA 2021</p> <p><b>23.00</b> The Hurt Locker. W pułapce wojny - dramat, USA 2008</p> <p><b>01.40</b> Ryzykanci</p> <p><b>02.40</b> STOP Drogówka</p> <p><b>03.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>04.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p><b>06.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga</p> <p><b>08.30</b> Boks: Gala Polsat Boxing Promotions w Gdańsku</p> <p><b>11.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga</p> <p><b>13.00</b> Tenis: Turniej ATP w Madrycie - mecz ćwierćfinałowy gr. pojedynczej</p> <p><b>15.00</b> Piłka nożna: FORTUNA Puchar Polski - mecz finałowy: Legia Warszawa - Raków Częstochowa</p> <p><b>17.30</b> Siatkówka kobiet: TAURON Liga - 1. mecz finałowy fazy play-off</p> <p><b>20.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - studio</p> <p><b>20.30</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - 1. mecz finałowy fazy play-off</p> <p><b>22.30</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - studio</p> <p><b>23.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off</p> <p><b>01.00</b> Boks</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |



SOBOTA 6 MAJA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.50</b> Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (11/13) - serial obyczajowy, Polska</p> <p><b>06.40</b> Misja Zambia - cykl rep., Pol. 2023</p> <p><b>07.00</b> Transmisja mszy świętej</p> <p><b>07.40</b> Rok w ogrodzie - magazyn</p> <p><b>08.05</b> Rok w ogrodzie extra - magazyn</p> <p><b>08.45</b> Pełnosprawni - magazyn</p> <p><b>09.20</b> Sprawa dla reportera - magazyn</p> <p><b>10.20</b> Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej</p> <p><b>11.20</b> Okrasa łamie przepisy - magazyn</p> <p><b>11.55</b> Transmisja koronacji Karola III na króla Wielkiej Brytanii</p> <p><b>14.20</b> Król Karol III - film dokumentalny, Wielka Brytania 2023, reż. Jim Nally</p> <p><b>15.15</b> Z pamięci - cykl felietonów</p> <p><b>15.20</b> Korona królów. Jagiellonowie (50-52) - telenowela hist., Polska</p> <p><b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda - inf.</p> <p><b>17.35</b> Ojciec Mateusz 29 (378) - serial</p> <p><b>18.25</b> Kulisy serialu „Ojciec Mateusz”</p> <p><b>18.40</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>19.30</b> Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!</p> <p><b>20.35</b> Komisarz Alex 19 (237) - serial</p> <p><b>21.35</b> Piłka nożna - studio</p> <p><b>21.55</b> Piłka nożna: Puchar Hiszpanii - mecz finałowy: Real Madryt CF - CA Osasuna</p> <p><b>00.10</b> Jestem zemstą - film sensacyjny, USA 2016, reż. Chuck Russell</p> <p><b>01.50</b> W ułamku sekundy - dramat kryminalny, Niemcy/Francja 2017</p> <p><b>03.35</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>04.20</b> Z pamięci - cykl felietonów</p> <p><b>04.25</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>05.20</b> Barwy szczęścia (2806) - serial</p> <p><b>05.50</b> Barwy szczęścia (2807) - serial</p> <p><b>06.25</b> Barwy szczęścia (2808) - serial</p> <p><b>07.00</b> M jak miłość (1727) - serial, Pol.</p> <p><b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - mag.</p> <p><b>11.20</b> Rodzinny ekspres: Pierwsza komunia - mag. religijny, Polska 2023</p> <p><b>11.55</b> Tak to leciało! - teleturniej muz.</p> <p><b>12.50</b> Ameryka da się lubić: American Dream - program rozr., Polska 2020</p> <p><b>14.00</b> Familiada - teleturniej</p> <p><b>14.35</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska</p> <p><b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2023 2</p> <p><b>16.20</b> Na dobre i na złe (883) - serial</p> <p><b>17.15</b> Tacy byliśmy - cykl rep., Pol. 2023</p> <p><b>17.45</b> Słowo na niedzielę - pr. religijny</p> <p><b>18.00</b> Panorama - program informacyjny</p> <p><b>18.20</b> Va banque - teleturniej, Polska</p> <p><b>18.45</b> O mnie się nie martw (9) - serial</p> <p><b>19.35</b> Reportaż - reportaż</p> <p><b>20.00</b> 60 lat minęło. Największe hity opolskich festiwa! - widowisko</p> <p><b>20.55</b> 60 lat minęło. Największe hity opolskich festiwa! - widowisko</p> <p><b>22.00</b> Sztuka kłamania - komedia historyczna, Francja/Belgia 2018, reż. Laurent Tirard, wyk. Jean Dujardin</p> <p><b>23.40</b> Porady na zdrady - komedia romantyczna, Polska 2017</p> <p><b>01.35</b> Zwyczajna przysługa - komedia kryminalna, USA/Kanada 2018</p> <p><b>03.40</b> Superpies - komedia sensacyjna, USA 1995, reż. Aaron Norris</p> <p><b>05.10</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.40</b> Disco Gramy - muz., Polska 2022</p> <p><b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Nowy dzień - program inf.</p> <p><b>07.50</b> Pułapka czasu - film fantasy, USA 2018, reż. Ava DuVernay</p> <p><b>10.10</b> Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2023</p> <p><b>10.40</b> Nasz nowy dom - reality show</p> <p><b>11.40</b> Kryptonim szef Polska (1): Lupus</p> <p><b>12.40</b> Bogaty dom - biedny dom</p> <p><b>13.40</b> Polacy za granicą (73): Singapur</p> <p><b>14.40</b> Rolnicy. Podlasie (2) - serial, Pol.</p> <p><b>15.45</b> Więzienie kobiet (9) - serial, Pol.</p> <p><b>15.15</b> Więzienie kobiet (10) - serial, Pol.</p> <p><b>16.45</b> Więzienie kobiet (11) - serial, Pol.</p> <p><b>17.15</b> Więzienie kobiet (12) - serial, Pol.</p> <p><b>17.45</b> Chłopaki do wzięcia (199) - serial</p> <p><b>18.15</b> Chłopaki do wzięcia (200)</p> <p><b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.</p> <p><b>19.15</b> Prezydenci i premierzy - public.</p> <p><b>19.45</b> Sport</p> <p><b>19.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>20.00</b> Sługa narodu (19) - serial, Polska</p> <p><b>20.30</b> Sługa narodu (20) - serial, Polska</p> <p><b>21.05</b> Rodzina na Maxa (10) - serial, Pol.</p> <p><b>22.10</b> Sekstaśma - komedia, USA 2014, reż. Jake Kasdan</p> <p><b>00.15</b> Świat w płomieniach - film sensacyjny, USA 2013, reż. Roland Emmerich, wyk. Channing Tatum</p> <p><b>03.10</b> Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012</p> <p><b>03.40</b> Świat według Kiepskich (35): Korzenie - serial kom., Polska</p> <p><b>04.10</b> Świat według Kiepskich (36): Kosmiczna landrynka - serial, Pol.</p> | <p><b>05.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>06.05</b> Ukryta prawda (976) - serial, Pol.</p> <p><b>07.00</b> Kuchenne rewolucje: Szklarska Poręba, Kanion - rozr., Polska 2017</p> <p><b>08.00</b> Dzień Dobry TVN - magazyn</p> <p><b>11.30</b> Na Wspólnej (3615) - serial, Polska</p> <p><b>12.00</b> Na Wspólnej (3616) - serial, Polska</p> <p><b>12.30</b> Na Wspólnej (3617) - serial, Polska</p> <p><b>13.00</b> Na Wspólnej (3618) - serial, Polska</p> <p><b>13.25</b> Kobieta na krańcu świata (4/8)</p> <p><b>14.00</b> MasterChef Junior - rozr.</p> <p><b>15.40</b> Step Up: All In - film muzyczny, USA 2014, reż. Trish Sie, wyk. Ryan Guzman, Briana Evigan</p> <p><b>17.55</b> Kuchenne rewolucje: Poznań - Dobre Miejsce - rozr., Polska 2023</p> <p><b>19.00</b> Fakty, Sport, Pogoda - inf.</p> <p><b>19.45</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>20.00</b> Azja Express - reality show</p> <p><b>21.30</b> Disco polo - komedia muzyczna, Polska 2015, reż. Maciej Bochniak, wyk. Dawid Ogrodnik</p> <p><b>23.45</b> Człowiek o żelaznych pięściach - film przygodowy, USA/Hongkong 2012, reż. RZA, wyk. RZA, Rick Yune</p> <p><b>01.35</b> Kwatery Hitlera (10) - serial, Pol.</p> <p><b>02.35</b> Powrót do Czarnobyla - film dokumentalny, Polska</p> <p><b>03.30</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>03.45</b> Zamieszkać na plaży 2 - rozr.</p> <p><b>04.10</b> Recepta na stary dom 3 - rozr.</p> <p><b>04.35</b> Raj za pół ceny - rozr., USA 2015</p> <p><b>05.00</b> Jak to jest zrobione? (25/26)</p> <p><b>05.25</b> Kto was tak urządził? - magazyn</p> | <p><b>06.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>07.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>08.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>09.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>10.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>11.05</b> K-9 - komedia kryminalna, USA 1989, reż. Rod Daniel, wyk. James Belushi, Mel Harris, Kevin Tighe, James Handy, Ed O'Neill</p> <p><b>13.15</b> Hell's Kitchen - reality show</p> <p><b>14.50</b> Jaś Fasola radzi (23) - serial</p> <p><b>14.55</b> Jaś Fasola radzi (24) - serial</p> <p><b>15.00</b> STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p><b>16.00</b> STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p><b>17.00</b> Policjantki i Policjanci (1026) - serial obyczajowy, Polska</p> <p><b>18.00</b> Policjantki i Policjanci (1027)</p> <p><b>19.00</b> Policjantki i Policjanci (1028)</p> <p><b>20.00</b> Policjantki i Policjanci (1029)</p> <p><b>21.00</b> Policjantki i Policjanci (1030)</p> <p><b>22.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (688) - serial krym., Polska</p> <p><b>23.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (689) - serial krym., Polska</p> <p><b>00.00</b> Zły porucznik - film sensacyjny, USA 2009, reż. Werner Herzog, wyk. Nicolas Cage, Eva Mendes, Val Kilmer, Xzibit, Fairuza Balk</p> <p><b>02.40</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>02.50</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>03.05</b> SuperLudzie Extra - mag.</p> <p><b>03.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.05</b> Szkoła (541) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.05</b> Wiza na miłość 7 - reality show</p> <p><b>07.00</b> Tom i Jerry Show 3 (13/26)</p> <p><b>07.25</b> Tom i Jerry Show 3 (14/26)</p> <p><b>07.50</b> Beethoven 8: Na tropie skarbu - film familijny, USA 2014, reż. Ron Oliver, wyk. Jonathan Silverman</p> <p><b>09.50</b> Matki, córki, przyjaciółki - rozr.</p> <p><b>10.20</b> Ten moment (25/40) - serial, Pol.</p> <p><b>10.55</b> Ten moment (33/40) - serial, Pol.</p> <p><b>11.25</b> Ukryta prawda (855) - serial, Pol.</p> <p><b>12.25</b> Ukryta prawda (889) - serial, Pol.</p> <p><b>13.25</b> Ukryta prawda (890) - serial, Pol.</p> <p><b>14.25</b> Ukryta prawda (856) - serial, Pol.</p> <p><b>15.25</b> Ukryta prawda (892) - serial, Pol.</p> <p><b>16.25</b> Podróż do wnętrza Ziemi - film przygodowy, USA 2008, reż. Eric Brevig, wyk. Brendan Fraser</p> <p><b>18.20</b> Skok przez płot - film animowany, USA 2006, reż. Tim Johnson, Karey Kirkpatrick</p> <p><b>20.00</b> Green Lantern - film SF, USA 2011, reż. Martin Campbell</p> <p><b>22.25</b> Lucy - film sensacyjny, Francja 2014, reż. Luc Besson</p> <p><b>00.10</b> Gruby i chudysz 2: Rodzina Klumpów - komedia, USA 2000</p> <p><b>02.15</b> Wieży krwi 6 (9/10) - serial, USA</p> <p><b>03.05</b> Wieży krwi 6 (10-ost.) - serial</p> <p><b>03.55</b> Druga strona medalu: Alicja Tyśiąć - talk-show, Polska 2009</p> <p><b>04.20</b> Druga strona medalu 2: Jan Mela - talk-show, Polska 2010</p> <p><b>05.00</b> Zakończenie programu</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <p><b>06.00</b> Kobra - oddział specjalny (5): Dziewczyna au pair</p> <p><b>07.00</b> Taki jest świat 8</p> <p><b>07.55</b> Seniora chatka dla 4-latka</p> <p><b>09.00</b> Zemsta Różowej Pantery - komedia, USA/Wlk. Brytania 1978</p> <p><b>11.05</b> Blondynka w koszarach - komedia, USA 2008</p> <p><b>13.20</b> Kariera frajera - komedia, USA 1998</p> <p><b>15.00</b> Matylda - komedia, USA 1996</p> <p><b>17.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 10 (490)</p> <p><b>18.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 12 (644, 645)</p> <p><b>20.00</b> Snake Eyes: Geneza G.I. Joe - film sensac., USA 2021</p> <p><b>22.40</b> Bez twarzy - dramat, USA 1997</p> <p><b>01.15</b> Sugar Hill - film sensacyjny, USA 1994</p> <p><b>04.00</b> Zobacz to!: Taki jest świat 8</p> <p><b>05.00</b> Dyżur 3 (41)</p> <p><b>05.30</b> Dyżur 3 (42-ost.)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p><b>06.00</b> Gra muzyka</p> <p><b>07.00</b> Ale numer! 2</p> <p><b>08.00</b> Ale numer! 09.45</p> <p><b>09.45</b> Dom dla psa (1)</p> <p><b>10.45</b> Barbie i siostry w Krainie Kucyków - film anim., USA 2013</p> <p><b>12.10</b> Paddington - film familijny, USA/Chiny/Wlk. Brytania/Fr. 2014</p> <p><b>14.10</b> Paddington 2 - film familijny, USA/Wlk. Brytania/Fr. 2017</p> <p><b>16.15</b> Wilk na 100% - film anim., Australia/Belg. 2020</p> <p><b>18.20</b> Smerfy (52, 1)</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 2 (6, 7)</p> <p><b>20.00</b> Kumba - film anim., RPA 2013</p> <p><b>21.45</b> Święci z Bostonu - dramat, USA/Kanada 1999</p> <p><b>23.55</b> Impostor - horror, Irl./Wlk. Brytania/Belg./Finl. 2019</p> <p><b>01.35</b> Najdziwniejsze zbrodnie (15, 16)</p> <p><b>02.50</b> Dyżur 3 (36, 37)</p> <p><b>04.20</b> Egipskie psiaki - film familijny</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p><b>06.00</b> Doktor Quinn 2 (12, 13)</p> <p><b>08.00</b> Komisarz Rex 10 (130, 131): Śmierć w delfinariu; Szkoła strachu</p> <p><b>10.00</b> Hudson i Rex 5 (15, 16)</p> <p><b>11.55</b> Czterej pancerni i pies (3)</p> <p><b>13.00</b> Silverado - western, USA 1985</p> <p><b>15.45</b> Różowa Pantera - komedia, USA 2006</p> <p><b>17.40</b> Premiera: Powrót do przyszłości - komedia, USA 1985</p> <p><b>20.00</b> Ludzie honoru - dramat, USA 1992</p> <p><b>22.50</b> Premiera: Escobar: Historia nieznana - dramat, Francja/Hiszpania/Belgia/Panama 2014</p> <p><b>01.15</b> Straż sąsiedzka - komedia, USA 2012</p> <p><b>03.40</b> Ambassada - komedia, Polska 2013</p> <p><b>05.35</b> Przypadek Jana Pampucha - etiuda filmowa, Polska 2021</p> <p><b>05.55</b> Zakończenie programu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p><b>08.50</b> Gogglebox. Przed telewizorem 18</p> <p><b>09.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>10.05</b> Ciężarówką przez Stany</p> <p><b>11.05</b> Nic do ogłoszenia (3)</p> <p><b>12.05</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>13.00</b> Zakup w ciemno</p> <p><b>13.55</b> Dobra robota (8)</p> <p><b>14.40</b> Życie na kredycie 2</p> <p><b>15.15</b> Życie na kredycie 2</p> <p><b>15.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 15</p> <p><b>17.00</b> Kossakowski. Tajemniczenie 4</p> <p><b>17.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>18.05</b> Kocha, lubi, pasuje</p> <p><b>19.15</b> Diabeł nie boskie</p> <p><b>19.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>20.00</b> Damy i wieśniaczki. PL 5 (3)</p> <p><b>21.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem 14</p> <p><b>22.00</b> Kocha, lubi, pasuje</p> <p><b>23.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem</p> <p><b>01.00</b> Królowe życia 5 (3-6)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <p><b>06.00</b> Detektywi w akcji (26): Studio tatusza w niebezpieczeństwie. Kradzieże na działkach</p> <p><b>07.00</b> Zoo po godzinach (7)</p> <p><b>08.00</b> K2 - dramat, Wlk. Brytania/Jap./USA 1991</p> <p><b>10.25</b> Dziewczyny z drużyny 4 - komedia, USA 2007</p> <p><b>12.15</b> STOP Drogówka</p> <p><b>13.20</b> Billy Madison - komedia, USA 1995</p> <p><b>15.15</b> Parasol bezpieczeństwa - komedia, USA 2003</p> <p><b>17.00</b> Columbo (2): Niebezpieczna gra</p> <p><b>19.00</b> Galileo 21.00</p> <p><b>CSI: Kryminalne zagadki Miami</b> (179, 180)</p> <p><b>23.00</b> Gniazdo os - dramat, USA 2000</p> <p><b>01.00</b> Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami 7</p> <p><b>03.05</b> Benny Hill</p> <p><b>03.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>04.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <p><b>06.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off</p> <p><b>08.30</b> 7. strefa</p> <p><b>10.30</b> Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: RCD Espanyol - FC Barcelona</p> <p><b>12.30</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off</p> <p><b>14.45</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - 2. mecz finałowy fazy play-off</p> <p><b>17.30</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - 2. mecz o 3. miejsce fazy play-off</p> <p><b>20.30</b> Siatkówka kobiet: TAURON Liga - 2. mecz o 3. miejsce fazy play-off</p> <p><b>20.30</b> Grot Budowlani Łódź - BKS BOSTIK Bielsko-Biała</p> <p><b>23.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off</p> <p><b>01.00</b> Boks</p> <p><b>04.00</b> Sporty walki: UFC 288: Sterling vs. Cejudo - waga kogucia</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

NIEDZIELA 7 MAJA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.05</b> Sprawa dla reportera - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Słownik polsko@polski</p> <p><b>06.25</b> wojsko-polskie.pl - cykl rep.</p> <p><b>06.55</b> Słowo na niedzielę - pr. religijny</p> <p><b>07.00</b> Transmisja mszy świętej</p> <p><b>08.00</b> Tydzień - magazyn rolniczy, Polska</p> <p><b>08.35</b> Okrasa łamie przepisy - magazyn</p> <p><b>09.15</b> Coko w Nowym Jorku - komedia, Holandia 2019, wyk. Nola Kemper</p> <p><b>10.50</b> Maria z Nazaretu (2/4) - serial</p> <p><b>11.55</b> Między ziemią a niebem - mag.</p> <p><b>12.00</b> Regina Coeli - program religijny</p> <p><b>12.15</b> Między ziemią a niebem - mag.</p> <p><b>12.50</b> Wspólny dom - serial dok., Polska</p> <p><b>13.15</b> Zielona planeta (5) - serial</p> <p><b>14.15</b> Z pamięci - cykl felietonów</p> <p><b>14.25</b> Komisarz Alex 19 (237) - serial</p> <p><b>15.15</b> Brunet wieczorową porą - komedia obyczajowa, Polska 1976</p> <p><b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda - inf.</p> <p><b>17.40</b> Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej</p> <p><b>18.40</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>19.30</b> Wiadomości, Pogoda, Sport</p> <p><b>20.20</b> Kres niewinności (1/4) - serial</p> <p><b>21.20</b> Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej</p> <p><b>22.20</b> Najlepszy - film obycz., USA 2009</p> <p><b>00.10</b> Wszystkie pieniądze świata - dramat sensacyjny, USA/Włochy/Wielka Brytania 2017</p> <p><b>02.20</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>03.10</b> Król Karol III - film dokumentalny, Wielka Brytania 2023, reż. Jim Nally</p> <p><b>04.35</b> Z pamięci - cykl felietonów</p> <p><b>04.40</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>05.55</b> Barwy szczęścia (2809) - serial</p> <p><b>06.25</b> Barwy szczęścia (2810) - serial</p> <p><b>07.00</b> M jak miłość (1728) - serial, Pol.</p> <p><b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - mag.</p> <p><b>11.55</b> 60 lat minęło. Największe hity opolskich festiwa! - widowisko</p> <p><b>12.55</b> 60 lat minęło. Największe hity opolskich festiwa! - widowisko</p> <p><b>14.00</b> Familiada - teleturniej</p> <p><b>14.35</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska</p> <p><b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2023 2: Przeboje Bogusława Meca</p> <p><b>16.15</b> Tak to leciało! - teleturniej muz.</p> <p><b>17.15</b> Na sygnale - serial fab-dok., Pol.</p> <p><b>18.00</b> Panorama - program informacyjny</p> <p><b>18.20</b> Va banque - teleturniej, Polska</p> <p><b>18.55</b> Na sygnale - serial fab-dok., Pol.</p> <p><b>19.25</b> Na sygnale - serial fab-dok., Pol.</p> <p><b>20.00</b> Postaw na milion - teleturniej, Pol.</p> <p><b>21.05</b> Władza - thriller, USA 2013, reż. Allen Hughes, wyk. Mark Wahlberg, Russell Crowe</p> <p><b>23.05</b> Droga do zapomnienia - dramat biograficzny, Australia/Wielka Brytania/Szwajcaria 2013, reż. Jonathan Teplitzky, wyk. Colin Firth, Nicole Kidman, Stellan Skarsgard</p> <p><b>01.10</b> Dzikie róże - dramat obyczajowy, Polska 2016, reż. Anna Jadowska, wyk. Marta Nieradkiewicz</p> <p><b>03.00</b> Sztuka kłamania - komedia historyczna, Francja/Belgia 2018, reż. Laurent Tirard, wyk. Jean Dujardin</p> <p><b>04.35</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.45</b> Disco Gramy - muz., Polska 2023</p> <p><b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Nowy dzień - program inf.</p> <p><b>07.35</b> Wallace i Gromit: Kłątwa królika - film animowany, Wielka Brytania 2005, reż. Steve Box, Nick Park</p> <p><b>09.30</b> Kapitan Majtas: Pierwszy wielki film - film animowany, Kanada/Francja/Wielka Brytania/Indie/USA 2017, reż. David Soren</p> <p><b>11.25</b> Pan Popper i jego pingwiny - komedia, USA 2011, reż. Mark Waters, wyk. Jim Carrey, Carla Gugino</p> <p><b>13.30</b> Krudowie - film animowany, USA 2013, reż. Kirk De Micco, Chris Sanders</p> <p><b>15.40</b> Twoja Twarz Brzmi Znajomo</p> <p><b>17.40</b> Gala Finałowa XVI Mastercard OFF CAMERA</p> <p><b>18.50</b> Wydarzenia, Sport, Pogoda - inf.</p> <p><b>19.30</b> Państwo w państwie - public.</p> <p><b>20.00</b> Neo-nówka. Żywot Mariana</p> <p><b>22.10</b> Oficer Blart - komedia sensacyjna, USA 2009, reż. Steve Carr</p> <p><b>00.10</b> Spadaj, tato - komedia, USA 2012, reż. Sean Anders</p> <p><b>02.40</b> Świat według Kiepskich (37): Kłotliwy - serial komediowy, Polska</p> <p><b>03.10</b> Świat według Kiepskich (38): Krawczyk - serial kom., Polska</p> <p><b>03.40</b> Świat według Kiepskich (39): Kurakao Drink - serial kom., Polska</p> <p><b>04.10</b> Świat według Kiepskich (40): Lista Mariana - serial kom., Polska</p> | <p><b>05.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>06.05</b> Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (9/26)</p> <p><b>06.30</b> Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (10/26)</p> <p><b>07.00</b> Kuchenne rewolucje: Pszów, Esencja i Smak - rozr., Polska 2017</p> <p><b>08.00</b> Dzień Dobry TVN - magazyn</p> <p><b>11.30</b> Nastolatki rządzą... kasą - rozr.</p> <p><b>12.35</b> Co za tydzień - mag. kulturalny</p> <p><b>13.20</b> Kuchenne rewolucje: Wrocław - Margaret - program rozrywkowy, Polska 2023</p> <p><b>14.25</b> Azja Express - reality show</p> <p><b>16.00</b> Shrek - film animowany, USA 2001, reż. Andrew Adamson, Victoria Jensen</p> <p><b>17.55</b> Ugotowani w parach</p> <p><b>19.00</b> Fakty, Sport, Pogoda - inf.</p> <p><b>19.45</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>20.00</b> MasterChef Junior - rozr.</p> <p><b>21.30</b> Mój agent 2 (4/6) - serial, Polska</p> <p><b>22.35</b> Superwizjer - mag. reporterów</p> <p><b>23.05</b> Antebellum - horror, USA 2020, reż. Christopher Renz, Gerard Bush, wyk. Arabella Landrum, Jena Malone, Eric Lange, Janelle Monáe, Tongayi Chirisa</p> <p><b>01.15</b> Kuchenne rewolucje: Poznań - Dobre Miejsce - rozr., Polska 2023</p> <p><b>02.10</b> Uprowadzona 2 (11/16) - serial</p> <p><b>03.00</b> Szpital (968) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>03.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>04.05</b> Zamieszkać na plaży 2 - rozr.</p> <p><b>04.30</b> Recepta na stary dom 3 - rozr.</p> <p><b>04.55</b> Raj za pół ceny - rozr., USA 2015</p> <p><b>05.20</b> Kto was tak urządził? - magazyn</p> | <p><b>06.00</b> Jaś Fasola radzi (23) - serial</p> <p><b>06.05</b> Jaś Fasola radzi (24) - serial</p> <p><b>06.10</b> Wielkie tajemnice historii (7): Lot Malaysia Airlines 370 - serial</p> <p><b>07.05</b> Wielkie tajemnice historii (8): Zwłoki z plaży Somerton - serial</p> <p><b>08.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>09.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>10.00</b> Agent XXL - komedia, USA/Niemcy 2000, reż. Raja Gosnell, wyk. Martin Lawrence, Nia Long, Paul Giamatti</p> <p><b>12.05</b> Smok: Historia Bruce'a Lee - film biograficzny, USA 1993, reż. Rob Cohen, wyk. Jason Scott Lee</p> <p><b>14.45</b> Agent XXL: Rodzinny interes - komedia, USA 2011, reż. John Whitesell, wyk. Martin Lawrence</p> <p><b>17.00</b> Gwiazdy Kabaretu - rozr.</p> <p><b>18.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p><b>19.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?</p> <p><b>20.00</b> Upadek - dramat historyczny, Niemcy/Włochy/Austria 2004, reż. Oliver Hirschbiegel, wyk. Bruno Ganz, Alexandra Maria Lara</p> <p><b>23.10</b> Coś - horror SF, USA/Kanada 2011, reż. Matthijs van Heijningen Jr., wyk. Mary Elizabeth Winstead</p> <p><b>01.20</b> Naziści na prochach. Hitler i blitzkrieg - film dokumentalny, USA 2019</p> <p><b>03.05</b> SuperLudzie Extra - mag.</p> <p><b>03.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.05</b> Szkoła (542) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.05</b> Wiza na miłość 7 - reality show</p> <p><b>07.00</b> Tom i Jerry Show 3 (15/26)</p> <p><b>07.30</b> Lego przygoda - film animowany, Australia/Dania/USA 2014, reż. Phil Lord, Christopher Miller</p> <p><b>09.30</b> Ten moment (26/40) - serial, Pol.</p> <p><b>10.10</b> Ten moment (33/40) - serial, Pol.</p> <p><b>10.40</b> Ukryta prawda (857) - serial, Pol.</p> <p><b>11.45</b> Ukryta prawda (894) - serial, Pol.</p> <p><b>12.45</b> Ukryta prawda (858) - serial, Pol.</p> <p><b>13.45</b> Ukryta prawda (895) - serial, Pol.</p> <p><b>14.45</b> Ukryta prawda (896) - serial, Pol.</p> <p><b>15.45</b> Podróż na tajemniczą wyspę - film przygodowy, USA 2012, reż. Brad Peyton, wyk. Dwayne Johnson</p> <p><b>17.45</b> Green Lantern - film SF, USA 2011, reż. Martin Campbell, wyk. Ryan Reynolds, Blake Lively</p> <p><b>20.00</b> Jupiter: Intronizacja - film SF, USA/Wielka Brytania 2015, reż. Andy Wachowski, Lana Wachowski, wyk. Mila Kunis, Channing Tatum</p> <p><b>22.40</b> Polowanie na druhy - komedia romantyczna, USA 2005, reż. David Dobkin, wyk. Owen Wilson</p> <p><b>01.00</b> Godziny szczytu - komedia sensacyjna, USA 1998, reż. Brett Ratner</p> <p><b>02.50</b> Mój sąsiad morderca (1/6)</p> <p><b>03.40</b> Druga strona medalu 2: Anna Komorowska - talk-show, Pol. 2010</p> <p><b>04.10</b> Druga strona medalu 2: Sarah Ferguson - talk-show, Polska 2010</p> <p><b>04.55</b> Zakończenie programu</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>06.00</b> Kobra - oddział specjalny (6)</p> <p><b>07.00</b> Zemsta Różowej Pantery - komedia, USA/Wlk. Brytania 1978</p> <p><b>09.15</b> Bud - pies na gołe - film familijny, USA/Kanada 2000</p> <p><b>10.55</b> Zbuntowana księżniczka - komedia, USA/Wlk. Brytania/Fr. 2008</p> <p><b>12.55</b> Trzej muskietierowie - film kostium., Niem./Fr./Wlk. Brytania/USA 2011</p> <p><b>15.10</b> Legenda Zorro - film przyg., USA 2005</p> <p><b>17.40</b> Asterix na olimpiadzie - komedia, Francja/Niem./Hiszp./Wł./Belg. 2008</p> <p><b>20.00</b> Bodyguard i żona zawodowca - thriller, Francja/Szwecja/Bulgaria/USA/Wielka Brytania 2021</p> <p><b>22.20</b> Top Gun - film sensacyjny, USA 1986</p> <p><b>00.25</b> Skazany na piekło - dramat, USA 2003</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p><b>08.45</b> Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby (1)</p> <p><b>09.25</b> Seniora chatka dla 4-latka</p> <p><b>10.30</b> Asterix i Obelix. Tajemnica magicznego wywaru - film anim., Fr./Belg. 2018</p> <p><b>12.15</b> Kumba - film anim., RPA 2013</p> <p><b>13.50</b> Najpiękniejsze baśnie: Zaklęta księżniczka - baśń film., Czechy 2020</p> <p><b>16.05</b> Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Kot w butach - baśń film., Niem. 2009</p> <p><b>17.30</b> Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Woda życia - baśń film., Niemcy 2017</p> <p><b>18.45</b> Smerfy (2)</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 2 (7, 8)</p> <p><b>20.00</b> Piękna i Bestia - film fantasy, Francja/Niemcy 2014</p> <p><b>22.15</b> Gdyby był bogaty - komedia, Hiszpania 2019</p> <p><b>00.15</b> Mania chomikowania 8 (6)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>06.00</b> „To nie ze mna” - making of</p> <p><b>06.15</b> Doktor Quinn 2 (14, 15)</p> <p><b>08.00</b> Komisarz Rex 10 (132, 133)</p> <p><b>10.00</b> Hudson i Rex 5 (17, 18)</p> <p><b>12.00</b> Powrót do przyszłości - komedia, USA 1985</p> <p><b>14.40</b> Mistrz kierownicy ucieka 2 - komedia, USA 1980</p> <p><b>16.45</b> Czterej pancerni i pies (4)</p> <p><b>18.00</b> Poirot: Karty na stole - film krym., Wlk. Brytania 2005</p> <p><b>20.00</b> Poranek kojota - komedia, Pol. 2001</p> <p><b>22.00</b> Klient - dramat, USA 1994</p> <p><b>00.35</b> Najlepszy z najlepszych 3: Bez odwrotu - film sensac., USA 1995</p> <p><b>02.30</b> Panama - thriller, USA/Wlk. Brytania/Portoryko 2021</p> <p><b>04.30</b> Niebezpieczne zauroczenie - thriller, Wlk. Brytania 2015</p> <p><b>05.55</b> Zakończenie programu</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p><b>09.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>10.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 14</p> <p><b>11.00</b> Ciężarówką przez Stany</p> <p><b>12.00</b> Kocha, lubi, pasuje</p> <p><b>12.05</b> Diabeł nie bój się 13,0</p> <p><b>13.00</b> Dzielni i wiśniacy (5)</p> <p><b>14.40</b> Gogglebox. Przed telewizorem 18</p> <p><b>15.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 15</p> <p><b>17.05</b> Życie na kredycie 2</p> <p><b>17.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>18.05</b> Życie na kredycie 2</p> <p><b>18.40</b> Damy i wieśniacy (PL 6)</p> <p><b>19.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>20.00</b> Kocha, lubi, pasuje</p> <p><b>21.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem 18</p> <p><b>22.00</b> Rzeczy, których nie nauczyli mnie ojciec 2 (1)</p> <p><b>22.30</b> Nasi w mundurach</p> <p><b>23.30</b> Nic do zgłoszenia (3)</p> <p><b>00.30</b> Ciężarówką przez Stany</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p><b>06.00</b> Detektywi w akcji</p> <p><b>07.00</b> Zoo po godzinach (8)</p> <p><b>08.00</b> Columbo (2): Niebezpieczna gra</p> <p><b>10.05</b> Ninja Warrior Polska</p> <p><b>11.55</b> SuperLudzie Extra</p> <p><b>12.05</b> Był sobie Pika - film familijny, Kanada 2018</p> <p><b>14.00</b> Policjantki i Policjanci (551-555)</p> <p><b>19.00</b> Galileo</p> <p><b>20.00</b> Galileo 21.00</p> <p><b>21.00</b> Agenci NCIS: Los Angeles 4 (23, 24)</p> <p><b>23.00</b> Prekłęństwo krwi - film sensacyjny, USA 2020</p> <p><b>01.00</b> Włatcy móch (67): Oczucie wyższe</p> <p><b>01.35</b> Włatcy móch (68): Zemsta Zajązdy</p> <p><b>02.05</b> Włatcy móch (69): Noc rzywych trupów</p> <p><b>02.35</b> Włatcy móch (70): Boże Halo</p> <p><b>03.05</b> Benny Hill</p> <p><b>03.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>04.40</b> Disco Polo Life</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <p><b>07.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off</p> <p><b>09.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off</p> <p><b>11.00</b> Cała Futbol - magazyn sportowy</p> <p><b>12.30</b> Półka nośna: FORTUNA 1. liga</p> <p><b>14.00</b> Rzeszów - Arka Gdynia</p> <p><b>14.45</b> Siatkówka kobiet: TAURON Liga - 2. mecz finałowy fazy play-off: Developpers BELLA DOLINA Rzeszów - ŁKS Commercecon Łódź</p> <p><b>17.30</b> Siatkówka mężczyzn: TAURON 1. liga - 3. mecz półfinałowy fazy play-off</p> <p><b>20.30</b> Siatkówka mężczyzn: TAURON 1. liga - 3. mecz półfinałowy fazy play-off</p> <p><b>23.00</b> Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off</p> <p><b>01.00</b> Boks - magazyn sportowy</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

# NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej  
„VETO”

**ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 25 LAT DOŚWIADCZENIA**

Chelń, ul. Lwowska 59 (koło ChSM) tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80 - od godz. 9<sup>00</sup> do 17<sup>00</sup>

e-mail: [nieruchomosci-veto\\_xl@wp.pl](mailto:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl) [www.nieruchomosci-veto.gratka.pl](http://www.nieruchomosci-veto.gratka.pl)

**Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)**

## Wybrane oferty

**Do sprzedaży gotowy projekt o symbolu „Z64”** - wersja lustrzana, pracowni projektowej Z500. Jest to dom o parterowej bryle o pow. 83m<sup>2</sup>. W skład jego powierzchni wchodzi 2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarnia, łazienka z wc, pom. gosp. W bryle budynku garaż o pow. 27,67m<sup>2</sup>. Proponowany projekt to idealna propozycja dla osób praktycznych, poszukujących niewielkiego domu, ekonomicznego i taniego w utrzymaniu. Cena 1.000zł;

1. M-2, 32m<sup>2</sup>, parter, wspólnota mieszkaniowa, Chelń, c. 200.000;



2. M-2, 34,20m<sup>2</sup>, 1 piętro, balkon loggia od południa, wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Kościuszk, c. 190.000;

3. M-3, 42m<sup>2</sup>, 3 piętro, wolny - do zamieszkania od zaraz, balkon loggia od południa, os. Słowackiego, c. 203.000zł - do negocjacji

4. M-3, 45m<sup>2</sup>, 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c. 250.000;

5. M-3, 50m<sup>2</sup>, 1 piętro, os. Kościuszk, wolne, c. 275.000;

6. Lokal mieszkalny o pow. 50,40m<sup>2</sup> w tym salon z częścią kuchenną, sypialnia, łazienka, wc oddzielnie, 1 piętro. Nowoczesne wykończenie i wyposażenie. Wspólnota mieszkaniowa - niskie koszty utrzymania, teren zamknięty, blok 6-letni, os. Hrubieszowska, c. 380.000;

7. M-3, 55m<sup>2</sup>, 4 piętro, do zamieszkania od zaraz, os. Dyrekcyj, c. 249.500;

8. M-4, 62m<sup>2</sup> (w tym salon połączony z kuchnią, dodatkowo 2 sypialnie, kuchnia, łazienka z wc) 1 piętro, meble kuchenne wraz z wyposażeniem w cenie. Mieszkanie do zamieszkania od zaraz, os. XXX-lecia, blisko przedszkole, szkoła, żłobek centra handlowe, c. 309.000;

9. SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m<sup>2</sup> w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci

**Lokal mieszkalny 3-pokojowy o pow. 62,50m<sup>2</sup> ( w tym piwnica 4,90m<sup>2</sup>), 1 piętro, balkon loggia, możliwość sprzedaży z całokwitym umeblowaniem w cenie, Chelń, os. Cementownia, c. 320.000zł - do neg;**



miejskiej - dodatkowo zainstalowany kominek. Pełne wyposażenie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcyj, c. 396.000;

10. M-5, 69m<sup>2</sup>, 2 piętro, balkon loggia, wspólnota mieszkaniowa. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Gwarek, c. 320.000;

11. Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m<sup>2</sup> (2 pokoje), działka 246m<sup>2</sup>, Centrum Chelń, c. 130.000;

12. Budynek mieszkalny 77m<sup>2</sup> (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc). Działka 475m<sup>2</sup>, ogrodzona, os. Działki, c. 385.000;

13. Dom wolno stojący parterowy położony w samym centrum Chelń o pow. 88m<sup>2</sup> w tym pokój dzienny, 2 sypialnie, kuchnia, łazienka z wc, spiżarnia). Istnieje możliwość zwiększenia powierzchni poprzez adaptację poddasza na cele mieszkaniowe (wykonany projekt). Dach budynku kryty blachodachówką. Działka 1000m<sup>2</sup> w części wyłożona kostką, ogrodzona. Na działce budynek gospodarczo-garażowy 25m<sup>2</sup>, c. 435.000;

**14. Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m<sup>2</sup> (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszk, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie.**

15. Budynek wolno stojący użytkowy 90m<sup>2</sup> na całości podpiwniczony, działka 180m<sup>2</sup>, os. Szpitalna, c. 48.000;

16. Budynek murowany wolno stojący parterowy 19m<sup>2</sup>, doskonały na handel, usługi, działka 55m<sup>2</sup>, os. Kościuszk, c. 75.000; brutto

17. Lokal użytkowy 35m<sup>2</sup>, parter, Centrum Chelń, c. 220.000; brutto

18. Lokal handlowo-usługowy 49m<sup>2</sup>, parter, Centrum Chelń - okolice ul. Lwowskiej, c. 220.000; brutto

19. Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m<sup>2</sup> każdy, sala sprzedażowa, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m<sup>2</sup>, doskonała lokalizacja, Chelń, c. do uzgodnienia

20. Budynek handlowo-usługowy przynoszący zyski, 2 piętrowy o łącznej pow. 1660m<sup>2</sup> (wszystkie lokale w wynajmie) działka 1175m<sup>2</sup>, własny parking ogrodzony, zadaszony taras o pow. 80m<sup>2</sup>. Zamontowane kamery, system alarmowy. Działka 1500m<sup>2</sup> ogrodzona, obrzeża Chelń - nowo powstałe osiedle domków jednorodzinnych, cena: 1.350.000;

21. Budynek mieszkalno - usługowy o łącznej 780m<sup>2</sup> (większość lokali w wynajmie), 3- kondygnacyjny, położony w samym centrum Chelń, działka 550m<sup>2</sup>, doskonała oferta dla inwestorów.

22. Hala warsztatowo-usługowo-magazynowa 120m<sup>2</sup>, wysoki standard, wszystkie media, c.o. gazowe + nagrzewnice. Monitoring, nowa instalacja fotowoltaiczna, c. 430.000; brutto;

23. Dwie działki budowlane położone obok siebie o pow. po 1000m<sup>2</sup> każda z rozpoczętą budową (stan zero). Media: przyłącze energetyczne i wodne na działce, gaz, kanalizacja w drodze. Komplet stolarki okiennej 3-szybowej OKNOPLAST na dom - do negocjacji, os. Włodawska, cena 140.000zł / działka (możliwość zakupu pojedynczych działek).

24. Działka budowlana 1600m<sup>2</sup>, ul. Jarzębinowa, c. 104.000;

25. Atrakcyjna działka budowlana o pow. 1280m<sup>2</sup> (szer. 34m). Media: woda, prąd, gaz, kanalizacja w pasie drogowym. Doskonała lokalizacja- obok nowa zabudowa jednorodzinna, os. Bazyliany, ul. Majowa, c. 160zł/m<sup>2</sup>

26. Działki budowlane od 1000m<sup>2</sup> media: woda, prąd, Grolwinów, c. 65zł/m<sup>2</sup>

27. Działka ogólnicza 475m<sup>2</sup> ogrodzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcyj, c. 22.000;

28. Działka komercyjna 2677m<sup>2</sup>, teren zabudowy usługowej, warsztaty, zabudowa wielorodzinna, os. Rejowiecka, c. 420.000;

29. Działka komercyjna o pow. 1,40ha położona w doskonałej lokalizacji, przy jednej z głównych ulic miasta, wg planu zagospodarowania przeznaczona min.: pod zabudowę obiektów handlowych powyżej 2000m<sup>2</sup>, budynków wielorodzinnych, c. 200zł/m<sup>2</sup>

## gmina Chelń

1. Nowoczesny dom, komfortowo wykończony o pow. 192m<sup>2</sup> z 2015r. Salon z aneksem, 3 sypialnie, garderoba, garaż 2- stanowiskowy, zadaszony taras o pow. 80m<sup>2</sup>. Zamontowane kamery, system alarmowy. Działka 1500m<sup>2</sup> ogrodzona, obrzeża Chelń - nowo powstałe osiedle domków jednorodzinnych, cena: 1.350.000;

2. Dom wolno stojący, piętrowy 220m<sup>2</sup>, budynek gospodarczy 580m<sup>2</sup> - wymieniony dach, działka 9ha (III klasa), przy drodze asfaltowej, 5 km od Chelń, c. 980.000;

3. Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym 138m<sup>2</sup>, rok 2005. Działka 1000m<sup>2</sup> w części wyłożona kostką, ogrodzona, zagospodarowana - liczne nasadzenia drzewek ozdobnych. 3km od Chelń, cena: 690.000;

4. Dom wolno stojący, parterowy o powierzchni 160m<sup>2</sup>, z garażem w bryle budynku. Rok budowy 2009. Działka 1433m<sup>2</sup> ogrodzona, zagospodarowana: liczne nasadzenia drzewek ozdobnych, oczko wodne, c. 650.000;

5. Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 78zł/m<sup>2</sup> brutto

6. Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chelń-Włodawa, media, Horodyszcze Kolonia, cena: 180.000;

7. Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m<sup>2</sup> położone obok siebie. Trasa Chelń - Lublin, Janów, cena od 59zł/m<sup>2</sup>

8. Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 220.000;

9. Malowniczo położona w bliskiej odległości lasu, działka budowlana o powierzchni 2400m<sup>2</sup>, liczne starodrzewy. Dojazd drogą asfaltową, Podgórze, c. 103.000;

10. Działka budowlana 2000m<sup>2</sup>, asfalt, media, Janów I, c. 150.000;

11. Działka budowlana 1700m<sup>2</sup>, położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 250.000;

12. Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działka o powierzchni po 1600m<sup>2</sup>, 5 minut drogi od Chelń, c. 71zł/m<sup>2</sup>

13. Działka budowlana o pow. 1500m<sup>2</sup> położona przy drodze asfaltowej, media, Horodyszcze, c. 130.000;

14. Działki budowlane po 1260m<sup>2</sup>, Strupin Duży, c. 40zł/m<sup>2</sup>

15. Działka budowlana 1631m<sup>2</sup>, Horodyszcze, c. 110.000;

16. Działki budowlane od 1000m<sup>2</sup>, Żółtańce Kolonia, c. 75zł/m<sup>2</sup>

17. Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m<sup>2</sup> położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny - Janów I, cena od 8zł/m<sup>2</sup> brutto

18. Działki budowlane o pow. od 892m<sup>2</sup>, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c. od 75zł/m<sup>2</sup>;

19. Działki budowlane od 868m<sup>2</sup>, Staw, c. 56zł/m<sup>2</sup>

## gmina Dubienka

1. Działka budowlana 3000m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, Rogatka, c. 40.000;

2. Działki budowlane o pow. od 1352m<sup>2</sup> do 1640m<sup>2</sup>, Starosiele, c. od 24zł/m<sup>2</sup>

3. Działki budowlane o pow. od 798m<sup>2</sup> do 1412m<sup>2</sup>, Dubienka, c. od 24zł/m<sup>2</sup>

4. Działka gruntu o pow. 7500m<sup>2</sup>, wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c. 60.000;

5. Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c. 140.000;

## gmina Dorohusk

1. Dom parterowy, drewniany 70m<sup>2</sup>, działka 6300m<sup>2</sup>, blisko rezerwat przyrody, c. 125.000;

2. Siedlisko: dom parterowy drewniany obmurowany 56m<sup>2</sup> (2 pokoje, kuchnia, komora), okna pcv, dach kryty blachą, stodoła drewniana na słupach murowanych 120m<sup>2</sup>. Działka 3500m<sup>2</sup> częściowo ogrodzona, 10km od Chelń, c. 130.000;

3. Dom parterowy murowany 75m<sup>2</sup>, działka 1400m<sup>2</sup>, budynek gospodarczy, c. 160.000;



4. Pięknie położona w cichym, spokojnym miejscu - nad rzeką Bug, działka budowlana 2000m<sup>2</sup> ogrodzona.

Dostępność mediów: energia elektryczna, woda. Na działce budynek gospodarczy typu „obora”. Dojazd do nieruchomości drogą asfaltową, c. 35.000;

## gmina Ruda Huta

1. Budynek całoroczny, mieszkalny, murowany 40m<sup>2</sup> w tym 1 pokój, kuchnia, łazienka z wc, centralne ogrzewanie. Działka o pow. 2800m<sup>2</sup> z drzewami owocowymi. Kanalizacja - szambo, wodociąg gminny, garaż blaszany. Idealny do zamieszkania jak i na letnisko. Odległość od Chelń - 5km, cena 160.000;

## gmina Rudnik

1. Siedlisko: dom drewniany o pow. 50m<sup>2</sup>, stodoła drewniana, obora murowana. Działka 4000m<sup>2</sup> (klasa gruntu II, III) doskonała lokalizacja na letnisko, c. 100.000;

## gmina Siedliszcze

1. M-4, 79m<sup>2</sup>, 1 piętro, do zamieszkania od zaraz, wspólnota mieszkaniowa, garaż, ogródek, 15km od Chelń, c. 185.000;

## gmina Wola Uhruska

1. Działka gruntu z prawem zabudowy 3200m<sup>2</sup> (szer. 30m), przy drodze asfaltowej, 300 do rzeki Bug, końcem dotyka ściany lasu, przepiękna okolica, Zberez, c. 65.000;

2. Działka budowlana 3000m<sup>2</sup>, Józefów, c. 30.000;

## Do wynajęcia:

1. Lokal użytkowy 65m<sup>2</sup>, parter, wejście bezpośrednio z chodnika, os. Słoneczne, c. 2000zł netto/mc (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne.

## Z OSTATNIEJ CHWILI



Do wynajęcia: Lokal użytkowy o pow. 64,50m<sup>2</sup> w doskonałej lokalizacji, parter, wejście bezpośrednio z chodnika, po generalnym remoncie, os. Słoneczne, c. czynsz najmu 2000zł netto + opłaty eksploatacyjne

## SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, 2,0d 2003r. 204000km, 10.900zł, tel. 665 213 205
- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chelń, tel. 786 879 777
- Citroen Xsara Picasso 1,8b 2000r. zadbane garażowane, 5.100zł, tel.

## WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192

[www.hit-wypozyczalnia.pl](http://www.hit-wypozyczalnia.pl)

|                  |                   |                  |
|------------------|-------------------|------------------|
| ✓ BMW X6         | ✓ BMW F10         | ✓ RENAULT TRAFIC |
| M PAKIET automat | X DRIVE automat   | 9-OSÓB BUS       |
| ✓ JAGUAR         | ✓ AUDI A6         | ✓ FORD TRANSIT   |
| XE automat       | 3.0TDI QUATTRO    | 8-OSÓB BUS       |
| ✓ VW ARTEON      | ✓ FORD FOCUS      | ✓ FIAT DUCATO    |
| R-LINE autmat    | 1.6 Benz. automat | L4 H3 MAXI BUS   |

oraz 40 innych modeli w ofercie  
SAMOCHODY ZASTĘPCZE BEZ OPŁAT

518 682 899

- Fiat 126p 1980r. po renowacji st. bdb. kolor piasek pustyni, zarejestrowany, tel. 516 182 404
- Fiat 126p st. bdb., tel. 507 850 593
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chelń, tel. 786 879 777
- Fiat Panda 2009r. kremowy bezwypadkowy st. idealny 135000km hak, tel. 782 593 614

- Ford C-max automat 2009r. diesel st. bdb., 16.800zł, tel. 668 445 211
- Ford Fiesta 2007r. 1,4b czarny 5d klima, 8.900zł, tel. 500 028 078
- Honda Accord 2,0b+g 2011r. czarny 237000km manual sedan hak ubezpiecz. garażow. opony zimowe gratis, 42.000zł, tel. 693 718 844
- Honda Accord 2,2i-ctdi 2004r. sedan jeden właściciel od 11 lat, serwisowany dwa kpl. kół granatowy, 11.000zł, tel. 693 997 164
- Hyundai Getz 2009r. 1,5dci na części, od 100zł, tel. 502 846 914
- Mercedes Benz 2001r. 160000km st. bdb. biały, tel. 889 200 381
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Motocykl Piaggio 125cm<sup>3</sup> st. bdb. czerwony 1997r. przegląd ubezpieczenie ważne, sprawny, 2.950zł, tel. 507 145 973
- Motocykl Yamaha XJ 600N 2001r., tel. 505 178 329

- Opel Astra 1,6b+g combi srebrny 1999r. st. db., 4.600zł, tel. 500 028 078
- Opel Vectra C, 1,8b+g 2002r. GTS sprawny i opłacony, ale do małych poprawek st. db., 5.500zł, tel. 577 967 757
- Peugeot 407, 2006r. 2,0b nieuszkodzony z salonu cz af skóra klima 2 kpl. opon przegląd ubezpiecz., 6.100zł, tel. 607 694 018
- Peugeot 607, 2,7hdi 2003r. przegląd brak, bo auto odpala na plak, OC jest, jeździ, 4.000zł, tel. 577 967 757
- Renault Modliner oryginalna wywrotka ładowność 8t faktura VAT, 36.000zł, tel. 507 183 122
- Renault Scenic II Grand 1,9dci 2004r. szklany dach 7.000zł; przyczepka sam. 0,5t Świdnik Trade jak nowa 1.800zł, tel. 665 963 316
- Renault Scenic III, 2009r. 1,6b+g 218000km 2 kpl. kół AF st. bdb., tel. 504 615 995

- Seat Leon 1,6b+g srebrny 2002r. st. db., 7.900zł, tel. 500 028 078
- Skoda Fabia 1,4b 2001r. st. bdb. z kpl. nowych opon, opłaty do września, 4.300zł, tel. 883 161 883
- Skuter Aprila 80cm<sup>3</sup> silnik do naprawy tanio 600zł; lampy Audi A3 A4, tel. 725 093 785
- Suzuki Savage LS650, 1996r. bardzo zadbane +kufry, 8.900zł, tel. 505 505 283
- Toyota Verso 1,6d 2014r. biały z polskiego salonu bogate wyposażenie st. bdb. bezwypadkowy, 32.000zł, tel. 664 193 294
- Toyota Verso S 1,33 granatowy st. bdb. 2011r. 86900km benzyna alu felgi klima 2es +opony zimowe, 25.800zł, tel. 602 496 095
- VW Golf 1998r. 1,8b+g 125kW po wymianie rozrządu, 3.100zł, tel. 668 433 166
- VW Passat B5, 2001r. B turbo po wymianie rozrządu i zawieszania, 5.800zł, tel. 668 433 166

## AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- 4 opony 185/60/15 jak nowe, tanio, te. 697 143 080
- 4 opony letnie 185/60/14 felgi aluminiowe, 50zł/szt., tel. 511 726 923
- Akumulator nowy 52Ah 480A 2022r., 180zł, tel. 510 560 174
- Drażek poprzeczny oryginalny nowy z końcówkami do Fiata 125p Poloneza, 200zł, tel. 697 143 080

## Skup Aut

OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji  
CALE WOJ. LUBELSKIE  
TRANSPORT - GOTÓWKA  
Włodawa - tel. 727 563 368

# WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192  
www.hit-wypozyczalnia.pl

## SAMOCCHODY DO ŚLUBU

- ✓ LEXUS ES350
- ✓ LEXUS NX 360
- ✓ JAGUAR XE
- ✓ AUDI A6
- ✓ AUDI Q7
- ✓ BMW F10



## DZIAŁKA NA SPRZEDAŻ

Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m². Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC). Identyfikator działki: 060309\_2.0016.73/1. Cena 91 440 zł

tel. 512-392-940



- Hak holowniczy Fiat Panda nowy 2022r., 250zł; formy do produkcji kręgów bet. fi.150 fi.100, 5.000zł, tel. 604 263 657
- Hyundai Getz 2009r. 1,5dci na części, od 100zł, tel. 502 846 914
- Komplet kół z Mazdy CX-5, 225/65/17 z oponami letnimi Pirelli, 1.600zł, tel. 727 461 063
- Nosidełko samochodowe, 30zł, tel. 505 996 061
- Nowy wałek rozrządu do Fiata 126p, 100zł, tel. 697 143 080
- Opony 2szt. 255/45/18 lato, 100zł; 1szt. 205/55/16, 60zł, tel. 503 678 037
- Opony letnie 185/65/15 st. db. 4szt., tel. 793 232 527
- Opony letnie używane 195/65/14 st. bdb. oddam za symboliczną cenę, tel. 603 128 494
- Opony używane, bardzo duży wybór, Żółtańca-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Prądnica kompletna Fiat 126p sprawna, tel. 692 342 502
- Reflektor prawy Passat B5 i inne części, reflektor Fiat 126p i in., alufelgi Citroen C5 z oponami, klamki do drzwi i in., tel. 518 935 177
- Rozrusznik do Poloneza nowy nieużywany, 400zł, tel. 794 445 587
- Rozrusznik do Volkswagena 1,9 Passat po regeneracji m.in. wirnika i innych, 300zł, tel. 794 445 587

## SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 30m2 kawalerka ul. Wołyńska pilnie, tel. 515 959 229
- 48m2, 3 pokoje IIIp. ul. Trubakowska sprzedam bezpośrednio, tel. 604 958 203

### KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu.

Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.  
Tel. 669 707 262

## SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

**do wynajęcia:**  
- ul. Lwowska 85 - usługi handlowe o powierzchni 313 m kw.  
- al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 510 m kw. - restauracja „Lotos”  
- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw.  
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.)  
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.  
- 1/2 budynku w branży technicznej (maszyny lub części do maszyn) lub całość do sprzedaży - ul. I Pułku Szwoleżerów 21A

**do sprzedaży:**  
- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.

**do wynajęcia lub sprzedaży:**  
- ul. Ogrodowa 20 - lokal 104 m kw., działka 196 m kw.  
- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.  
- działka o pow. ok. 1600 m kw. w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

Remonty, tel. 781 420 176

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

- M-4 IIp. 60m2 Chełm ul. Wolności, tel. 504 666 719
- M-4, 54m2 IIIp. ul. Lutosławskiego z wyposażeniem AGD, szafy w zabudowie, kuchnia na zamówienie, wspólnota, tel. 501 474 456
- M-5 IIIp. 73m2 SM Bazylany blok ocieplony nowe okna duży balkon piwnica - lub zamienię, tel. 600 889 033

- Mieszkanie 49m2 lp. w kamienicy beczynszowe ul. Siedlecka, 165.000zł, tel. 509 675 850

- Mieszkanie 61m2 po remoncie parter 4 pokoje Al. Piłsudskiego, tel. 603 302 764

- Mieszkanie 64m2 Chełm ul. Wolności; garaż Chełm ul. Wolności / Wojsławicka koło Stokrotki, tel. 607 322 992

- Mieszkanie 76,16m2 IIp. ul. I Pułku Szwoleżerów, 269.000zł, tel. 729 878 290

- Mieszkanie M-3 IIIp. ul. Wolności, tel. 606 515 072
- Mieszkanie M-3, 2 pokoje parter 50,65m2 w Chełmie bdb. lokalizacja ul. Grota-Roweckiego, tel. 721 846 733

- Mieszkanie M-5 IIIp. os. Słoneczne Chełm, tel. 660 424 796

- Mieszkanie M-5, 69,73m2 IVp. os. Słoneczne do remontu, słoneczne, środkowe, tel. 795 472 309

- Mieszkanie M-6 IIp. os. Słoneczne, tel. 573 374 263

- Mieszkanie w czworaku 75m2 ogrzewane piec kaflowy Rejowiec ul. Przemysłowa, tel. 825 688 233

- Mieszkanie własnościowe 72m2 beczynszowe, piwnica 15m2, pilne, tel. 665 184 019

- Przestronna kawalerka z dużym balkonem typu loggia 32m2 IIIp., 170.000zł, tel. 573 374 263

- Siedlisko Ochoża-Kolonia 9km od Chełma 0,51ha dom c.o. obora stodoła budynek gosp. 4 komórki, 155.000zł, tel. 606 334 723

- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świątocy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532

- Zakład prod. elementów betonowych, 2 silosy, formy różne, kuźnia, betoniarki, stół wibracyjny, tel. 504 820 242

- Ziemia orna 1,5ha +łaka 1,1ha, Bezek gm. Siedliszcze, tel. 661 426 168

## USŁUGI

- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Usługi hydrauliczne, tel. 507 442 912

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Glazura, terakota, malowanie, gładzie, sufity podwieszane, malowanie elewacji, hydraulika, płyty fundamentowe, wykonywanie łazienek dla niepełnosprawnych, tel. 797 575 587

Malowanie dachów, mycie, odrdzewianie, tel. 516 964 592

MALOWANIE DACHÓW, TEL. 604 217 219

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

## BUDOWA I NAPRAWA

Bramy, drzwi garażowe, blachę - sprzedam w cenie złomu, tel. 606 945 577

- Bojler 120l używany 4-letni st. bdb., 200zł, tel. 503 891 790

Piec CO węglowy z demontażu - sprzedam, tel. 606 945 577

Sprzedaż deski olchowej, sosnowej, bukowej, tel. 609 413 767

- Bojler elektryczny, tel. 825 682 156
- Brama stalowa przesuwana dł. 520cm, 4.500zł, tel. 794 445 587
- Drzewa ścięte na materiał dęby jesiony topola olchy, kierunek Wojsławice, tel. 721 058 766
- Gazowy podgrzewacz wody Termet Electronic, tel. 607 609 326
- Heblarko-krajega szer. 26cm oraz imak do tokarki, wałek do czyszczarki, 800zł, tel. 725 093 785
- Kamień polny duże ilości, 100zł, tel. 782 579 085
- Kuchnia westfalka mało używana, tel. 600 309 375
- Maszynka do produkcji siatki ogrodzeniowej, tel. 508 431 310
- Migomat z pełną butlą, przewodnica do bramy 6m, tel. 512 365 071
- Nowe okno PCV 105x95 idealne do garażu lub magazynku, 650zł, tel. 516 172 031
- Obrobiarka do drewna firmy Akron nowa 3kW 230V, tel. 694 729 722
- Piec mielowo-węglowy 31kW do c.o. eksploatowany 5 lat +elektronika sterownik, 600zł, tel. 794 445 587
- Piła tarczowa 800x40x5mm zestaw stolarski w walizce wyciągar 230V udź. 300/600kg deski bał topolowe suche, tel. 500 873 153
- Rury grubościennne na obudowę do łóżyk z odzysku łóżyka stożkowe wahlwe sztywne oporowe i wiele innych, tel. 609 153 721
- Rynny i rury spustowe dachowe ocynkowane fi.100, tel. 600 309 375
- Skrzydło drzwiowe pokojowe ciemne z 2 szybkami 2szt. L80, drzwi łazienkowe z 1 szybką 1szt. P70, tanio, tel. 691 469 919
- Ślupki stemple żerdzie świerk na deski krokwie, tel. 505 178 329
- Ślupki z rury dł. 210cm malowane, bela 10 dł. ok. 7m, tel. 507 396 073

## MEBLE, AGD, RTV

- 2 fotele st. db., 100zł, tel. 727 331 009
- 2 sofy i fotel zielone, 500zł, tel. 504 449 622
- Antena satelitarna 80cm z konwerterem, 80zł, tel. 691 517 696
- Fotel rozkładany jednoosobowy mało używany ze schowkiem na pościel, tel. 602 632 505

- Kanapa rozkładana st. db., 200zł, tel. 691 517 696
- Kanapa z funkcją spania 2os. 250zł, 3os. 350zł, kolor szary st. bdb. Chełm, tel. 605 308 954
- Kombiwar urząd. elek. wielofunkcyjne nowe - 6 funkcji: got. piecz. dusz., 175zł, tel. 696 088 122
- Kontenerek jasny, ława mahoń, stolik pod telewizor, wersalka rozkładana, szafa 2-drzwiowa nowa kolor wenge, tel. 600 309 375
- Łoże z materacem 200x160cm w kolorze jasnym, zagłówek w kolorze białym st. idealny, 950zł, tel. 507 506 152
- Meble niemieckie różne, tel. 506 094 800
- Nowa szafa 2-drzwiowa kolor wenge, tel. 600 309 375
- Regał Alba, szafa, tapczan-półka, słupek, szafa 3-drzwiowa, tel. 516 965 788
- Stół rozsuwany pokojowy, maszynowa do szycia, 2 fotele, tel. 825 682 156
- Waga sklepowa z możliwością podłączenia do kasy fiskalnej, tel. 600 309 375
- Zmywarka Bosch po awarii nie wypompowuje wody, 200zł, tel. 507 396 073

## SPORT, ZDROWIE I URODA

- Chodzik-balkonik trójkątowy dla niepełnosprawnych, 130zł, tel. 606 337 328
- Hulajnoga duża mechaniczna, 50zł, tel. 530 096 356
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Materac rehabilitacyjny Viberg używany 4 miesiące, jak nowy, za 1/2 ceny, 1.800zł, tel. 665 208 768
- Materac wibracyjny do masażu kręgosłupa, z atestem medycznym, 500zł, tel. 505 564 306
- Rower męski 28" trzy biegi st. db. prod. Holandia, tel. 695 077 840
- Rower szosowy Fondriest AL-7003 Deda Shimano ULT-10 Sped Easton koła do wyboru Sella Italia, tel. 577 677 441
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

## SPRZEDAM INNE

- Buty damskie skórzane: sandały, kłapki, czółenka, roz. 37, 38, st. bdb., tel. 501 682 755
- Dęby i olchy tartaczne - kłody - 10szt., gm. Dorohusk, tel. 518 697 434
- Drewno opałowe i kominkowe dąb jesion klon czereśnia wiąź sosna osika transport, tel. 517 845 500
- Drewno opałowe sosna, 260zł, tel. 607 803 931
- Garaż blaszany 3x6m st. bdb. ul. Legionów Polskich Chełm, 2.400zł, tel. 515 196 481
- Kanistry blaszane 20l, tel. 883 470 971
- Kiosk metalowy typu „szczeka”, tel. 509 299 052
- Krzesło wędkarskie - nowe, 75zł, tel. 696 088 122
- Ława rozkładana, steper treningowy na płozy, waga 5kg butla, gazowa 3kg, monety srebrne medale orzełki lornetki, tel. 518 935 177
- Obraz duży temat religijny oraz stolik pokojowy blat jajo, cena przystępna, tel. 796 273 327
- Ogłoszenia - kupony 140szt., 1zł/szt., tel. 694 414 303
- Paki ubranek chłopięce r. 104, 110, 116, 122, 128, dziewczęce r. 86/92, st. bdb., nowe książki dla dzieci, zabawki, tel. 501 682 755
- Podpalka w workach pół metro-wych extra sucha drewno wyschnięte dziesięcioletnie krótko cięte, tel. 662 208 232

## DOCIEPLENIE BUDYNKÓW MALOWANIE ELEWACJI

Realizujemy program  
Czyste powietrze

☎ 783 800 351

**SPRZEDAŻ**

- ▶ piasek płukany do mixokreta
- ▶ piasek budowlany, podsypkowy
- ▶ kruszywa drogowe
- ▶ żwir płukany, pospółka
- ▶ ziemia czarna ogrodowa

**AS-TRANS**  
Chelm  
ul. Zielna 14  
tel. 782 748 918  
509 727 383

- Przystań kempingowa duża st. bdb. kol. biały, 10.500zł, tel. 515 908 327
- Skuter router, piła spalinowa Dolpima, tel. 721 784 181
- Traktorki kosiarki piły spalinowe elektryczne elektronarzędzia gלבogryzarki skuter 125cm3 Korona Sporting felgi al., tel. 721 536 080
- Węgiel orzech, tel. 505 178 329
- Wózek 2-kołowy ręczny wym. skrzyni 150x100x50, rama alum., podłoga sklejką wodoodporna, 290zł, tel. 600 024 936 (po 18:00)
- Znaczniki pocztowe 1972-1985 +6 klaserów, tel. 691 517 696

## KUPIĘ

**Kupię stare MONETY  
MEDALE, SZABLE  
i inne STAROCIA**  
**tel. 606 945 577**

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-llp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki artefakty monety odznaki obraz zegar figury porcelana inne staroza, tel. 781 943 519
- Antyki monety militaria znaczki pocztówki płyty medale, tel. 605 541 416
- Aparaty foto, bagnet, monety złote, srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki, inne srebrne wyroby - kupię, tel. 796 273 327
- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Garaż murowany w Chełmie kupię, tel. 605 657 046
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie do remontu kupię, zadzwoni i zapytaj, tel. 669 707 262
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Krasnymstawie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Motorynkę Romet Pony kupię stan obojętny do naprawy może być bez dokumentów, tel. 669 431 888
- Narybek (kroczek) karasia, lina, japońca - kupię, tel. 502 174 036
- Nieruchomość w Chełmie, tel. 513 010 121
- Pilarki kosy uszkodzone Stihl Husqvarna Makita Dolpima piły do betonu kosiarki, tel. 785 231 548
- Podkłady kolejowe drewniane lub

**TŁUMACZENIA  
PRZYSIĘGŁE**  
jęz. francuski i włoski  
**tel. 511 805 187**

slupy elektryczne drewniane, tel.  
512 396 552

**S**amiec królika zakończą, powiat  
Krasnostawski, tel. 825 775 481  
(po 20:00)

**S**ilnik do Rometa 2-biegowy, tel.  
782 579 085

**S**kupujemy motocykle, antyki,  
starocie, pamiątki z PRL, tel. 698  
693 846

## WYNAJME

- Garaż 19m2 murowany kanał prąd Chelm ul. Przemysłowa - Wołyńska, tel. 664 270 167
- Kawalerka 38m2 os. Bazylanyumeblowana, 800zł + opł., tel. 888 356 879
- Lokal handlowy 34,8m2 ul. Lubelska „Pod Górką”, 1.000zł, tel. 609 413 963
- Mieszkanie 2p+k+ł umebłowane, 1.200zł + 600zł opłaty, kaucja 2.000zł, tel. 604 418 519
- Mieszkanie 3p+k+ł umebłowane, kaucja 2.000zł, 1.250zł + 700zł opłaty, tel. 604 418 519
- Mieszkanie 54m2 lp. os. Bazylany, tel. 502 360 805
- Mieszkanie bezczynszowe 70m2 centrum 1.400zł + prąd woda śmieci c.o. drewno węgiel, kaucja 2.000zł, tel. 571 215 814
- Pokój dla 2 osób wynajmę, tel. 515 959 229
- Pokój dla 2 osób, tel. 502 225 587
- Pokój wynajmę, tel. 511 940 619

## ZAMINIĘ

**Mieszkanie komunalne 42m2 w Chełmie, ogrzewanie własne, niski czynsz, stan dobry - zamienię na większe, może być do remontu lub zadłużone, tel. 888 584 441**

## MATRYMONIALNE

- Kawaler 48 lat, 190cm, z Chełma, bez nałogów, pracując zawodowo - poznam panią do 45 lat, może być z dzieckiem, rozwódka lub wdowa. Cel matrymonialny. Tel. 510 505 297
- Mężczyzna 70l. - poznam panią w stosownym wieku, cel matrymonialny, tel. 667 530 694

- Pan 74l. wzr. 160cm wyszt. średnie - pozna panią biblijnie wierzącą, proszę dzwonić wieczorem, tel. 459 037 708
- Poznam pana od 50 do 60 lat, tel. 518 346 980

## INNE

- Biurko pod komputer oddam, bramkę do schodów oddam, tel. 662 120 312
- Chrust i gałęzie na opał - oddam, tel. 607 795 602
- Oddam bezpłatnie dom drewniany do rozbiórki, Horodyszcze k/ Chełma, tel. 500 857 815
- Przyjmę ziemię z wykopu, Janów, tel. 509 571 403

# ROLNICTWO I OGRODNICTWO

Kupię ciągniki, przyczepy,  
mogą być do remontu, reje-  
strowane bądź nie, kombajny  
zbożowe, tel. 669 681 711

- **ulę z pszczołami** Dadant, tel. 825 630 176
- **Aloes, zamiokulkas**, tel. 511 401 906
- **Betoniarka 250l do remontu**, beczki na paliwo 200l, silnik 7,5kW, beczka 1000l metalowa, tel. 530 791 500
- **Brony 5-3, pługi 5** podor. 3-2 Grudziądz, pługi 2 do papaja, opryskiwacz 300l, kultywator, wóz metal. 16", tel. 691 742 826
- **Ciągnik 360Z-3P z kabiną** st. bdb. 35.000zł; rozroznik 2-osioowy do obornika st. db. 8.800zł, tel. 695 943 050
- **Ciągnik Ursus C360, 1980r.** st. db., betoniarka 250l silnik 3-fazowy, tel. 507 795 313
- **Działka 320m2, ROD** ul. Polna, domek, woda, prąd, nasadzenia, tel. 500 808 169
- **Działka 3a, ROD „Malwa”** ul. Bursztynowa, zadbane ogrodzone domek krzewy, tel. 508 341 298
- **Działka ogrodowa 300m2, z wodą**, tel. 516 452 639
- **Facelia, gorczyca, miód z własnej pasieki**, czosnek wiosenny, tel. 798 077 222
- **Gniotownik do zboża** nowy rzemieślniczy, hydrofor 20l, krazęga, wózek ogrodowy, tel. 505 379 990
- **Gorczyca, 4zł/kg**, tel. 693 831 143
- **Jęczmień jary pierwszy** rok po centrali, soja odmiana Obelix, koniczyna czerwona nasienne, 10zł/kg, tel. 502 970 377
- **Kiszonka z koniczyny** bele na sztutki +siano, bele 120x120, okol. Chelma, tel. 501 590 880
- **Kombajn Bizon Z56 z 1984r.** st. db., tel. 517 040 530
- **Kosa spalinowa** sprawna, tel. 697 143 080
- **Kosiarka elektryczna**, tel. 825 682 156
- **Kosiarka traktorek** Garden z koszem po przeglądzie, kosiarka spalinowa z napędem Partner silnik Honda 6,2HP, tel. 507 396 073
- **Kosy spalinowe** Stihl FS-240 lub FS-260 głowice żyłka lub inne szelki st. bdb., tel. 577 677 441
- **Kukurydza 4 metry** ręcznie łuskana, Huta, 1,50zł/kg, tel. 506 873 082
- **Miód mniszkowy i wielokwiatowy z własnej pasieki**, 35zł, tel. 798 383 637
- **Nasiona koniczyny** czerw., brony 5pol., rozsiewacz lejek metal., części roz. 2-osioowego, przyczepka sam. Świdnik, tel. 665 963 316

Zetor-Ursus części: silniki,  
mosty, skrzynie, kabiny i inne  
- sprzedam, tel. 601 598 983

- Opryskiwacz sadowniczy 15l lancia 3m teleskop do sadu silnik el. 11kW na wózku sprężarka siłowa 8atm kosiarka, tel. 697 130 249
- Pług 2skib., kultywator 13łap., brony 3-polowe, obrysownik 3-rzędowy, tel. 662 623 136
- Przetrzęsaczko-zgrabiarka 5-gwiazdowa st. db., tel. 691 895 800
- Przyczepa 3,5t, wóz platforma, przyczepa 1oś. 300x140x40, blacha trapez na bory, oś z kołami, bory rozrzutnika, tel. 691 742 826
- Pszczoły +ule Dadanta lub warszawskie poszerzone, 500zł, tel. 722 275 651
- Pszczoły na ramkach Dadanta, tel. 607 227 946
- Pszczoły na ramkach Dadanta, tel. 609 243 363
- Pszczoły ramka warszawska: zwykła, poszerzana, 380zł; miód, Pokrówka, tel. 603 583 234
- Pszenica ozima, jęczmień jary - w Okszwie, tel. 699 826 473
- Reduktor kątowy nadający się do wirówki do miodu, 70zł, tel. 609 153 721
- Roje pszczele w maju (przyjmuję rezerwację telefonicznie) Kumów Majoracki, 150zł, tel. 724 064 712
- Rozrzutnik 1oś., kultywator 14łap., pług 3skib., tel. 518 729 997
- Rozrzutnik jednoosiowy, taśmociąg do obornika, tel. 669 152 567
- Sadzonki malin wiosennych i jesiennych 1,50zł/szt., truskawki 1zł/szt., Święcica gm. Wierzbiца, tel. 664 778 415
- Sadzonki świerka, kultywator, deski dębowe 4cm - 1m3, silnik 7,5kW na wózku, tel. 508 016 260
- Sieczkarnia do kukurydzy, tel. 518 532 133
- Siewnik 17lej. przerobiony do ciągnika podwieszane brony 700zł; siewnik do nawozu lejowy st. db. 700zł, tel. 695 943 050
- Siewnik zbożowy 17lej. z zaczepem do ciągnika, tel. 798 692 262
- Słoneczko do siana 5-kołowe, Horodyszcze k/ Chełma, tel. 500 857 815
- Sprężarka do C330 8m używ., sprężarka do C360-3P bardzo mało używana, 800zł, tel. 506 762 750
- Suszarka do pyłku pszczelego, wialnia do pyłku, mieszalnik do ciasta, młynek do pierzgi, tel. 694 729 722



**Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chełmie**  
**CENTRUM KSZTAŁCENIA**  
 tel./fax 82 564 22 69 [www.zdz.chelm.pl](http://www.zdz.chelm.pl) e-mail: [ck@zdz.chelm.pl](mailto:ck@zdz.chelm.pl)

|                                                                                       |                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Agent celny                                                                           | 11 maja 2023 r. godz.15.00 |
| Operator obrabiarek CNC                                                               | maj 2023 r.                |
| Budowlane – różne zawody (glazurnik, malarz, brukarz, itp.)                           | maj 2023 r.                |
| Szkolenia okresowe BHP dla wszystkich grup zawodowych                                 | maj 2023 r.                |
| Pierwsza pomoc przedmedyczna                                                          | maj 2023 r.                |
| Fryzjerski z egzaminem czeladniczym                                                   | 11 maja 2023 r. godz.15.00 |
| Kadrowo-płacowy z obsługą sekretariatu                                                | maj 2023 r.                |
| Kasjer walutowy                                                                       | maj 2023 r.                |
| Kierowca wózków jezdniowych w egzaminem UDT                                           | 9 maja 2023 r. godz.15.00  |
| Kucharz małej gastronomii                                                             | maj 2023 r.                |
| Kurs kroju i szycia                                                                   | maj 2023 r..               |
| Księgowość z obsługą komputera                                                        | maj 2023 r.                |
| Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminem UDT                                  | maj 2023 r.                |
| Obsługa kas fiskalnych                                                                | maj 2023 r.                |
| Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych                                          | maj 2023 r.                |
| Obsługa pił spalinowych i kosiarek                                                    | maj 2023 r.                |
| Eksploatacja urządzeń, instalacji i sieci gazowych                                    | maj 2023 r.                |
| Pedagogiczny dla instruktorów praktycznej nauki zawodu                                | maj 2023 r.                |
| Kurs przyuczający do zawodu elektryka i przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP | maj 2023 r.                |
| Spawanie E,G, MAG, MIG,TIG                                                            | maj 2023 r.                |
| Ślusarz/Tokarz/Frezer                                                                 | maj 2023 r.                |

## INFORMACJE dla ogłoszeniodawców!

- **Ogłoszenia dotyczące usług SĄ PŁATNE**
- **Ogłoszenia towarzyskie SĄ PŁATNE.**
- **Ogłoszenia „dam pracę” przyjmujemy w redakcji (bezpłatnie)**
- **Anonse matrymonialne są bezpłatne (przyjmujemy je tylko w redakcji**  
- nie należy ich składać na kuponach).

Adresy skrzynek: **CHELM** - market Carrefour - targowiska przy Al. Armii Krajowej, Al. Piłsudskiego oraz Pl. Kupieckim - Dom Handlowy CRS - w sklepie Gama przy ul. Hrubieszowskiej - ul. Trubakowska (sklep GAZDA); **KRASNYSTAW** - ul. Zawierpie 1; Plac 3 Maja 25 (Alior Bank) - sklep Gama przy ul. Królowej Soni **REJOWIEC** - Budynek przedszkola miejskiego; sklep Gama ul. Słoneczna **WOLA UHRUSKA** - Sklep Auto-Dom **WŁODAWA** - Apteka naprzeciwko Urzędu Miasta **LEŚNIOWIEC** - sklep Groszek **ZMUDZ** - sklep Lewiatan **BIALOPOL** - sklep Lewiatan **KAMIEŃ** - sklep Gama **DOROHUSK** - sklep Lewiatan **RUDA-HUTA** - sklep Gama **WOLA UHRUSKA** - sklep ABC **WIĘŻBICA** - sklep ABC Basia **SIEDLISZCZE** - sklep Ekspres Market, ul. Szpitalna 3 **SIENNA RÓŻAN** - sklep Groszek **Kupony wybieramy ze skrzynek w poniedziałki (gminy) i czwartki (Chełm).**

**JEDEN KUPON = JEDNA EMISJA OGŁOSZENIA**

•Korepetycje z matematyki poziom szkoły podstawowej, przygotowanie do egzaminu 8-klasisty, tel. 668 669 320  
•Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

## DAM PRACĘ

## FIRMA W NIEMCZACH ZATRUDNI

• kierowców kat. C, CE,  
• pomocnika do warsztatu samochodów ciężarowych i osobowych  
• pomocnika do prac budowlanych  
**AUTO-MEDYK**  
Hohenroder Weg 53  
38259 Salzgitter  
Telefon: +49 5341-176688-19  
Mobil: +49 163-4338030  
andreas.medyk@auto-medyk.de  
Rozmowa w j. polskim

Zatrudnię elektromontera do robót związanych z budową sieci elektroenergetycznych SN/nn, tel. 697 270 063

•Praca w gospodarstwie hodowlanym dla kobiety lub mężczyzny w okolicy Krasnegostawu, mile widziane doświadczenie, tel. 604 231 955  
•Zatrudnię dwóch mężczyzn do pracy przy bydle mlecznym, wyżywienie i zakwaterowanie na miejscu, tel. 572 429 501

## SZUKAM PRACY

•Informatyk serwisant z wyższym wykształceniem i wieloletnim doświadczeniem szuka pracy, tel. 570 701 051  
•Koszenie traw i zarośli kosą spaliniową pow. 15 arów, także rowy, nieużytki, tel. 600 857 328  
•Naprawa i strojenie akordeonów, tel. 724 451 964  
•Opiekunka do dziecka z doświadczeniem pedagogicznym, tel. 504 519 992  
•Przekopię działkę, skoszę trawę, tel. 795 911 698  
•Szukam pracy dorywczej tylko w soboty, pilnie (u osoby, która potrzebuje pomocy w pracach fizycznych), tel. 452 947 500  
•Szukam pracy jako opiekunka do osoby starszej, tel. 510 455 818  
•Zaopiekuję się osobą starszą chodzącą kobietą, posprzątam, zrobię zakupy, umyję okna, tel. 519 700 179

## DO WZIĘCIA

### PILNIE SZUKAMY DOBREGO DOMU DLA PSÓW I KOTÓW

Jeden z piesków ma około 6 miesięcy, mądry, z mniejszych, do kolana. Drugi duży młody psiak. Do oddania wysterylizowane kotki i kocury.  
tel. 508 570 153



## WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

### Porządki z kołem Chełm Miasto

(22 kwietnia) Wędkarze z koła PZW Chełm Miasto, w ramach Tygodnia Czystości Wód, zorganizowali sprzątanie brzegów zbiornika Stańków. Zebrano osiem 120-litrowych worków odpadów pozostawionych przez wędkarzy. W czynie społecznym wzięło udział 12 członków koła.

### Sukces otworzył sezon



W niedzielę (23 kwietnia) na Gliniance Horodyszcze rozegrane zostały Towarzyskie Zawody Rozpoczęcie Sezonu 2023 zorganizowane przez zarząd koła PZW Sukces. W zmaganiach wzięło udział dwadzieścia osób. Wygrał **Andrzej Kowalczyk** z wynikiem 2420 g. Kolejne miejsca zajęli: 2. **Marek Pszczoła** - 2385 g., 3. **Szymon Chciuk** - 1740 g., 4. **Zenon Szczypiński** - 1555 g., 5. **Zbigniew Szymczak** - 1550 g., 6. **Artur Bogusiewicz** - 1295 g. Największą rybę zawodów, jazia o długości 38 cm złowił Artur Bogusiewicz.

### Splawikowe Mistrzostwa Wodnika



W niedzielę (23 kwietnia) odbyła się pierwsza tura Splawikowych Mistrzostw Koła PZW Wodnik. Do rywalizacji na zbiorniku w Stańkowie przystąpiło 21 wędkarzy. Pierwsze miejsce zajęli ex aequo **Konrad Szyszczowski** i **Jarosław Malik** uzyskując wynik 5550 g. Na kolejnych miejscach uplasowali się: 3. **Stanisław Kowalczyk** - 5070 g., 4. **Andrzej Koguciuk** - 4970 g., 5. **Tadeusz Mulsson** - 4350 g., 6. **Arkadiusz Kratiuk** - 3920 g. Łącznie złowiono niemal 58 kg ryb, które po zważeniu w dobrej kondycji wróciły do wody.

### PZW Wola Uhruska zaprasza na Mistrzostwa

Zarząd Koła PZW w Woli Uhruskiej zawiadamia, że w niedzielę (7 maja) na starorzeczu Pompa II odbędą się Splawikowe Mistrzostwa Koła w kategorii junior, kadet oraz kobiet. Zbiórka na miejscu o godz. 8:00. Czas wędkowania to 3 godziny, a zapisy do 4 maja przyjmuje Andrzej Polak tel. 606 310 799.

### Splawikowe Mistrzostwa PZW Włodawa



(23 kwietnia) Na Jeziorze Glinki rozegrano zawody o Mistrzostwo Koła PZW we Włodawie w konkurencji splawikowej - I tura. Do rywalizacji przystąpiło dziesięciu wędkarzy. Wygrał **Piotr Kawiak** - 5460 g. Kolejne miejsca zajęli: 2. **Andrzej Sołtys** - 3400 g., 3. **Marcin Wojtiuk** - 2490 g., 4. **Jacek Szymański** - 2475 g., 5. **Emil Andor** - 1900 g., 6. **Lesław Urbański** - 1690 g. (b)



## Afisz kulturalny

### Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza” w Chełmie (wszystkie seanse w Kinie Zorza - ul. Strażacka)

**1 maja, poniedziałek**  
13:30 Minionki: Wejście Gru  
15:30 Minionki: Wejście Gru  
17:30 Martwe zło: Przebudzenie  
19:45 John Wick 4  
**2 maja, wtorek**  
13:30 Minionki: Wejście Gru  
15:30 Minionki: Wejście Gru  
17:30 John Wick 4  
20:45 Martwe zło: Przebudzenie  
**3 maja, środa**  
13:30 Minionki: Wejście Gru  
15:30 Minionki: Wejście Gru  
17:30 Martwe zło: Przebudzenie  
19:45 John Wick 4  
**4 maja, czwartek**  
13:30 Minionki: Wejście Gru  
15:30 Minionki: Wejście Gru  
17:30 John Wick 4  
20:45 Martwe zło: Przebudzenie  
**5 maja, piątek**  
13:00 Kot w butach: Ostatnie życzenie  
15:15 Kot w butach: Ostatnie życzenie  
17:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 3D dubbing  
20:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 2D napisy  
**6 maja, sobota**  
12:00 Kot w butach: Ostatnie życzenie  
14:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 3D dubbing  
17:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 2D dubbing  
20:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 2D napisy  
**7 maja, niedziela**  
10:00 Kot w butach: Ostatnie życzenie  
12:30 Super Mario Bros. Film  
14:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 2D dubbing  
17:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 3D dubbing  
20:30 Strażnicy Galaktyki: Volume 3 - 2D napisy

### Obchody Święta Narodowego Trzeciego Maja

Harmonogram obchodów upamiętniających rocznicę przyjęcia w 1791 r. pierwszej w Europie i drugiej na świecie spisanej konstytucji.

**godz. 8.45** - koncert patriotyczny w wykonaniu Szkolnego Chóru „Rapsodia” w Bazylice pw. Narodzenia NMP w Chełmie (młodzież z II LO w Chełmie)

**godz. 9.00** - Msza Święta w intencji Ojczyzny w Bazylice pw. Narodzenia NMP w Chełmie, złożenie kwiatów przy Mauzoleum na Górze Chełmskiej. Uczestnicy udadzą się następnie na plac Niepodległości, gdzie odbędzie się dalsza część uroczystości w tym: złożenie meldunku Dowódcy Garnizonu Chełm, wyciągnięcie flagi i odegranie hymnu państwowego, wystąpienie Prezydenta Miasta Chełm, apel pamięci i salwa honorowa, Polonez i występ Kapeli Pieśni i Tańca Ziemi Chełmskiej, piosenki i pieśni patriotyczne.

### Ralph Kaminski - koncert w Amfiteatrze



14 maja o godz. 20.30 w Amfiteatrze Kumowa Dolina zaplanowano koncert „Ralph Kaminski”. Najnowszy album tego artysty zatytułowany „Bal u Rafała” opowiada o tęsknocie za miłością, beztrudnym życiem i wolnością. **Ralph Kaminski** to wokalista, autor tekstów, kompozytor, producent muzyczny oraz reżyser teledysków. Tworzy muzykę określaną jako pop alternatywny. Otrzymał wiele prestiżowych nagród i wyróżnień. Obecnie Ralph i jego My Best Band In The World koncertują w ramach trasy, podczas której prezentują materiał z najnowszej, czwartej płyty Kaminskiego. Bilety w cenie od 99 zł.

### Wystawa „Kazachstan - kraj jurt i drapaczy chmur”

Chełmska Biblioteka Publiczna i Stowarzyszenie „Werwa” zapraszają 5 maja br.



(piątek) o godz. 18.00 na 89. spotkanie Chełmskiego Klubu Podróżnika. Podczas wydarzenia odbędzie się prezentacja i wernisaż wystawy fotograficznej „Kazachstan - kraj jurt i drapaczy chmur”, przygotowanej przez **Grażynę i Dariusza Hankiewiczów** oraz **Krzysztofa Saka**. Grażyna Hankiewicz jest emerytowaną nauczycielką, Dariusz Hankiewicz jest lekarzem otolaryngologiem, natomiast Krzysztof Sak - lekarzem stomatologiem. Cała trójka z pasją i sukcesami artystycznymi zajmuje się fotografią. Autorzy fotografii byli dwukrotnie w Kazachstanie na zaproszenie przyjaciół w latach 2017-2019. Na spotkanie wstęp wolny. Ekspozycję „Kazachstan - kraj jurt i drapaczy chmur” można oglądać do 30 maja 2023 r.

### Koncert Michała Bajora



Gratka dla fanów **Michała Bajora**. Ten wspaniały artysta wystąpi 13 maja o godz. 18.00 w Chełmskim Domu Kultury. Michał Bajor - „No, a ja?” to kolejna płyta artysty, jego nowe muzyczne i tekstowe wyzwania. Pomysłem było nagranie jeszcze raz, w nowych aranżacjach, piosenek, które śpiewał dawno, a o których przypomnienie prosiła przez lata jego publiczność. Szykuje się koncert pełen i wspomnień, i autorskich nowości. W związku ze specyficznym i kameralnym charakterem recitalu Michała Bajora organizatorzy proszą o to, aby nie przyprowadzać na koncert dzieci poniżej 6 roku życia. Bilety w cenie 120 zł.

### Wystawa malarstwa w bibliotece PANS



Biblioteka Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie zaprasza do swojej siedziby przy ulicy Pocztowej 54 na wystawę malarstwa **Joanny Romanowskiej**. Wystawa będzie czynna do 18 maja br. Joanna Romanowska - absolwentka Wydziału Humanistycznego UMCS, studiów podyplomowych z zakresu kultury i studiów doktoranckich na Wydziale Nauk Społecznych KUL. Malarstwem zajmuje się z przerwami od kilkunastu lat. Inspiracje czerpie z różnych źródeł. Sięga po różne techniki: akryl, olej, pastele, akwarelę, szkice węglem i ołówkiem. Tematem swoich obrazów najczęściej czyni kwiaty, pejzaże, rzadziej portrety i martwą naturę. (opr. mo)

# Borowiec z medalem mistrzostw Polski!

Z brązowym medalem wrócił z mistrzostw Polski kadetów w zapasach w stylu klasycznym Iwo Borowiec, zawodnik Cementu Gryf Chełm.

Koszalin był organizatorem mistrzostw Polski kadetów (15-17 lat) rozgrywanych w ramach ogólnopolskiej olimpiady młodzieży w zapasach w stylu klasycznym. Ta prestiżowa impreza objęta jest systemem sportu młodzieżowego, prowadzonego przez Instytut Sportu. Brązowy medal z Kalisza przywiózł do Chełma uczeń II LO Iwo Borowiec. Zawodnik Cementu Gryf stoczył pięć pojedynków. Drogę do podium rozpoczął od pokonania reprezentanta Wołowa, w drugiej wygrał z zapaśnikiem z Radomia, a w trzeciej z Białegostoku. W pojedynku, którego stawką był awans do finału, Iwo uległ późniejszemu mistrzowi Polski z Ko-



strzynia nad Odrą. W walce o brąz podopieczny Dariusza Jabłońskiego zwyciężył z zawodnikiem z Białogardu. (kg)

# Młodzi zapaśnicy walczyli w Woli Uhruskiej



W hali Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Woli Uhruskiej odbył się turniej szkół w mini zapasach o Puchar Wójty Gminy Wola Uhruska.

Wydarzenie, w którym uczestniczyło kilkadziesiąt młodych zawodniczek i zawodników, zorganizował trener zapasów Andrzej Gruszkowski. W klasyfikacji dziewcząt i w grupie mieszanej medale zdobyli: w kat. 24 kg - 1. Kaja Mikitiuk, 2. Szymon Sierpiński, w kat. 25 kg: 1. Zofia Tokarska, 2. Magdalena Brańko, 3. Amelia Wasynczuk, w kat. 27 kg - 1. Klaudia Hołowacz, 2. Martyna Hołowacz, 3. Emilia Mikulska, w kat. 28 kg - 1. Amelia Wawron, 2. Nina Kolenda, 3. Dagmara Duda, w kat. 29 kg - 1. Aleksandra Stasiejko, 2. Paulina Dadas, 3. Zuzanna Młynarczyk, w kat. 30 kg - 1. Magdalena Czepiel, 2. Małgorzata Jarzębska, 3. Gabriela Chwiej, w kat. 32 kg - 1. Oliwia Wawron, 2. Oliwia Bury, 3. Maja Delmaczyńska, w kat. 37 kg - 1. Dominik Tulikowski, 2. Pola Golec, 3. Aleksandra Mojska, w kat. 39 kg - 1. Laura Kosiniec, 2. Maria Sosno, 3. Sofia Tomboretska, w kat. 45 kg - 1. Maria

Dziadko, 2. Katarzyna Morus, 3. Maja Zwierz, w kat. 50 kg - 1. Jana Kolenda, 2. Dagmara Olender, 3. Nikola Zwierz.

W klasyfikacji chłopców i w grupie mieszanej medale zdobyli: w kat. 25 kg - 1. Wiktor Książek, 2. Mikołaj Blacha, 3. Bartosz Baranowski, w kat. 26 kg - 1. Przemysław Wojtowicz, 2. Fabian Juściński, 3. Aleksandra Kaczor, w kat. 28 kg - 1. Daniel Baranow, 2. Karol Bukszyński, 3. Maksymilian Pałczyński, w kat. 33 kg - 1. Kuba Hawryluk, 2. Marcel Jandziński, 3. Wiktor Ślusarczyk, w kat. 38 kg - 1. Oliwier Ragan, 2. Amanda Urban, 3. Nikodem Horoszczyk, w kat. 43 kg: 1. Daniel Kotek, 2. Wojciech Nafalski, 3. Fabian Mróz, w kat. 50 kg - 1. Wiktor Borkowski, 2. Adam Szakuła. W klasyfikacji szkół pierwsze miejsce zajęła SP z Woli Uhruskiej, drugie SP w Strupinie Dużym, trzecie SP w Rudzie Hucie oraz Niepubliczna Integracyjna Szkoła Podstawowa Arka w Chełmie. Trenerami młodych zawodników są: Andrzej Gruszkowski, Marcin Sadowski, Roman Czwaliński, Alicja Piersa i Zdzisław Biały. (kg)

# Ekonomy najlepsze w województwie w piłkę nożną!

Drużyna chłopców z Zespołu Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie zwyciężyła w wojewódzkiej licealiadzie w piłce nożnej.

W miniony czwartek na boisku Orlik przy ZSEIM w Chełmie odbył się finał wojewódzkiej licealiady w piłce nożnej chłopców. Obok gospodarzy do zawodów przystąpiło pięć szkół średnich z Lubelszczyzny. Rywalizowano w grupach po trzy zespoły. Zwycięzcy grup spotkali się w finale. W swojej grupie

ZSEIM pokonał 5:0 ekipę z Kraśnika i 2:1 szkołę z Parczewa. W walce o mistrzostwo województwa podopieczni Piotra Molińskiego zwyciężyli 3:1 XX LO z Lublina.

ZSEIM z Chełma grał w składzie: Paweł Alikowski, Karol Balcerek, Jakub Czerwiński, Szymon Dadas, Dominik Dąbrowski, Maciej Jabłoński, Piotr Jaworski, Mateusz Kędzia, Eryk Klimowicz, Patryk Marczuk, Kacper Ostrowski i Karol Szewczyk. (kg)



# Chełmskie zapaśniczki najlepsze w kraju!

Dziewczeta z Cementu Gryf Chełm zostały mistrzyniami Polski w zapasach w grupie junierek.

Lublin na długo pozostanie w pamięci młodych zapaśniczek Cementu Gryf. To właśnie w tym mieście odbyły się ostatnio najważniejsze tegoroczne zawody dla grupy junierek w zapasach (18-20 lat), czyli mistrzostwa Polski. Podopieczne trenerów Dariusza Kucharskiego i Igora Lobasa wśród 38 klubów z terenu całego kraju, zdobyły największą ilość medali (6) i tytuł drużynowego mistrza Polski. Indywidualnie ze złotym medalem do Chełma wróciły: Olha Padoshyk, Alicja Nowosad oraz Daniela Tkachuk. Drugie miejsce i srebro wywalczyła Wiktoria Kamela, a brąz przypadł Monice Dadas i Nikoli Skóra. Województwo lubelskie, w skład którego weszła m.in. ekipa Cementu Gryf, zajęła też pierwsze miejsce w klasyfikacji województw. (kg)



# Włodawskie kickboxerki wicemistrzyniami Polski!

Karolina Bruchacka i Aleksandra Dziwulska z MKS Mechanik Włodawa zdobyły tytuły wicemistrzyń Polski w kickboxingu w kategorii kadetek. Brąz wywalczyła z kolei Oliwia Ciepłowicz.

W Będzinie na Śląsku przez trzy dni odbywały się mistrzostwa Polski w kickboxingu kadetów juniorów i seniorów, które zgromadziły około tysiąca zawodników ze stu klubów. Walki oglądali m.in. prezes Polskiego Związku Kickboxingu Piotr Siegiczyński czy słynny pięściarz Przemysław Saleta.

Świetnie w mistrzostwach zaprezentowały się zawodniczki MKS Mechanik Włodawa. Karolina Bruchacka została wicemistrzynią Polski kadetek do 37 kg, a Aleksandra Dziwulska zdobyła srebro w kat. do 50 kg.

- Karolinie niewiele zabrakło do złota - mówi Sylwester Protas, prezes i trener Mechanika. - Pierwsza runda to ciężła wymiana ciosów z przeciwniczką, a pod koniec Karolina trafiła silnym ciosem, po którym



przeciwniczka powinna być liczona - uważa.

Bardzo dobrze spisała się również Oliwia Ciepłowicz, która co prawda w kat. do 70 kg senierek uległa mistrzyni Polski low-kick w walkach ciągłych, ale ostatecznie zdobyła brązowy medal.

- Nie sposób nie wspomnieć o Kornelu Czajkowskim, który dojeżdża na treningi do Włodawy z Chełma. Kornel wystartował w najsilniej obsadzonej kategorii 63 kg, do której zgłosiło się 37 zawodników z różnych klubów - opowiada S. Protas. Czajkowski pierwszą walkę wygrał przed czasem



przez techniczny nokaut, drugą i trzecią na punkty. Niestety doznał kontuzji i nie mógł powalczyć o medale. - Mógł zostać nawet mistrzem Polski - uważa trener.

Do zawodów kickboxerzy trenowali nie tylko pod okiem Protasa, ale i Małgorzaty Chomy.

Karolina Bruchacka (13 lat) oraz Aleksandra Dziwulska (12 lat) pojedą na zgrupowanie reprezentacji Polski, które będzie przygotowaniem do mistrzostw Europy w Turcji. Niewykluczone, że powołanie do kadry otrzyma też 14-letni Kornel Czajkowski. (kg)

# Biegali w Pieninach



Dziewięcioro reprezentantów sekcji biegowej Ruchu Izbica wzięło udział w jednym z najpiękniejszych biegów górskich w Polsce - Ultra Trail w Pieninach.

Fantastyczna pogoda nie tylko sprzyjała emocjom związanym ze startami

zawodników Ruchu Izbica, ale pozwalała napawać się pięknem Pienin i Beskidu Sądeckiego Z dystansem 20 km i 950 m przewyższenia czyli „Chudą Durbaszką” wraz z 412 miłośnikami biegów górskich, zmierzły się dwie

zawodniczki Ruchu Izbica. Jolanta Bojarczuk z czasem 3'36'33 zajęła 326 miejsce w kat. open i 37 w swojej kategorii wiekowej, a Moniak Wolska z czasem 3'37'21 była 330 w kat. open i 39 w swojej kategorii wiekowej. Na dystansie „Wielkiej Prehyby” liczącej 44 km i 2050 m przewyższenia, który jest jednocześnie mistrzostwami Polski w biegu górskim na długim dystansie, pośród 600 zawodników pojawił się Paweł Dudek z Izbicy. Osiągnął czas 7'12'56, co dało mu 378 miejsce w kat. open i 136 w swojej kategorii wiekowej. Na najdłuższym z dystansów „Niepokornym Mnichu”, liczącym 96 km i 5000 m przewyższeń, pojawiło się 6 zawodników sekcji biegowej Ruchu (na 242 startujących). Paweł Zieliński z czasem 15'28'01 uplasował się na 62 miejscu w kat. open i 25 w swojej kategorii wiekowej. Marek Antończak z czasem 15'33'44 był 64 w open i 26 w swojej kategorii. Marcin Dras (15'54'44) zajął 77 miejsce w open i 31 w swojej kategorii. Piotr Czemerys (16'56'05) był 108 w open i 40 w swojej kategorii. Damian Antończak (problemy zdrowotne) oraz Tomasz Popis (pomylenie trasy), podobnie jak ponad 50 innych zawodników, nie ukończyli tego bardzo wymagającego dystansu. (kg)

# Turniej dzieci w darta



W sali konferencyjnej na stadionie miejskim w Chełmie zorganizowano turniej darta dla dzieci i młodzieży.

Do rywalizacji przystąpiło jedenastu młodych miłośników gry w rzutki. Zwyciężył Szymon Mróz, drugi był Marcel Jandziński a trzecia Karina Ślusarczyk. Kolejne miejsca zajęli: 4. Marcel Gęba, 5. Konrad Tomczyk, 6. Wiktor Ślusarczyk, 7. Maksymilian Gorzała, 8. Kornelia Krystynek, 9. Julia Gęba, 10. Miłosz Krystynek i Filip Hanc. Każdy zawodnik otrzymał pamiątkowy dyplom oraz nagrodę rzeczową ufundowaną przez MOSiR, a zdobywcy trzech najlepszych miejsc dodatkowo puchary. (kg)

III LIGA

Chełmianka znów gubi punkty

WISŁA SANDOMIERZ – CHEŁMIANKA CHEŁM 2:2 (1:2)  
1:0 – Abate (20), 1:1 – Bobrov (37), 1:2 – Knap (43), 2:2 – Abate (56 karny).

CHEŁMIANKA: Ciołek – Nowak, Bobrov (59 Stępień), Marchuk (70 Myśliwiecki), Kulynych (70 Futa), Mroczek, Szwed, Wójcik (58 Czulowski), Szczodry, Piekarski, Knap. Trener – Artur Bożyk.

Niestety. Wydłuza się seria meczów Chełmianki bez zwycięstwa. Remis w Sandomierzu, z niżej notowaną Wisłą, to już szóste z kolei spotkanie, w którym podopieczni Artura Bożyka nie wywalczyli kompletu punktów. Ostatni raz wygrali 18 marca, kiedy po bramce Pawła Myśliwieckiego z rzutu karnego pokonali 1:0 Orłęta

Radzyń Podlaski. W niedzielnym starciu z Wisłą mieli przewagę, ale byli nieskuteczni. - Początek meczu był taki jaki sobie zakładaliśmy, do 20 minuty stworzyliśmy trzy groźne sytuacje pod bramką Wisły, ale zabrakło zimnej krwi – mówi Artur Bożyk, trener Chełmianki. Zamiast strzelić gola, goście go stracili. - Przytrafił się nam prosty błąd, sami sprokurowaliśmy tą bramkę – przyznaje Bożyk. Na 1:0 trafił Lionel Abate. Co ciekawe przyjezdnych to jednak nie podłamało. Przeciwnie, wciąż grali swoje i atakowali. W końcówce pierwszej połowy ich upór został nagrodzony. - Sporo graliśmy skrzydłami i wywalczyliśmy dwa rzuty wolne, po których zdobyliśmy dwa gole – mówi Bożyk. Wyrównał, strzałem

głową Volodymyr Bobrov, w 43 minucie prowadzenie Chełmianie dał Jakub Knap. Po przerwie to goście wciąż mieli przewagę, ale znów wrócili koszmary z początku meczu i znów podopieczni Artura Bożyka razili nieskutecznością. Mało tego, Wisła zdobyła bramkę wyrównującą. W 55 minucie Bobrov, według sędziego, sfaułował we słanym polu karnym jednego z zawodników z Sandomierza, i sędzia wskazał „na wapno”. Rzut karny pewnie wykorzystał Abate. Szkoda kolejnych straconych punktów bo Chełmianka była w tym meczu po prostu lepszym zespołem. Tymczasem naszego III-ligowca w kolejny weekend czeka piekielnie ciężkie zadanie. 6 maja, ChKS zagra na wyjeździe z liderem, Wieczystą Kraków, prowadzoną przez byłego reprezentanta Polski Wojciecha Łobodzińskiego. Nawet o remis będzie trudno, tym bardziej, że Chełmianka zagra bez pauzujących za kartki Nowaka i Piekarskiego. (kg)

IV LIGA.

Mecz na szczycie na remis

ŚWIDNICZANKA ŚWIDNIK – START KRASNYSTAW 1:1 (0:0)  
0:1 – Skiba (53 wolny), 1:1 – Strug (87).

START: Janiak – Kożuchowski, Lenard (72 J. Soldecki), Pachuta, Czarniecki (62 Piwko), Chłarsz, Lando, Ciechan, Saj, Skiba (86 Jabłoński), D. Soldecki. Trener – Marek Kwiecień.

W sobotę po południu w Świdniku doszło do starcia na szczycie IV ligi lubelskiej, w grupie mistrzowskiej. Miejscowa Świdniczanka podejmowała rewelacyjny w tym sezonie Start Krasnystaw. Gospodarze świetnie rozpoczęli ten etap rozgrywek. Pokonali 6:1 Granit Bychawa i 2:0 Tomasovię

Tomaszów Mazowiecki. Podopieczni Marka Kwietnia z kolej zaczęli od wysokiej wygranej w Międzyrzeczu Podlaskim z Huraganem (4:1), a tydzień temu zremisowali u siebie z rezerwami Motoru Lublin 1:1. Na papierze faworytem zdawała się być Świdniczanka, tym bardziej, że grała na swoim boisku. Tymczasem spotkanie było bardzo wyrównane i to Start był bliższy odniesienia zwycięstwa. - W pierwszej połowie gospodarze mieli optyczną przewagę, ale bardzo mądrze się broniliśmy – mówi Marek Kwiecień, trener zespołu z Krasnogostawu. - Mało tego, powinniśmy prowadzić do przerwy 1:0, ale Lando trafił w słupek – dodaje. Drugą połowę goście zaczęli

od mocnego akcentu. W 54 minucie wywalczyli rzut wolny przed polem karnym Świdniczanki. Do futbolówki ustawionej na 25 m podszedł Dominik Skiba. - Uderzył mocno i precyzyjnie, piłka wyładowała w samym okienku bramki gospodarzy. To była bardzo ładna bramka – ocenia Kwiecień. Kilka minut później Start mógł prowadzić 2:0. Niestety Lando w dogodnej pozycji znów miał pecha i obił słupek. - Szkoda, bo to trafienie ustawiłoby mecz,. Myślę, że nie dalibyśmy sobie już wówczas wyrwać wygranej – zauważa trener gości. Niewykorzystane sytuacje zemściły się na ekipie z Krasnogostawu. W 87 min. Strug wyrównał strzałem z ok. 5 m i spotkanie zakończyło się podziałem punktów. - Z jednej strony jesteśmy zadowoleni z remisu na trudnym terenie, z drugiej pozostał niedosyt, bo ten mecz można było wygrać. Szanujemy jednak ten punkt – podkreśla Kwiecień. (kg)

IV LIGA.

Sparta dzielnie walczyła

GÓRNIK II ŁĘCZNA – SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY 3:0 (0:0)  
1:0 - Bednarczyk (63), 2:0 - Żabiński (73), 3:0 - Szramowski (90).

SPARTA: Belka – Martyn, Borcon, Bukaj, Rutkowski, Kucybała, Starok (82 Karwat), Boczuński Orysz (75 Guz), Mazurek (77 Milesczyk), Piatrenka. Trener – Bartosz Bodys.

Rezerwy Górnika bardzo dobrze rozpoczęły grę w tabeli spadkowej IV ligi. Do meczu ze Spartą pewnie wygrały dwa spotkania i były faworytem niedzielnego

starcia. Tym bardziej, że grały u siebie. Tymczasem podopieczni Bartosz Bodysa zagraли bardzo ambitnie i przez sporą część meczu walczyli z Górnikiem, jak równy z równym. - Pierwsza połowa była wyrównana, a warto w tym miejscu dodać, że graliśmy dziś z rezerwami tylko z nazwy. Wielu zawodników Górnika, z którymi przyszło nam się zmierzyć to pierwszoligowcy – mówi trener Bodys. - Drugą połowę też nieźle zaczęliśmy, jeszcze przy stanie 0:0 Patryk Orysz znalazł się w bardzo dobrej sytuacji, ale zwlekał ze strza-

lem i nic z tego nie wyszło – dodaje. W 62 minucie zawodnicy Sparty popełnili pierwszy poważny błąd. Stracili piłkę w środkowej części boiska i nadziali się na zabójczą kontre gospodarzy, którą na gola zamienił Jakub Bednarczyk. - Próbowaliśmy odrobić straty, jeszcze bardziej się odsłoniliśmy i w efekcie straciliśmy jeszcze dwie bramki. Złaszcza ta na 0:3 była zupełnie niepotrzebna. Moim zdaniem wynik nie do końca oddaje to co działo się na boisku – ocenia Bodys. Przed Spartą kolejne ważne mecze w kontekście utrzymania w IV lidze i finał Pucharu Polski chełmskiego oddziału LZPN ze Startem w Krasnymstawie. - Głowa do góry, musimy zacząć punktować! - podsumowuje trener zespołu z Rejowca Fabrycznego. (kg)

Arka powalczy o I ligę

Znamy już miejsce i rozkład jazdy finałowego turnieju o awans do I ligi siatkarskiej. Zawodnicy Arki powalczą o realizację swoich marzeń we własnej hali przy ul. Granicznej w Chełmie!

Po triumfie w turnieju półfinałowym o awans do I ligi w siatkówkę mężczyzn, który odbył się w Poznaniu, wiadomo było, że zawodnicy Arki wystąpią w zawodach finałowych. Do połowy ubiegłego tygodnia nie było jednak wiadomo gdzie odbędą się spotkania, które decydują o tym, kto w przyszłym sezonie wystąpi w Tauron I liga. W czwartek, 27 kwietnia, Polski Związek Piłki Siatkowej ogłosił, że gospodarzem turnieju finałowego będzie Chełm. Siatkarze Arki o awans powalczą więc w doskonale sobie znanej Miejskiej Hali Sportowej. W tym sezonie przegrali tu

tylko raz, w Pucharze Polski z Jastrzębskim Węglem, który awansował właśnie do finału siatkarskiej Ligi Mistrzów. 20 maja zmierzą się w niej z Zakąs Kędzierzyn Koźle.

Arka walkę o I ligę rozpocznie w piątek, 5 maja. O godzinie 16.00 zmierzy się ze Spartą Grodzisk Mazowiecki. Tego samego dnia na 19.00 zaplanowano mecz AZS Częstochowa z MCKIS Jaworzno. W sobotę, 6 maja, zmierzą się: o 15.00 Sparta z AZS, a o 18.00 Arka z MCKIS, a w niedzielę (7 maja): o 12.00 MCKIS ze Spartą, a o 15.00 Arka z AZS. Do I ligi awansują dwa najlepsze zespoły chełmskiego turnieju. Już dziś wiadomo, że Miejska Hala Sportowa w Chełmie wypełni się do ostatniego miejsca. Ci, którym nie uda się zdobyć biletów, wszystkie mecze będą mogli obejrzeć na profilu facebookowym Arki. (kg)

Piątka kopata najlepiej



Drużyny dziewcząt i chłopców ze Szkoły Podstawowej nr 5 w Chełmie triumfowały w turnieju Z Podwórka na Stadion „O Puchar Tymbarku”, w kategorii U-12.

Zawody odbyły się 25 kwietnia na Orliku przy Zespole Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie. I w kat. dziewcząt i chłopców zwyciężyła drużyna z SP nr 5 prowadzo-

ne przez Jarosława Rafalskiego. Dziewczyny pokonały 6:1 SP nr 8 oraz 3:0 SP nr 1, a chłopcy zremisowali 1:1 z SP nr 7, a potem pokonali 6:0 SP nr 1 i 7:2 SP nr 8. (kg)

Worek medali Sokoła Krasnystaw



Prawie 50 medali zdobyli reprezentanci Sokoła podczas turnieju taekwondo Songo Cup, który odbył się w Krasnymstawie.

Zawodniczki i zawodnicy Sokoła rywalizowali z koleżankami i kolegami z klubów Lublina i Zamościa w konkurencjach sprawnościowych, soft stick i walkach.

Dorobek medali krasnostawskich taekwondoków przedstawia się następująco: Oliwia Kmiec - trzy srebrne medale, Klaudia Kmiec - dwa złote, jeden srebrny, Nadia Baran - trzy złote, Lidia Baran - dwa brązowe, Marcelina Król - złoto i

III LIGA

Wyniki 26. kolejki: Wisła Sandomierz - Chełmianka Chełm 2:2 (Abate 18, 56 karny – Bobrov 37, Knap 43), KS Wiązownica – Wisłoka Dębica 3:0 (Chełmicki 19, 72, Rak 90), Sokół Sieniawa – ŁKS Łagów 3:0 (walkower), Lublinianka – Avia Świdnik 0:3 (Kalinowski 60, Popiołek 80, Zajac 90), Unia Tarnów – Wieczysta Kraków 1:3 (Biały 78 – Misak 26, Majewski 30, Torres 56), Cracovia II Kraków – Korona II Kielce 1:4 (Strzeboński 82 samobójcza – Kiełb 35 karny, Szulc 41, Lisowski 58, Konstantyn 75), Orleńta Radzyń Podlaski – Podhale Nowy Targ 3:2 (Madembo 32, Chaliadka 42, Maj 64 – Antkowiak 7, 90), Podlasie Biała Podlaska – KSZO Ostrowiec Świętokrzyski 2:2 (Leplarz 9, Kosieradzki 83 – Nawrot 16, Maidanewych 67), Stal Stalowa Wola – Czarni Połaniec 2:1 (Banach 30, Kowalski 72 karny – Kadrys 28).

| TABELA                                                  |    |    |         |       |
|---------------------------------------------------------|----|----|---------|-------|
| 1. Wieczysta Kraków                                     | 26 | 56 | 17-5-4  | 61-25 |
| 2. Stal Stalowa Wola                                    | 26 | 55 | 17-4-5  | 45-24 |
| 3. Avia Świdnik                                         | 26 | 48 | 13-9-4  | 38-19 |
| 4. Cracovia II                                          | 26 | 43 | 13-4-9  | 57-34 |
| 5. KSZO                                                 | 26 | 43 | 12-7-7  | 46-28 |
| 6. Orleńta Radzyń Podlaski                              | 26 | 39 | 12-3-11 | 37-39 |
| 7. Podlasie Biała Podlaska                              | 26 | 37 | 9-10-7  | 37-32 |
| 8. Czarni Połaniec                                      | 26 | 37 | 12-1-13 | 35-42 |
| 9. Korona II Kielce                                     | 26 | 36 | 10-6-10 | 49-34 |
| 10. Wisłoka Dębica                                      | 26 | 36 | 10-6-10 | 37-36 |
| 11. Sokół Sieniawa                                      | 26 | 33 | 10-3-13 | 42-54 |
| 12. Chełmianka Chełm                                    | 26 | 30 | 7-9-10  | 36-37 |
| 13. Podhale Nowy Targ                                   | 26 | 30 | 8-6-12  | 34-39 |
| 14. Unia Tarnów                                         | 26 | 30 | 8-6-12  | 31-55 |
| 15. KS Wiązownica                                       | 26 | 26 | 7-5-14  | 34-48 |
| 16. Wisła Sandomierz                                    | 26 | 22 | 6-4-16  | 30-59 |
| 17. Lublinianka Lublin                                  | 26 | 17 | 5-2-19  | 32-64 |
| 18. ŁKS Łagów                                           | 26 | 37 | 11-4-11 | 27-39 |
| ŁKS Łagów wycofał się z rozgrywek po rundzie jesiennej. |    |    |         |       |

IV LIGA.

Trzecia wygrana Bugu z rzędu!

BUG HANNA – POM ISKRA PIOTROWICE 3:0 (1:0)

1:0 – Semianchuk (44), 2:0 – Chwedoruk (73), 3:0 – Chwedoruk (83),

BUG: Haponiuk – Wójcik (70 Sawicki), Semianchuk, Borkowski, Adamiec (85 Pawłowicz), Masztaleruk (80 Naumliuk), Giś, T. Nurlanov (45 A. Nurlanov), Wiraszka, Dąbrowski (61 Chwedoruk), Yanchuk. Trener – Łukasz Jankowski.

W niedzielę w Hannie doszło do bardzo ważnego meczu w kontekście utrzymania się w lidze. Miejscowy Bug podejmował POM Iskrę. Przed pierwszym gwizdkiem oba zespoły sąsiadowały ze sobą w tabeli i oba znajdowały się w strefie spadkowej. Gospodarze, którzy rewelacyjnie rozpoczęli rywalizację w grupie spadkowej IV ligi (wygrali po 6:3 ze Spartą Rejowiec Fabryczny i Gromem Różaniec), liczyli na podtrzymanie dobrej passy. I nie zawiedli kibiców i przede wszystkim siebie. Podopieczni Łukasza Jankowskiego wygrali pewnie 3:0 i są bliscy opuszczenia strefy spadkowej. Bardzo dobrą zmianę dał niezawodny Mateusz Chwedoruk, który pojawił się na murawie w 61 minucie, a i tak zdążył zdo-

być bramki. - Pierwsza połowa była jeszcze dość wyrównana – opowiada Hubert Kowalik z Bugu Hanna. - Na szczęście udało się zdobyć gola tuż przed przerwą. Jan Masztaleruk dośrodkował piłkę z rzutu wolnego, a Semianchuk strzałem głową pokonał bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno trafienie do szatni dobrze podziało na zespół – dodaje. Druga odsłona to już dominacja gospodarzy. Na 2:0 podwyższył wspomniany Chwedoruk, który przejął piłkę na środku boiska i pognął z nią w kierunku bramki zespołu z Piotrowic. - Minął kilku zawodników, położył bramkarza gości. Na pewno

# Ogniwo zmierza do IV ligi

HETMAN ŻÓŁKIEWKA – OGNIWO WIERZBICA 0:3 (0:1)

0:1 – **E. Klimowicz** (39), 0:2 – **Balcerek** (61), 0:3 – **E. Klimowicz** (76).

**HETMAN:** Ścibak (85 Mariusz Pobiega)– Maciej Pobiega, Gieleta (75 Banaszak), Szymonek (75 P. Kosidło), Małek (70 Amerla), Rycerz (65 Gałka), Sawicki (85 Grzegórski), Basiak, K. Prus, Koprucha (75 Żyśko), Wikira. Trener – **Damian Koprucha**.

**OGNIWO:** Budzyński – Sobiesiak, Kłos, Pełczyński, Knot (78 Szańfisz), Sobów (80 Wawruszak), D. Klimowicz, Balcerek (80 Gałecki), Chlebiuk, E. Klimowicz (78 JusiuK), Jarosz. Trener – **Krzysztof Bodziak**.

Jak tak dalej pójdzie, o tym kto, wygra chełmską okręgowkę w sezonie 2022/23,

zdecyduje mecz Kłos Gmina Chełm – Ogniwo Wierzbica, do którego dojdzie 27 lub 28 maja. Na razie oba zespoły wygrywają i w czubie tabeli utrzymuje się status quo, Ogniwo ma punkt przewagi nad Kłosem. Nic nie zmieniło się w tym temacie po ostatniej kolejce. Kłos wygrał z Granicą, a zespół z Wierzbicy wywioził trzy punkty z Żółkiewki. - Mecz od początku toczył się pod nasze dyktando, choć dość długo nie potrafiiliśmy strzelić bramki – mówi **Damian Gałecki** z Ogniwa. Przełamanie przyszło w 39 minucie, gdy **Eryk Klimowicz** przelobował **Karola Ścibaka**. - Pierwsza połowa była dość wyrównana, gola straciliśmy po naszym błędzie. W tej części meczu mieliśmy też trzy dość dobre sytuacje, bramki mogli

zdobyć **Rycerz, Sawicki i Szymonek** – wylicza **Andrzej Koprucha**, kierownik drużyny Hetman Żółkiewka. Gdy w 61 minucie **Karol Balcerek** trafił na 2:0 dla gości, wiadomo było, że podopieczni **Krzysztofa Bodziaka** nie dadzą wyrwać sobie wygranej. - W tym momencie uciekło z nas powietrze – przyznaje Koprucha. W 76 minucie po kolejnej składnej akcji Ogniwa E. Klimowicz ustalił wynik spotkania na 3:0. - Przeważaliśmy, zrealizowaliśmy to co sobie wcześniej założyliśmy. Mogliśmy nawet wygrać wyżej. Jeszcze w pierwszej połowie **Karol Knot** trafił w poprzeczkę, a **Jakub Chlebiuk** oddał groźny, ale minimalnie niecelny strzał z 18 metrów – opowiada Gałecki. Ogniwo wygrało ósmy mecz z rzędu. **(kg)**

# Sporo emocji w Rejowcu

UNIA REJOWIEC – WŁODAWIANKA WŁODAWA 1:3 (0:1)

0:1 – **Gołąb** (7), 0:2 – **Błaszczuk** (75), 0:3 – **Magdysh** (80), 1:3 – **T. Sasiadek** (89).

**UNIA:** Pastuszak – Kloc, D. Sasiadek, Kwiatosz (65 Bohuniuk), Paśnik (70 Brzezicki), A. Czerwiński, R. Rossa, T. Rossa, Huk (75 T. Sasiadek), Górny (60 Nowaczek), Karauda (75 J Czerwiński). Trener – **Tomasz Sasiadek**.

**WŁODAWIANKA:** Polak – Gaj (73 Madejczyk), B. Staszewski, K. Staszewski, Jankowski (44 Szlechta), Kolaćkowski, Zajul, Błaszczuk, Kuczyński (84 Rafał), Gołąb, Magdysh. Trener – **Marek Drob**. Czerwona kartka: **Polak** (W) w 43 min. za zagranie piłki ręką poza polem karnym.

Przestrzelony rzut karny, czerwona kartka

dla bramkarza gości, cztery gole - w meczu Unii z Włodawianką emocji nie brakowało. Niestety, dla miejscowych, zespół z Rejowca przegrał drugi mecz z rzędu z drużyną z czuba tabeli (tydzień temu uległ Kłosowi) i do upragnionego podium traci już cztery punkty. Mecz lepiej zaczęli goście. Już w 7 minucie **Andrzej Gaj** zagrał piłkę ze skrzydła do do-brze ustawionego w polu karnym, i nie pilnowanego, **Jakuba Gołąba**, a ten strzałem z 6 m pokonał **Adriana Pastuszaka**. W 21 minucie powinno być 1:1. Gospodarze wywalczyli rzut karny, ale strzał **Jakuba Górnego** z jedenastru metrów **Daniel Polak** zatrzymał. Bramkarz Włodawianki mógł zostać bohaterem, a zamiast tego w 43 minucie wyleciał z boiska z czerwoną kartką za zagranie piłki ręką poza polem karnym. Między słupkami bramki go-

ści musiał stanąć **Wojciech Szlechta**, który zastąpił gracza z pola – **Gabriela Jankowskiego**. Po zmianie stron grająca w przewadze Unia próbowała strzelić wyrównującą bramkę. Niestety dla gospodarzy, zespół z Włodawy bardzo mądrze się bronił, zagęścił pole gry i czekał na okazje do kontry. Ta nadarzyła się w 75 minucie. **Patryk Błaszczuk** przejął piłkę na 40 m, minął trzech zawodników Unii i huknął nie do obrony z 18 m. - W końcówce nasze zwycięstwo przypieczętował **Władysław Magdysh**, który wykorzystał sytuację „sam na sam” z bramkarzem z Rejowca. Zagraliśmy mądra i skutecznie, zasłużenie wywalczyliśmy trzy punkty – ocenia **Ryszard Nilipiuk** z Włodawianki. W końcówce honorowe trafienie dla gospodarzy zaliczył grający trener Unii **Tomasz Sasiadek**. **(kg)**

# Niedosyt w Dorohusku

KŁOS GMINA CHEŁM – GRANICA DOROHUSK 3:1 (2:1)

1:0 – **E. Poznański** (6), 1:1 – **P. Poznański** (13 karny), 2:1 – **Jabłoński** (30), 3:1 – **Mazur** (90).

**KŁOS:** Pawlak – Wyrostek, E. Poznański (55 Siatka), Flis, Kowalski, K. Rak, Żwirbla, Jabłoński, Mazur, J. Rak (70 Żurek), Charabaa. Trener – **Tomasz Hawryluk**.

**GRANICA:** Kopeć – Piotrowski, Kociuba, Dzierkowski (61 Czuluk), Józaczuk (46 Niemiec), Kamola, Kulbicki, Ruszkiewicz, Kogut, P. Poznański, Gorzala (67 Macegoniuk). Trenerzy – **Konrad Czebiera, Arkadiusz Słomka**.

Kłos był faworytem meczu z Granicą i rzeczywiście w pierwszej połowie przeważał. Już w 6 minucie **Emil Poznański** wyprowadził gospodarzy na prowadzenie finalizując

koronkową akcję podopiecznych **Tomasza Hawryluka**. Kilka minut później strzelec gola sprokurował rzut karny dla gości. W dość niegroźnej sytuacji sfaulował we własnym polu karnym swojego ciocięcego brata, zarazem byłego zawodnika Kłosa, **Piotra Poznańskiego** i sędzia wskazał „na wapno”. - Sam poszkodowany doprowadził do remisu – mówi **Konrad Czebiera** z Granicy. - Mecz zaczęliśmy trochę bojaźliwie, oddaliśmy inicjatywę rywalom – przyznaje. W 30 minucie zrobiło się 2:1. **Piotr Kopeć** obronił strzał z dystansu jednego z zawodników gospodarzy, ale przy dobitce **Dominika Jabłońskiego** był już bezradny. - Nie wiem co się z nami stało, ale po przerwie w naszą grę wkradło się dużo nerwowości i niedokładności, momentami to Granica przeważała – przyznaje Hawryluk. Słowa trenera Kłosa

potwierdza Czebiera. - Role się odwróciły, to my dominowaliśmy i stwarzaliśmy sytuacje podbramkowe. **Damian Kulbicki** strzelał z 3 metrów, ale bramkarz Kłosa instynktownie obronił, **Bartłomiej Gorzala** trafił z kolei w poprzeczkę – wylicza jeden z trenerów zespołu z Dorohuska. Gdy wydawało się, że goście dopną swego, przyszła 90 minuta. Jeden z obrońców Granicy stracił piłkę na rzecz **Pawła Mazura**, a ten wykorzystał sytuację „sam na sam” z Kopciem. - Szkoda bo remis był w naszym zasięgu. Gdybyśmy od początku zagrali tak jak w drugiej połowie to mogliśmy nawet wywalczyć zwycięstwo – podsumowuje Czebiera. Hawryluk cieszy się po prostu z trzech punktów. - Nie zagraliśmy dziś najlepiej, ale i tak wygraliśmy i to jest najważniejsze – komentuje trener Kłosa. **(kg)**

# Pewna wygrana Spółdzielcy

SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE - VICTORIA ŻMUDŹ 5:1 (3:0)

1:0 - **Mazurek** (22), 2:0 – **Chaturvedi** (27), 3:0 – **Oszwa** (36), 3:1 – **Niedzielski** (48 karny), 4:1 – **Chaturvedi** (60), 5:1 – **Pawlak** (80).

**SPÓŁDZIELCA:** Mroczek – Jędruszak, Damian Orłowski, Oleksiejuk (75 Dawid Orłowski), Dziewulski, Wawruszak (65 Czerniak), Poliszuk, Chaturvedi, Pawlak, Oszwa (75 Kosowski), Mazurek. Trener – **Mirosław Kosowski**.

**VICTORIA:** Seniuk – Cur, Kossowki, Kusy (80 Romanowski), Czajka (25 Globelny), Jędruszak, Wierzbicki, Toporowski, Iwał, Niedzielski (70 D Urbański), Cymborski (80 Zarek). Trener - **Piotr Moliński**.

Po słabym meczu i porażce z Orłem 0:3 przed tygodniem, podopieczni **Mirosława Kosowskiego** pewnie i zasłużenie pokonali Victorię Żmudź. - Od początku graliśmy dobrze, mieliśmy przewagę i strzeleckie sytuacje, **Mazurkowi i Oszwie** brakowało jednak precyzji – mówi trener Spółdzielcy. Przełamanie nastąpiło w 22 minucie. Wspomniany Mazurek pięknym strzałem pod poprzeczkę z ok. 15 m nie dał szans **Seniukowi**. Minęło zaledwie 5 minut i było już 2:0. Po kontrataku do siatki Victorii piłkę wpakował aktywny **Chaturvedi**. - Przesunąłem go z lewej obrony na skrzydło i to było bardzo dobre posunięcie – ocenia strzelca bramki Kosowski. Jeszcze przed przerwą dobrze grający gospodarze podwyższyli

na 3:0. Koronkową akcję z bliska zamkną Oszwa. - Taki wynik pozwolił nam na spokojniejszą grę w drugiej połowie – podkreśla trener zespołu z Siedliszcza. Co prawda po zmianie stron **Niedzielski** wykorzystał rzut karny, ale na więcej pograżonych w kryzysie gości stać nie było. Drugiego gola dołożył za to Chaturvedi, a w 80 minucie wynik na 5:1 ustalił Pawlak ładnym strzałem z dystansu. - Zespół dobrze się dziś spisał i zasłużenie wywalczył trzy punkty – podsumowuje Kosowski. Pewnym usprawiedliwieniem dla Victorii jest fakt, że trener **Piotr Moliński** nie mógł skorzystać z kilku podstawowych zawodników: **Wojciecha Stańczykowskiego, Karola Łubkowskiego** czy **Tomasza Pogorzelca**. **(kg)**

# Ważne punkty Frassati

FRASSATI FAJSŁAWICE – ORZEŁ SREBRZYSZCZE 3:0 (1:0)

1:0 – **P. Kostka** (13), 2:0 – **Wojciechowski** (78), 3:0 – **Dunda** (89).

**FRASSATI:** Kulesza – Leszczyński (75 K. Przebirowski), P. Przebirowski, Robak, B. Błaziak, P. Kostka (46 Wojciechowski), Dunda, Matycz, Gieracz (62 Leszcz), Lipa, Stefaniak. Trener – **Rafał Robak**.

**ORZEŁ:** Kozłowski – Bazela, Malinowski (70 Celegrat), D. Trusiuk, Sieniawski, M. Olender, M. Wójcicki, Czapla, Adamiec, Tomaszewski, Rzeszut (75 Radecki). Trener – **Dominik Drewiecki**.

W Suchodolach stanęły naprzeciwko siebie zespoły, które w tym sezonie walczą o utrzymanie w chełmskiej okręgówce. Oba

grają w kratkę, ale raczej częściej punkty gubią niż je zdobywają. Tydzień temu i Frassati i Orzeł swoje spotkania wygrały jednak po 3:0 i obaj trenerzy, **Rafał Robak i Dominik Drewiecki**, liczyli na podtrzymanie dobrej passy. Od pierwszego gwizdka lekką przewagę osiągnęli gospodarze. W 13 minucie po ładnej oskrzydłającej akcji futbolówka trafiła do niepilnowanego **Patryka Kostki**, który silnym strzałem z 6 m pokonał **Lukasza Kozłowskiego**. Orzeł próbował się odgryzać, ale wróciły dawne demony. Jak już goście dostawali się pod bramkę strzeżoną przez **Kuleszę** to pudłowali. Po zmianie stron przewaga gospodarzy jeszcze bardziej się nasiliła. - Zepchnęli nas do obrony, kolejne gole były konse-

kwencją ich naporu, z którym niestety nie umieliśmy sobie poradzić – przyznaje **Dominik Drewiecki**, trener Orła. Bramka na 2:0 padła po tym jak goście źle wybili piłkę z autu. Ta ostatecznie trafiła do Sebastiana Wojciechowskiego, który technicznym strzałem pokonał bramkarza zespołu ze Srebrzyszcza. Wynik na 3:0 dla Frassati w 98 minucie ustalił **Aleks Dunda**. Dostał podanie w uliczkę i w akcji „sam na sam” nie dał szans Kozłowskiemu. - W zasadzie był to jedyny gol, który gospodarze strzelili bez naszej pomocy, bez jakiegos błędu z naszej strony – ocenia Drewiecki. Dzięki temu zwycięstwo zespół z Fajslawic uciekł ze strefy spadkowej i powiększył swoją przewagę nad Orłem do 6 punktów. **(kg)**

## V LIGA

| TABELA         |    |    |        |
|----------------|----|----|--------|
| 1. Ogniwo      | 19 | 49 | 75-18  |
| 2. Kłos        | 19 | 48 | 43-13  |
| 3. Włodawianka | 19 | 42 | 63-28  |
| 4. Unia R.     | 19 | 38 | 53-26  |
| 5. Ruch        | 18 | 37 | 47-18  |
| 6. Hetman      | 19 | 25 | 49-41  |
| 7. Brat        | 19 | 24 | 34-44  |
| 8. Granica     | 19 | 24 | 33-32  |
| 9. Spółdzielca | 19 | 24 | 21-32  |
| 10. Unia B.    | 18 | 20 | 40-49  |
| 11. Frassati   | 19 | 20 | 36-45  |
| 12. Victoria   | 19 | 15 | 36-70  |
| 13. Orzeł      | 19 | 14 | 27-55  |
| 14. Znicz      | 19 | 3  | 17-103 |

## Znicz walczył, ale znów przegrał

**BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA – ZNICZ SIENNICA RÓŻANA 4:1 (1:0)**

1:0 – **Niedrowski** (39), 1:1 – **Malczewski** (60), 2:1 – **J. Wójcik** (71), 3:1 - **Niedrowski** (74), 4:1 – **J. Wójcik** (80).

**BRAT:** Mróz (38 Lubaś) - Pachuta, Belina (12 Piatek, 72 M. Wójcik), Krystian Kowalczyk (87 Szostak), Arkadiusz Ki-ster, Chwaszcz (65 J. Wójcik), Kniażuk, Wędzina, Dubaj (83 Karol Kowalczyk), Suduł (81 Grzesiak), Niedrowski. Trener – **Andrzej Ignaciuk**.

**ZNICZ:** Bednarczyk – P. Mazurek Kaźmierczuk, Chopko (85 P. Hawryluk), C. Hawryluk, Malczewski, D. Mazurek, Wichrowski, Kondratiuk (46 Ptak), Furtak, Tywoniuk (75 Cichosz), Trener – **Mateusz Skuczyński**.

Przed meczem ze Zniczem **Andrzej Ignaciuk**, trener Brata, przestrzegał swoich zawodników. - Powiedziałem im, by nie sugerowali się tym, że Znicz jest ostatni w tabeli; to są derby, a takie spotkania zawsze są specyficzne. Odkąd jestem w Siennicy Nadolnej z drużyną z Siennicy Różanej zawsze ciężko się nam gra – mówi w rozmowie z Nowym Tygodniem. I rzeczywiście, Znicz postawił Bratowi ciężkie warunki. Mecz przez większą część był wyrównany i ostry. Sędzia po-

kazał sporo żółtych kartek, nie obojętne bez kontuzji (**Belina, Mróz**). Gospodarze wyszli na prowadzenie w 39 minucie. **Sebastian Suduł** popisał się przytomnym strzałem z kilku metrów pokonał **Alana Bednarczyka**. W 60 minucie ambitnie grający goście doprowadzili do remisu. - Piłkę ze skrzydła w pole karne Brata wrzucił **Mateusz Wichrowski**, a **Piotr Malczewski** popisał się pięknym strzałem głową – relacjonuje **Szymon Cichosz**, zawodnik Znicza. - Niestety, jakieś dziesięć minut później nasz zespół opadł z sił i gospodarze to wykorzystali – dodaje. Od 70 minuty podopieczni A. Ignaciuka osiągnęli sporą przewagę, którą udokumentowali trzema bramkami. Dobrą zmianę dał **Jakub Wójcik**, który wszedł na boisko w 65 minucie, a i tak zdołał dwa razy pokonać Bednarczyka (raz po asyście Suduła, raz po podaniu **Jakuba Dubaja**). - Szczególnie ładny był gol na 4:1. Kuba dostał precyzyjną piłkę w tzw. uliczkę i wykorzystał sytuację „sam na sam” z bramkarzem – relacjonuje Ignaciuk. Cichosz uważa, że Znicz zagrał jeden z lepszych meczy w tym sezonie. - Walczyliśmy, wynik nie do końca odzwierciedla to, co działo się na boisku – podsumowuje. **(kg)**

### KLASA A

## Łopiennik pobił rezerwy Chełmianki

**GKS Łopiennik** pewnie i jak najbardziej zasłużenie pokonał w Chełmie rezerwy Chełmianki i umocnił się na pierwszym miejscu grupy południowej „A” klasy. W zasadzie ciężko wyobrazić sobie sytuację by nie wywalczył awansu do okręgówki. W innych spotkaniach 20.kolejki **Astra Leśniowice** rozgromiła **Vojsławię** i to na jej terenie 7:0, a **Pławanice Kamień** pokonały u siebie 3:2 **MKS Siedliska**.

W grupie północnej po awans pewnie zmierza Vitrum, choć tym razem zespół z Wolu Uhruskiej trochę męczy się w starciu z teoretycznie najsłabszym z tabeli Sinko Energy Bezek. Sawena dość niespodziewanie łatwo pokonała Hutnik Ruda Huta, Eko Różanka wywalczyło trzy punkty z Agrosem, a rezerwy Bgu Hanna wysoko pokonały Hutnika Dubeczno. Oto komplet wyników i tabele „A” klasy:

**GRUPA PÓŁNOC**  
Wyniki 20. kolejki:  
**BUG II HANNA – HUTNIK DUBECZNO 6:2 (2:0)**

1:0 – **Jańczuk** (13), 2:0 – **J. Jaworski** (20), 2:1 – **Stalbuski** (52 karny), 3:1 – **Sawicki** (65), 4:1 – **Sawicki** (66), 4:2 – **Struski** (69), 5:2 – **Sawicki** (72), 6:2 – **Sawicki** (78).

**EKO RÓŻANKA – AGROS SUCHWA 2:0 (1:0)**

1:0 - **Lejko** (23), 2:0 – **Chomiczewski** (63).

**SINO ENERGY BEZEK – VITRUM WOLA UHRUSKA 1:2 (1:2)**

0:1 – **Młynarski** (23), 0:2 – **Młynarski** (34), 1:2 – **Marcinkowski** (40).

**SAWENA SAWIN – HUTNIK RUDA HUTA 2:0 (2:0)**

1:0 – **T. Piech** (7), 2:0 – **T. Piech** (37).

| TABELA          |    |    |       |
|-----------------|----|----|-------|
| 1. Vitrum       | 20 | 50 | 88-21 |
| 2. Eko          | 20 | 45 | 65-15 |
| 3. Hutnik RH    | 20 | 31 | 37-51 |
| 4. Agros        | 20 | 29 | 46-41 |
| 5. Bug II       | 20 | 28 | 58-51 |
| 6. Hutnik D.    | 20 | 21 | 33-50 |
| 7. Sawena       | 20 | 15 | 32-60 |
| 8. Sinko Energy | 20 | 9  | 24-94 |

#### GRUPA POŁUDNIE

Wyniki 20. kolejki:  
**CHEŁMIANKA II – GKS ŁOPIENNIK 1:3 (0:1)**

0:1 – **Wojciechowski** (23), 0:2- **Kamil Sawa** (46), 0:3 – **Ołęd** (48), 1:3 – **Perdun** (89).

**VOJSŁAWIA WOJSŁAWICE – ASTRA LEŚNIOWICE 0:7 (0:5)**

0:1 – **M. Nowak** (10), 0:2 – **M. Nowak** (23), 0:3 – **M. Soroka** (34), 0:4 – **M. Nowak** (38), 0:5 – **Sz. Bisko** (43), 0:6 – **Sawa** (68), 0:7 – **M. Soroka** (78).

**PŁAWANICE KAMIEŃ – MKS SIEDLISKA 3:2 (0:1)**

0:1 – **Kozak** (6), 0:1 – **Lachowski** (52), 2:1 – **T. Soroka** (68), 2:2 – **Skorek** (80 karny), 3:2 – **T. Soroka** (85).

**START REGENT PAWŁÓW** – pauza.

| TABELA           |    |    |       |
|------------------|----|----|-------|
| 1.GKS Łopiennik  | 17 | 47 | 91-18 |
| 2. Chełmianka II | 17 | 43 | 82-20 |
| 3. Start         | 17 | 25 | 41-48 |
| 4. Pławanice     | 18 | 23 | 54-79 |
| 5. Astra         | 17 | 15 | 41-53 |
| 6. Siedliska     | 17 | 14 | 44-68 |
| 7. Vojsławia     | 17 | 7  | 24-91 |

**(kg)**

Litery z pól od 1 do 33  
utworzą rozwiązanie krzyżówki

|    |    |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |   |    |  |    |
|----|----|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|---|----|--|----|
| 1  |    | 2 |    | 3  |    | 4  |    | 5  |    | 6  |    | 7  |    | 8  |   | 9  |  | 10 |
|    | 2  |   |    |    |    |    | 11 |    | 12 |    | 13 |    |    | 18 |   |    |  |    |
| 14 |    |   |    |    | 5  |    |    |    |    |    | 15 |    |    | 32 |   |    |  |    |
|    |    |   |    |    |    |    | 16 |    | 11 |    |    |    |    |    |   |    |  | 29 |
| 17 |    |   |    |    |    | 18 |    |    |    |    | 19 |    |    | 15 |   |    |  |    |
|    |    |   |    |    |    |    | 20 |    |    |    |    |    |    |    |   |    |  |    |
|    | 21 |   | 22 |    | 23 |    |    |    |    |    | 24 | 25 |    | 26 |   | 27 |  | 28 |
|    | 13 |   | 16 |    |    |    |    |    | 27 |    | 6  |    |    |    |   |    |  |    |
| 29 |    |   |    |    |    |    | 30 |    | 31 |    | 32 |    |    | 7  |   | 33 |  | 4  |
|    |    |   |    |    |    | 34 |    |    |    |    | 35 |    |    |    |   |    |  |    |
|    | 36 |   | 25 |    |    |    |    |    | 37 |    | 22 |    |    | 38 |   |    |  |    |
| 39 |    |   |    |    |    | 40 |    |    |    |    | 41 |    |    |    |   |    |  | 42 |
| 43 |    |   |    |    |    |    | 44 | 45 |    | 46 |    |    |    |    |   | 47 |  |    |
|    |    |   |    | 48 |    |    |    |    |    |    | 49 |    |    | 31 |   |    |  |    |
|    | 33 |   |    |    |    |    | 12 |    |    | 24 |    |    |    |    |   |    |  |    |
|    |    |   | 50 |    |    |    |    | 51 |    |    |    |    |    |    |   | 52 |  | 28 |
| 53 |    |   |    |    |    | 54 |    |    | 55 |    |    |    | 56 |    |   | 57 |  |    |
|    |    |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    | 1 |    |  |    |
|    |    |   |    |    |    |    | 58 |    |    |    | 21 |    |    |    |   |    |  |    |
| 59 |    |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    | 60 |    |   |    |  | 3  |
|    |    |   |    |    |    |    | 61 |    | 62 |    |    | 17 |    |    |   |    |  |    |
| 63 |    |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    | 64 |   |    |  | 9  |

**POZIOMO:** 1) chrupiąca na kotleciki; 7) znak zodiaku; 11) niedźwiedzi kwitnie w lesie; 14) kierowanie samolotem; 15) odmienna część mowy; 16) inaczej o kupujących; 17) nadwrażliwość na zmiany pogody; 19) leukocytopenia inaczej; 20) Szachrajka z bajki Jana Brzechwy; 22) Adamek, były polski bokser; 24) Piotr, autor "Kazań sejmowych"; 29) papierowa na zakupy; 30) rzeka w Bangkoku; 33) jest nim obornik; 34) erytropoetyna krócej; 35) Bem, polska piosenkarka; 36) lekcyjny z ocenami; 37) polska marka rowerów; 38) jesiotr gwiazdzisty inaczej; 40) pierwiastek Cs; 41) "... Baba i czterdziestu rzbójników"; 43) broń rycerza; 44) dotykowy w smartfonie; 47) Senderek, polska łyżwiarka figurowa; 48) stolica Armenii; 49) przeciwny do zachodu; 51) Newton, słynny fizyk; 53) słonecznik bulwiasty; 56) srebrny medalista olimpijski; 58) gatunek żółtego sera; 59) elektryczny, uruchamia silnik; 60) zamknięcie, usunięcie firmy; 61) powieść Zygmunta Krasińskiego; 63) myśli tylko o sobie; 64) krótkie, dowcipne historyjki.

**PIONOWO:** 1) nie jest optymistą; 2) kraj z Jerozolimą; 3) miś z Australii; 4) mierna lub celująca dla ucznia; 5) bije króle w talii; 6) masa plastyczna na szkła okularowe; 8) mały, niski koń; 9) lekki podmuch powietrza; 10) praca chałupnicza inaczej; 12) obraz twarzy w lustrze; 13) Adam, były selekcjoner polskich piłkarzy; 18) inaczej audyt, kontrola; 21) strzyże w zakładzie; 22) głębokie na zupe; 23) zakola rzeczne; 25) autor "Nie-Boskiej komedii"; 26) stolica stanu Karolina Północna w USA; 27) system operacyjny w telefonie; 28) rozmowa lub śpiew w duecie; 30) Kaspijskie lub Bałtyckie; 31) buta lub telefonu; 32) główny składnik gazu błotnego; 39) grzebioniska dla zwierząt; 42) samochodowe z narzędziami; 45) budynki dla żołnierzy; 46) język obowiązujący w Jemenie; 50) uczestniczą we mszach; 52) Lee Harvey, zabójca prezydenta Kennedy'ego; 54) perkusista i flecista; 55) groźna ryba; 56) stolica Litwy; 57) Hubble, amerykański astronom; 62) dysproz, pierwiastek.

**Ewa Guguła** (Chełm), a nagrody-niespodzianki:  
**Eugenia Dziaduk** (Karolinów)  
i **Jerzy Ławicki** (Chełm)

**Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.**

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 13  
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki

[illegible]

**POZIOMO:** 1) wręczane zwycięzcom; 7) karna cela dla więźnia; 10) kwiecień dla Anglika; 11) autor powieści "Rok 1984"; 12) włoski region z Perugia; 13) rzeka w stolicy Portugalii; 14) obraz lub płaskorzeźba w kształcie koła; 15) w nim rozprawy; 16) Rabanne, dyktator mody; 18) szachowy lub uliczny; 21) porcja leku; 22) inaczej rocznik, spis wydarzeń; 23) białolica to papuga; 26) drewniane przejścia nad rzeką; 30) podziemne dla samochodów; 33) skrzywiony kwadrat; 34) ratuje turystów w górach; 35) słynny szwedzki kwartet z lat 70; 36) dawne drewniane kajdany z otworami; 37) grecki bóg ognia i złotników; 41) cecha bohatera; 42) produkcyjny lub usługowy; 43) pierwsza stolica Polski. **PIONOWO:** 1) kowal uderzał nim w kowadło; 2) policja na drodze; 3) inaczej o lewatywie; 4) fikołek, przewrót w powietrzu; 5) oddzielają państwa; 6) w paście do zębów; 7) dopinguje swoją drużynę; 8) krużyca małpia inaczej; 9) waluta RPA; 16) maszynowy lub jurajski; 17) pierwiastek Ce; 19) stolica Baszkirii; 20) górskie pastwisko; 24) pasy dla pieszych potocznie; 25) była stolica Nigerii; 27) duży ptak z długą szyją; 28) przepływa przez Maribor; 29) skóra do wycierania okularów; 30) część złota Twaina; 31) Radostaw dla kolegów; 32) z księciem w powieści Młotkowi; 38) Skandynaw; 39) Pesci, amerykański aktor; 40) barwa brzmienia głosu, jakość.